

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



HARVARD COLLEGE LIBRARY



FROM THE FUND OF

CHARLES MINOT

CLASS OF 1828

Digitized by Google

народныя былины

О РУССКИХЪ МОГУЧИХЪ БОГАТЫРЯХЪ.

ЧТЕНІЕ ДЛЯ НАРОДА И НАРОДНЫХЪ ШКОЛЪ,

СЪ ОВЪЯСНИТЕЛЬНЫМЪ СЛОВОМЪ И СЪ ПРИМВЧАНІЯМИ.

составлено по своренкамъ:

Кирши Данилова, Кирвевскаго, Рыбникова, Авенаріуса и др. Н. Бунаковымъ.

Цена 40 коп.

Изданіе редакціи журнала "Русскій Начальный Учитель".





ТИПОГРАФІЯ В. С. ВАЛАЩЕВА,

Уголъ Вознесенск. пер. н Наб. Екатерин. кан. д. № ⁵/га. 1884.







СОДЕРЖАНІЕ.

	стр.
Объяснительное слово	3
I. Старшіе богатыри	17
II. Младшіе богатыри Кіевскіе	24
III. Съ вакихъ поръ перевелись витази на Святой Руси.	119
IV. Богатыри Новгородскіе	126

Редакція «Рус. Нач. Уч.» предлагаетъ гг. учительни и учительницамъ начальныхъ школъ темы для работъ въ классъ надъ былинами. При этомъ желательно получить болъе или менъе обстоятельное изложеніе какъ самой работы, такъ и наблюденій учителя и учительницы о томъ, какое впечатлюніе произведено было на учениковъ чтеніемъ, какъ ученики отнеслись къ былинамъ, какъ понимали ихъ языкъ и содержаніе.

- 1. Чтеніе одной изъ былинъ. Объясненіе подробностей. Изложеніе содержанія. Отчетъ учениковъ о впечатлівній, которое произвели на нихъ поэтическіе образы былины.
- 2. Чтеніе былинъ группами, напримъръ былинъ объ Ильъ Муромцъ и т. п. Объясненіе подробностей. Раскрытіе связи между отдъльными былинами. Связное изложеніе содержанія всёхъ прочитанныхъ былинъ. Характеристика дъйствующихъ лицъ.
- 3. Чтеніе одной или нескольких былинь въ связи съ чтеніємъ статей по отечественной исторіи. Объясненіе полробностей. Изложеніе содержанія. Выделеніе влементовъ—историческаго, бытоваго и сказачнаго. Характеристика действующихъ лицъ. Объясненіе общаго смысла.
- Общая бестда после чтенія и объясненія цвлаго ряда былинъ, въ связи съ изученіемъ историческихъ статей: содержаніе былинъ, ихъ геров, историческая, бытовая и сказочная сторона въ былинахъ, ихъ языкъ, ихъ происхожденіе и значеніе.

Лучшія изъ доставленныхъ работъ на предлагаемыя темы будутъ напечатаны въ журналъ.

НАРОДНЫЯ БЫЛИНЫ

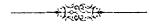
О РУССКИХЪ МОГУЧИХЪ БОГАТЫРЯХЪ.

ЧТЕНІЕ ДЛЯ НАРОДА И НАРОДНЫХЪ ШКОЛЪ,

съ объяснительнымъ словомъ и съ примъчаніями.

СОСТАВЛЕНО ПО СБОРНИВАМЪ:

Кирши Данилова, Кирвевскаго, Рыбникова, Авенаріуса и др. Н. Бунаковымъ.



С.-ПЕТЕРБУРГЪ.

типографія в. с. балашева,
Уголъ Вознесенск. пер. и Наб. Екатерин. кан. д. Ж ^в/78.

1884.

Digitized by Google

HARVARD COLLEGE LIBRARY MINOT FUND JUN 25 1930



Объяснительное слово.

"Былинами" или "старинами" называются древнія народныя русскія піснопівнія о давно-минувших событіях народной жизни. "Былина" или "старина" и значить пісня о минувшемь, о быломь, о старинів.

Въ народъ испоконъ въку сохранялись воспоминанія о такихъ переворотахъ, событіяхъ и лицахъ минувшаго, которыя особенно поражали его по своему благодътельному или губительному вліянію на жизнь, -- о чрезвычайныхъ радостяхъ и страшныхъ бёдствіяхъ, о нашествіи враждебныхъ племенъ, о раззореніи и порабощеніи, о продолжительной и тяжелой борьбъ съ врагами, объ освобождени отъ вражескаго ига, о бъдственныхъ домашнихъ раздорахъ, междоусобіяхъ, смутахъ и неурядицахъ, объ отраднойъ водвореніи порядка и спокойствія, о злодбяхъ, возмутителяхъ и поработителяхъ, о герояхъ-защитникахъ и спасителяхъ своего народа. Первоначально лица и событія запоминалось и переходили въ народной памяти изъ поколенія въ поколеніе, приблизительно въ томъ самомъ виде, ваковы они были на самомъ дълв или, по врайней мърв, какими казались современникамъ, видъвшимъ этихъ лицъ, пережившимъ эти событія. Но современемъ, переходя изъ устъ въ уста, изъ покольнія въ покольніе, преданія, во первыхъ, перепутывали воспоминанія народа: сливались событія и лица разныхъ временъ и совершенно различныя, не зависящія одно отъ другаго; діло одного лица приписывалось другому; сближались лица, которыя никогда не встрвчались между собой на самомъ двлв; иногда перепутывалось время или мъсто, иногда дъйствующія лица, а то и самыя дъйствія. Во вторыхъ, преданія, ненамфренно, безсознательно, измѣ-

и образы отживших додей: любимцы и благодетеля народа обращались въ чудесныхъ героевъ правды и добра, враждебныя и ненавистныя личности-въ отвратительныхъ чудовищъ, и. т. п. Вийстй съ тимъ, эти преданія, мало по малу, облекались въ опредъленныя, часто въ пъсенныя формы, и въ этой формъ они стали сохраняться въ памяти пъвцовъ ужъ почти безъ измъненій въ теченіе многихъ стольтій; сохраняются и теперь. Такъ у насъ въ народъ сложились пъсни о быломъ, пъсни о старинъ, называемыя "быминами" и "старинами". Кто именно сочиниль, сложиль ту или другую былину? Этого нельзя свазать. Каждая былина складывалась постепенно, измёнялась, донолнялась, обрабатывалась пёвцами и слушателями, пока не пріобрёла прочной неизм'виной формы. Выходить, что былины созданы не отдёльными сочинителями, а народомъ; онъ созданіе и достояніе не отдільныхъ лицъ, а всего народа. Потому-то и говорять, что былины представляють собой устную исторію народа, имъ самимъ созданную, и обнаруживають отношение народа въ своему прошедшему.

Пъвцы русскихъ былинъ существують и до сихъ поръ, преимущественно въ съверныхъ и сибирскихъ губерніяхъ; сами себя они называютъ "сказителями." Замъчательно, что между ними ръдко попадаются грамотные; они не записывають былинь, а только сохраняють ихъ въ своей памяти и передають свое наследство другимъ устно. Однимъ изъ лучшихъ "сказителей" считается здравствующій и понынъ старикъ-врестьянинъ Олонецкой губерніи Трофимъ Григорьевичь Рябинию, перенявшій свои былины, съ ихъ напіввами, отъ своего дяди и другаго сказителя, жившихъ въ началъ текущаго стольтія. Напывы былинь очень просты. пъвца-сказителя для всъхъ былинъ два или три напъва, но они разнообразятся ускореніемъ или замедленіемъ пінія, повышеніемъ или понижениеть голоса, который звучить то торжественно, то протяжно и уныло, то игриво и весело. Въ старину пвије былинъ было обычаемъ, принадлежностью и княжескихъ пировъ, и семейныхъ праздниковъ, раздавалось въ городахъ и селеніяхъ, въ домахъ, на площадихъ и на улицахъ. Послъ татарскаго погрома оно призамольно и ушло на дальній северь и востовь, где былины сохранились въ народъ до самаго послъдняго времени. Наконецъ, не очень давно, любители и ученые люди стали записывать ихъ и

печатать; появились въ печати богатые сборники былинъ—Кирши Данилова, П. Н. Рыбникова, П. В Кирпевскато и др. Предлагаемая книжка и есть извлечение изъ этихъ сборниковъ; въ ней былины, записанныя разными лицами, преимущественно въ свверныхъ губернихъ и въ Сибири, по возможности, приведены въ стройное и связное цълое, но не подверглись никакимъ произвольнымъ искажениямъ и передълкамъ.

Въ былинахъ повъствуется о богатыряхъ. "Богатыръ"—человъкъ, одаренный необыкновенною силою и отвагою, совершающій смъло и удачно разные подвиги, дъянія, которыя не подъ-силу людямъ обыкновеннымъ; самое слово "богатыръ", своими звуками, напоминаетъ слова: Богъ и богатый.

Между русскими богатырами, о которыхъ повъствуютъ былины, различаютъ богатырей старшихъ и младшихъ. Старшие богатыри относятся къ самому отдаленному времени народной жизни и очень мало походятъ на обыкновенныхъ людей. Они—олицетворенія разныхъ силъ и явленій жизни, а не люди изъ народа, не живые представители его, какъ младшіе богатыри.

Таковъ, напримъръ, Святогоръ, которымъ начинается предлагаемий сборникъ. Это громадный богатырь, образъ котораго уловить невозможно: онъ "выше лъсу стоячаго, головой подпираетъ облако ходячее", "не съ къмъ ему силой помъряться", "а сила-то по жилочкамъ такъ живчикомъ и переливается", "грузно ему отъ силушки, какъ отъ тяжелаго бремени",—такъ бы "всю землю и поднялъ". Видна какая-то страшная сила, могучая, но не творящая, а разрушающая, бродячая и напрасно бременящая землю.

Святогоръ—бродячая, кочевая до-историческая Русь. Земля, которую Святогорь затвяль поднять, овладваеть этой грубой бродячей силой, такъ сказать, приковываеть ее къ себв, какъ только эта сила соприкасается съ землей. Земледвліе, твсно связанное съ освалымъ бытомъ, даеть дикой бродячей силв кочевниковъ-зевролововъ такое направленіе, что она изъ силы разрушающей становится силою производящею, творящею.

Таковъ смыслъ былины про Святогора-богатыря, въ которой разсказывается, что Святогоръ съ своею силою "въ землю угрязъ": она отражаетъ переходъ народа отъ дикаго кочеваго быта къ осъдлому земледъльческому быту.

Въ одной изъ былинъ про Илью Муромца иначе разсказывается о кончинъ Святогора: онъ самъ легъ въ гробъ и передъ смертью, чукствуя, что ему пора умирать, часть своей силы передалъ Ильъ, богатырю-крестьянину. Смыслъ остается тотъ-же: окончилась пора бродячаго, кочеваго быта, и та же сила, которая прежде бродила безъ толку, напрасно бременила землю, — идетъ на дъло земское, которому служитъ крестьянинъ Илья Муромецъ. Сила та же, да иной ея духъ, иной характеръ, иное направленіе; Святогоръбогатырь, и Муромецъ-богатырь, но богатырство его — иное, съ инымъ духомъ, съ иными наклонностями и стремленіями.

Къ числу старшихъ богатырей принадлежатъ также — Микулушка Селяниновичь и Вольга Святославновичь. Былина, повыствующая о встрічь этихь богатырей, отражаеть позднійшія событія и перевороты въ народной жизни, а именно-столкновение и сближеніе двухъ новыхъ силъ, заступившихъ місто умершей, угрязшей въ землю дикой кочевой силы, сближение двухъ новыхъ началъ, земскаго и государственнаго. Кочевая, разрушающая сила выролилась въ творящую силу земскую; а отъ земледъльческаго быта одинъ шагь до государственнаго, - рядомъ съ земской силой, сама собой нарождается сила государственная, и объимъ этимъ силамъ необходимо, для общаго блага, сблизиться, соединиться, чтобы поддерживать другь друга. Олицетвореніемъ земской силы въ бы линъ является Микулушка Селяниновичь, богатырь-ратай, пахарь. Пашетъ онъ общирное, неоглядное поле: "въ край онъ увдетъдругаго не видать", -- обширное поле и еще не пропаханное, новы: ему приходится "коренья, каменья вывертывати, а большіе-то каменья въ борозду валить". Это общирное поле — вся Русская земля, вся ея ширь и гладь неоглядная. Былина, созданная народомъ, по своему украшаетъ богатыря земской силы, какъ любимое созданіе народнаго творчества: лошадь у ратая Микулушки соловая, сошка кленовая, гужики шелковые; голось его тавъ раздается по раздолью русскаго поля, что Вольга еще не видить ратая, а голосъ его слишить, и слишвомъ два дня онъ долженъ вхать полемъ, чтобы встретиться съ этимъ ратаемъ лицомъ въ лицу. Но главное украшение богатиря-ратая — его сила, не та обывновенная богатырская сила, которая проявляется въ ратныхъ удачахъ молодецкихъ, а совсвиъ особенная, своеобразная,

которая проявляется иначе и въ иныхъ случаяхъ. Повхалъ Микулушка въ городъ за солью, а горожане стали притесиять его, потребовали "грошей подорожныхъ", т. е. пошлины;---ратай, признавая такое требованіе діломъ несправедливымъ, разбойничьимъ (онъ и называетъ горожанъ "разбойниками"), побилъ горожанъ. Надо землю пахать, коренья выкорчивать, каменья выворачивать,здёсь Микулушка обнаруживаеть такую силу и ловкость, что нивавой богатырь съ нимъ не сравнится. Надо сощву "съ вемельки повидернути, изъ омъщиковъ земельку повытряхнути и припрятать сошку за ракитовъ кустъ", чтобы сберечь ее "для мужика-деревенщины",--напрасно силятся сдёлать это дружинники Вольги Святославговича, люди ратные,---ни пять, ни десять, ни всё они вивств не могуть справиться съ сохой, а Микулушка-ратай взяль сошку одной рукой, съ земельки повыдернуль, земельку повытряхнулъ и бросилъ сошку за ракитовъ кустъ. Проявдяясь только въ извъстныхъ случаяхъ, села ратая Микулушки не хвастлива, не заносчива и чустъ свою слабость, непригодность во всикомъ другомъ двив, кромв двиа земскаго, крестьянскаго. Потому-то Микулушка является такимъ скромнымъ передъ богатыремъ - дружинникомъ Вольгою. Потому-то и на вопросъ Вольги объ имени-онъ сперва говорить о своей крестьянской работв, о своихь земскихь трудахъ и заслугахъ ("а я ржи напашу" и т. д.), за которые ему дано и самое имя.

Дружинникъ Вольга Святославовичь — олицетвореніе государственной сили. Онъ, и своимъ именемъ, и характеромъ, напоминаетъ Вѣщаго Олега лѣтописи. Былина представляетъ Вольгу мудрымъ, а мудрость эта, во первыхъ, состоитъ въ томъ, что онъ умѣетъ нагнатъ страхъ даже на природу, умѣетъ оборачиваться щувой-рыбой и ходить въ глубокихъ моряхъ, сѣрымъ волкомъ рыскать въ чистыхъ поляхъ, птицей-соколомъ летать подъ оболока, и отъ него въ страхѣ уплываютъ рыбы, убѣгаютъ ввѣри, улетаютъ птици. Во вторыхъ, мудрость его состоитъ въ томъ, что онъ умѣетъ и стремится водворить порядки въ Русской землѣ при помощи дружины своей, которая ему предана и повинуется безпрекословно. Выучился онъ "всякой мудрости", собралъ дружину и поѣхалъ съ ней устанавливать порядки. Встрѣтивъ въ полѣ богатыря-ратая Микулушку, Вольга съ перваго раза относится къ нему свысока, даже имени его не внасть, да и знать не хочеть, просто называеть его "ратай-ратаюшко", въ то время какъ этотъ ратай-ратаюшко величаеть его Вольгой Святославговичемъ: видно, что богатырь ратай здёсь свой человёкъ, —какъ же ему, хозянну не знать имени гостя, пришлаго, —а можеть быть —и приглашеннаго дружинника? Но познакомившись поближе съ богатыремъратаемъ, мудрый богатырь-дружинникъ тотчасъ сообразилъ, что эта смеренная сила пригодится ему: онъ зоветъ "ратая-ратаюшка" къ себъ "въ товарищи" и любопытствуетъ узнать его имя и отечество.

Младшіе болатыри,—настоящіе, живые люди,—только одаренные большимъ запасомъ силъ, физическихъ и нравственныхъ, но съ обыкновенными человъческими добродътелями и пороками, привычками, потребностями и наклонностями. Одинъ изъ нихъ хвастливъ, другой пъяница, третій щеголь, у четвертаго "глаза завидущіе, руки загребущія" и т. под. Младшіе богатыри относятся къ позднъйшему времени народной живни, сравнительно съ богатырями старшими. Одни изъ нихъ живутъ и дъйствуютъ въ Кіевскомъ княжествъ, окружаютъ князя Владиміра Красное Солнышко, служатъ князю и народу, оберегая Кіевскую Русь. Другіе живутъ и дъйствуютъ въ Великомъ Новгородъ. Поэтому, между младшими богатырями различаются богатыри Кіевскіе и Новгородскіе.

Кіевскіе богатыри, какъ уже было сказано, группируются около князя Владиміра, котораго былины величають "Краснымъ Солныш-комъ" и называють "ласковымъ" княземъ. Но о самомъ князё въ былинахъ говорится мало. Дёятельность его состоитъ только въ томъ, что онъ собираетъ богатырей около себя, устроиваетъ для нихъ пиры, ласково принимаетъ и угощаетъ ихъ, отправляетъ на службу, на разные подвиги, иногда сватаетъ и женитъ. Радушіе, гостепріимство, ласковость, привётливость—вотъ черты, характеризующія князя Владиміра, какимъ онъ представляется въ былинахъ. Извёстно, что такимъ-же представляеть его и лѣтопись, такъ что здёсь былина совершенно согласна съ лѣтописью. Самъ князь Владиміръ въ былинахъ не совершаетъ никакихъ подвиговъ; героями, совершающими ихъ, являются исключительно окружающіе его богатыри; но чувствуется, что безъ него не было бы ни этого богатырства, ни этихъ подвиговъ на благо Русской

земли: внязь Владиміръ является связующимъ началомъ, дъйствительнымъ "солнышкомъ", безъ котораго все бы завяло, отжило, разсыпалось въ прахъ. Въ немъ сосредоточена та благая и кръпкая государственная власть, которая собираетъ и направляетъ народныя сили для блага земли.

Въ чемъ-же заключается дъятельность богатирей, окружающихъ ласковаго внявя Владиміра Красное Солнышко, состоящихъ на службъ князю и Русской земль? Они ведуть постоянную борьбу съ внутренними и вебшними врагами Русскаго государства и народа. Внутренніе враги въ былинахъ представляются въ образахъ чудовницъ—Соловья-разбойника, Змъя-Горыныча, Тугарина Змпевича, Идолища поганаго. Это, прежде всего, вреждебныя силы суровой съверной природы, съ которой приходилось бороться Русскому народу, а затъмъ-язычество, упорно враждовавшее противъ христіанства, и разбойничьи шайки, которыя такъ усиливались, при слабости государственной власти, что съ ними надо было вести настоящую войну. Внёшніе враги—чужіе богатыри и чужія силы-Жидовина-богатырь, Калина царь, съ несметными силами, Чудь бізоглавая, Сорочина долгополая, Калмыки со Татарами, Чукщи и Алюторы и т. п. Это-тв инородческія племена, съ которыми Русскій народъ, д'яйствительно, вель упорную борьбу въ первыя стольтія государственной жизни, отстаивая свою самостоятельность и свою землю, защищаясь отъ ихъ хищническихъ набъговъ и постепенно расширяя свои владенія, ради огражденія своей безопасности.

Во главъ Кіевскаго богатырства стоитъ Илья Муромецъ, богатыръ—крестьянинъ, любимецъ народа; его богатырскимъ повздкамъ и подвигамъ посвящена большая часть Кіевскихъ былинъ. Подвиги его—подвиги самого народа; его качества и характеристическія черты—идеальныя представленія о желательномъ достоинствъ истинно русскаго человъка, усвоенныя народомъ по отношенію къ самому себъ.

Прежде всего, Илья Муромець—человъкъ съ любящимъ, добримъ, сострадательнымъ сердцемъ; ему и богатырство, могучая сила и молодецкая удаль, дано прохожими странниками, послътридцати—лътняго неподвижнаго сидънья, за готовность на дъломилосердія. Онъ—благочестивый христіанинъ, про котораго можно

сказать русской пословицей, что онъ "безъ Бога ни до порога". Онъ — хорошій, почтительный сынъ и принимается за дёло не иначе, какъ испросивъ родительское благословеніе. Онъ—усердный и вёрный слуга князя и русской земли и никогда не изміняетъ своему долгу—ни изъ страха и самосохраненія, ни изъ корысти и властолюбія,—его ничёмъ не подкупишь, не соблазнишь, не испугаешь. Онъ и во главе Кіевскаго богатырства встаетъ не только за огромную физическую силу, но также за простоту и честность крестьянскую, за вёрную службу князю и дёлу государственному, земскому и народному.

Илья Муромецъ прокладываетъ прямовзжія дороги, разчищая ліса и болота, которыми изобилуетъ Русская земля, разгоняетъ воровъ-разбойнитковъ, побіждаетъ и Соловья-разбойника, и поганое Идолище, и Жидовина—богатыря, и Калина царя, съ его несмітными силами угрожающаго Кіеву. Богатыри изъ другихъ сословій не обладаютъ такой силой и такимъ мужествомъ, чтобы справиться и съ суровой сіверной природой, и съ внутренними недругами христіанской Руси и порядка, и съ инородцами—кочевниками, этими естественными внішними врагами молодаго государства. Но, кроміт того, прочіе богатыри страдаютъ разными слабостями и пороками, которые не коснулись сітрой крестьянской среды, простаго и близкаго къ природіт земледійльческаго люда.

Надежнве другихъ богатыръ-бояринъ Добрына Никитичъ, племянникъ самого князя Владиміра, богатырь, у котораго "вѣжество рожденное и ученое", т. е. и наслѣдственное, данное рожденіемъ, и пріобрѣтенное ученіемъ, воспитаніемъ. Онъ побѣдилъ Змѣя Горыныча, Чудь бѣлоглазую, Сорочину долгополую и проч.; но въ немъ обнаруживается то излишняя самонадѣянность, то внезапная робость, то боярская щепетильность, и не всякій подвигъ ему по плечу: отъ богатыря—Жидовина онъ просто убѣжалъ, поддавшись чувству самосохраненія и страха. Другой богатырь боярскаго рода, боярскій сынъ Гришка, любитъ похвастать: "боярскіе роды хвастливые", говоритъ Илья,—расхвастается бояринъ,—и дѣла не сдѣлаетъ, и себя погубить по напрасному. Богатырь-бояринъ Ставръ Годиновичъ хвастовствомъ чуть не погубилъ себя; только любящая жена выручила его и посовѣтовала ему—впередъ не увлекаться хвастовствомъ. Богатырю-дьяку, грамотью Василию Игнатьевичу, мѣшаютъ — его неловкость, неповоротливость, полы длинныя, да пристрастіе въ вину: "по землів ходить Васька, говорить Илья, заплетается, погибнетъ Васька по-напрасному". Онъ пьяница, и любимое мъсто его-, кружало", кабакъ. Если надо найти Ваську, его ищуть въ вружаль. Но за то онь грамотый и ловкій посоль, искусно, замысловато выполняющій посольскія порученія. Сила и отвага у него являются больше подъ вліяніемъ вина и не всегда встати. У богатиря Алеши Поповича больше дервости и нахальства, нежели силы и ботатырскаго мужества; съ этой дервостью онъ склоненъ не столько въ честному богатырскому бою, сколько въ дерзиниъ выходванъ и въ наглому обману. Тавъ онъ поступилъ, напримъръ, съ Настасьей Микулишной, сообщивъ ложную въсть о смерти Добрыни Никитича; такъ коступиль онъ съ Тугариномъ Зибевичемъ и съ валиками перехожими: ложь, обманъ-ему ни почемъ. Кром'в того, "захлышшевый", по выражению былины, Алёша любить вздорить и ругаться, "въжество его не рожденное"; а главная бъда-въ томъ, что у него "глаза завидущіе, руки загре-6vmis".

. И нодавно не можеть равняться съ Ильей богатырь-бродяга, Потыко Михайло Ивановичо: какъ бродига, онъ не привязанъ въ землв и къ земскому двлу, да—кромв того—любить, подобно Василю Игнатьевичу, ходить по кабакамъ и пьянствовать. А о богатыри шеголю и прасавии Чурили Пленковичю ужъ и говорить нечего: гдв ужъ равняться съ проставомъ-мужикомъ избалованному франту, передъ которымъ несуть "подсолнечникъ", чтобы солнце не сожгло его лица, когда онъ идетъ по городу?

Одинъ крестьянинъ Илья Муромецъ—богатырь безъ пороковъ и слабостей: благочестивый христіанинъ, почтительный сынъ, вёрный слуга князя и Русской земли, онъ могучъ и отваженъ безъ хвастовства и грубой дервости, безкорыстенъ, прямодушенъ— и непобъдниъ. Вотъ почему онъ по праву занялъ первое мъсто въ средъ Кіевскихъ богатырей, окружающихъ ласковаго князя Владиміра Красное Солнышко. Но и при дворъ князя, во главъ кіевскаго богатырства, онъ остается тъмъ - же простакомъ - мужикомъ, съ грубоватыми мужицкими ухватками, съ деревенской простотой, съ рабочей земской силой. Добрыня—бояринъ смотритъ

на врага въ трубочку серебряную, а Илья "въ кулавъ молодецкій". Сбираясь въ путь для истребленія Идолища поганаго, обуль Илья "лапотки шелковые". Выпивши на пиру у князя Владиміра, когда его "маленько ошабурило", онъ поломаль скамьи дубовыя, погнуль сваи жельзныя, поприжаль всёхъ бояръ, купцовъ и богатырей, такъ что и самъ князь Владиміръ "за печку задвинулся, собольей шубой заквнулся",—настоящій мужикъ деревенщина... И сила его все таки въ земль-же. Въ борьбъ съ богатыремъ Жидовиномъ онъ поскользнулся и упалъ; совсёмъ было покончилъ съ нимъ Козарскій великанъ, да на бёду свою замёшкался, не поторопился отрубить ему буйну голову, затъяль издъваться надъ лежачимъ врагомъ, а между тёмъ — "межсучи на землю у Ильи втрое сили прибыло", и вышель онъ изъ борьбы побёдителемъ, благодаря матери-землъ, доброй кормилицъ и неистощимой силохранительницъ богатыря-крестьянина.

Славдуеть обратить вниманіе на двухь "богатырей-женщинь", которыя являются въ былинахъ. Это дочери Микулушки Селяниновича. Она представляются могучими богатырями, но богатырство не изманило ихъ женской природы. Младшая, Настасья Микулишча, устояла въ бою съ могучимъ богатыремъ Добрыней Никитичемъ, но ее побадила любовь: она полюбила Добрыно, вышла за него замужъ и стала доброй, варной, любящей женой. Старшая, Василиса Микулишна, является любящей и преданной женой богатыря-боярина Ставра Годиновича; но обязанности семейныя не убили въ ней богатырства, и когда съ мужемъ, съ "любимою семеющвой", съ "законною державушкой", случилась бада, это богатырство дало ей возможность выручить изъ бады Ставра Годиновича.

Среди своихъ .богатырей, въ былинахъ являются богатыри запэжіе, гости, котырые тоже стремятся къ ласковому князю Владиміру. Таковы — Дюкъ Степановичъ изъ Волынца, Красна Галичья, торговый человъкъ, поравившій Кіевъ своимъ богатствомъ, и Соловей Будиміровичъ изъ-за моря, изъ города Леденца, искусный гусляръ, женихъ племянницы князя, прекрасной Запавы.

Кіевское богатырство погибаеть подъ напоромъ какой-то "нездёшней сили", какъ разсказывается въ былинѣ о томъ, "съ какихъ поръ перевелись витязи на святой Руси". Что же это за "нездёшняя сила?" По поводу этого вопроса само собой приходитъ

на умъ монгольское иго, придавившее русскую земскую силу, русскую земскую жизнь. "Эта "нездёшняя сила" --- роковая сила гнетущихъ обстоятельствъ, связанныхъ съ татарскимъ погромомъ. Она перевернула весь строй русской народной жизни, перепутала всь житейскія отношенія, вопреки нравственнымь понятіямь народа; она извратила людскія отношенія, попирая все, что въ глазахъ народа было свято и дорого; она произвела страшную неурядипу и въ государственной, и въ земской жизни, и въ народныхъ върованіяхъ и понятіяхъ. Среди этой неурядицы не стало мъста могучимъ богатырямъ, представителямъ иного строя жизни. Та жизнь разрушилась, окончилась, отошла; пришель конець и бога, тырству, которое было создано тою жизнью, какъ явленію отжившему, непригодному. Могучіе русскіе богатыри обратились въ мертвые камни, - и не стало больше на Руси богатырей, остались только обывновенные люди, а камни тъ, по народному върованію, сохранились и до сихъ поръ: въ нъкоторыхъ мъстностяхъ Россіи и теперь указывають на эти камни, какъ на окаментлыхъ богатырей, какъ на каменные намятники утраченной могучей силы далекаго прошлаго.

Совершенно отдельно отъ Кіевскаго, стоить болатырство Новгородское. Отброшенный на съверъ, торговый и богатый Веливій Новгородъ, благодаря отдаленному положенію, жилъ своею особою жизнью, выработаль свою могучую, крипкую общину и сохраниль свою самобытность даже въ то время, когда надъ всей Русской землей тяготёль гнеть татарскаго ига. Поэтому, богатырство Новгородское жило дольше и представляеть совствиъ особыхъ, своеобразныхъ героевъ, отличныхъ отъ героевъ богатырства Кіевскаго. Въ торговомъ городв главною силою является ваниталь, богатство матеріальное, накопленное умомь, смелою предпріничивостью и удачею. Смышленая, смілая, предпріничивая личность, сильная капиталомъ, — вотъ первый богатырскій образъ въ Новгородскихъ былинахъ: это Садко-купецъ. Но сила дичности ничтожна передъ силою могучей общины, которая выработалась въ Новгородъ; личность сильна пова она въ ладу съ общиной; въ случай разлада — ей приходится смириться; борьбы съ общиной ей не выдержать, какъ не выдержаль ся Садко-купецъ выразившій сознаніе своего безсилія передъ силой общины въ

этихъ словахъ: "Не я, видно, богатъ, купецъ Новгородскій,—побогаче меня славный Новгородъ!"

Ридомъ съ богатствомъ, конечно, неминуема и обдиость; рядомъ съ богачами живеть бёднота "голитьба", у которой, вмёсто капитала, обнаруживается иная сила—дерзкая мелодецкая удаль.

Эта удаль широко и буйно развернулась въ Новгородѣ и создала, такъ навываемую, новгородскую "вольницу". Шайки новгородскихъ удальцовъ, подъ именемъ "ушкуйниковъ", появлялись на легкихъ лодкахъ—"ушкуяхъ" на Волгѣ и занимались грабеж омъ, наводя страхъ на все Поволжье. Дома, въ самомъ Великомъ Новгородѣ, вольница вносила въ жизнь не мало буйства, безчинства, разнузданности, дракъ и кровавыхъ приключеній, но за то своею дерзкою удалью она вносила въ общину и нѣкоторое равновѣсіе, потому что не давала излишняго, подавляющаго преобладанія капиталу, богатству. Притомъ же и буйная вольница въ новгородской общинѣ не оставалась безъ узды, которая могла бы укрощать расходившуюся молодецкую удаль. Такое укрощающее значеніе имѣла сила церкви и сила семьи. Новгородская вольница въ былинахъ является въ образѣ Василія Буслоевича; Старичище-Пилигримище—церковная сила; мать Василія—семейная сила.

Изъ этого обзора содержанія кіевскихъ и новгордскихъ былинъ, сохранившихся до нашего времени, видно, что въ былинахъ, дъйствительно, отравилась старо-давняя исторія и жизнь Русскаго народа, съ ея наиболъе крупными событіями и явленіями, но отразилась такъ, какъ понималь ее и представляль себъ самъ народъ, согласно съ своими понятіями и върованіями. Въ нихъ мы, действительно, можемъ видеть отношение народа къ своему прошедшему, живое и правдивое выражение народнаго характера, народныхъ понятій, върованій. Поэтому, былины—драгодінный матеріаль для изученія и върнаго пониманія самого народа, создавшаго ихъ. По [§]своей несомнанной народности, нравственному достоинству и общедоступности для всяваго руссваго человъва, онъ дають превосходный матеріаль для чтенія ученикамъ народной шволы, интереснаго и поучительнаго, а вывств съ твиъ---не-сравненный матеріаль и для изученія живаго русскаго языка, со всвии его богатствами и красотами.

Какъ-же слъдуетъ поставить въ школъ чтеніе былинъ? Какими объясненіями и упражненіями можетъ оно сопровождаться?

Понятно, что для полнаго пониманія былинъ всего удобиве читать ихъ въ связи съ разсказами изъ русской исторіи: тогда сдѣлается возможнымъ объяснять смыслъ тѣхъ образовъ, которые былинами даются. Но возможно чтеніе былинъ и независимо отъ исторіи. Въ такомъ случав придется, не вдаваясь въ толкованія, заботиться только о томъ, чтобы ученики поняли непонятныя слова и выраженія, усвоили содержаніе былины и характеристическія черты дѣйствующихъ лицъ.

Упражненіями, сопровождающими чтеніе, устными и письменними, могуть быть: изложение содержания отдъльныхъ былинъ, изложение исторіи того или другаго богатыря по нёсколькимъ былинамъ, характеристика отдёльныхъ богатырей и всего богатырства, кіевскаго и новгородскаго. Пусть во всёхъ этихъ упражненіяхъ ученики пользуются языкомъ былинъ, усвоивая и внося въ свое изложение ихъ наиболее характерныя выражения. Въ связи съ чтеніемъ разсказовъ изъ русской исторіи, какъ было сказано, становится возможнымъ и объяснение былинъ, какъ отражения дъйствительности, согласно съ народными понятіями и върованіями. Во всякомъ случав, этихъ объясненій не следуеть навязывать ученикамъ. Пусть ученики сами находять сходство между твми или другими историческими данными и изображеніями былинъ и добираются до смысла последнихъ, или сами предлагаютъ о немъ вопросы, разъяснение которыхъ, въ такомъ случав, сдвлается обязательнымъ для учителя. Мы по опыту знаемъ, что вопросы тавъ и сыплются со стороны учениковъ, какъ только имъ въ голову западаеть мысль, что въ этихъ разсказахъ о богатыряхъ не все выдумки да сказки, а много правды, действительности, MUSHU:

- -- Почему у Ильи "лежучи на землъ" втрое силы прибыло?
- Почему Илья смотрёль на Жидовина-богатыря въ кулакъ, а не въ серебряную трубочку, какъ Добрыня Никитичъ?
- А что это за Идолище поганое, котораго побъдилъ Илья Муромецъ?
 - Какъ такъ вся дружина Вольги Святославовича не могла

выдернуть изъ земли сошви, а Микулушка Селяниновичъ выдернулъ и забросилъ ее за ракитовъ кустъ одной рукой?

- Почему это Илья Муромецъ сталъ атаманомъ надъ всѣми богатырями?
- Какой такой Калинъ царь подходилъ съ несмѣтной силой къ Кіеву?
 - Для чего около Кіева была богатырская застава?
 - Что за "нездъшняя сила" погубила русскихъ богатырей?

Коль скоро такіе и подобные вопросы возникають въ умахъ учениковъ, то надо ихъ удовлетворить.

Этими немногими замътками о чтеніи былинъ въ школь мы и окончимъ наше "объяснительное слово". *)

^{*)} Редакція «Русскаго Начальнаго Учителя» просить всіхь учителей и учительниць, которые захотять воспользоваться предлагаемымь «Сборникомь былинь» для чтенія съ дітьми, въ классі или внів класса, написать о томь, какое впечатлівніе производить чтеніе былинь на дітей, а также—какая работа велась по поводу этого чтенія и насколько она удавалась. Редакція думаеть, что былины представляють чрезвычайно благодарный матеріаль для сельскихъ школь и горячо желаеть помочь выработи учителей.

БЫЛИНЫ.

I.

СТАРШІЕ БОГАТЫРИ.

1. Святогоръ-богатырь.

На врутыхъ горахъ, на Святыхъ горахъ *), Великанъ-богатырь Святогоръ сидълъ. Не носила его мать-сыра земля, Былъ онъ выше лъсу стоячаго, Головой упиралъ подъ облако ходячее.

Снарядился Святогоръ вовъ чисто поле гуляти,
Засёдлаетъ своего добра коня
И ёдетъ по чисту полю.
Не съ кёмъ Святогору силой помёряться,
А сила-то по жилочкамъ
Такъ живчикомъ и переливается,—
Грузно отъ силушки, какъ отъ тяжелаго беремени.
Вотъ и говоритъ Святогоръ:
"Какъ бы я тяги нашелъ,
Такъ я бы всю землю поднялъ!"

^{*)} Полагають, что подъ именемь Святых горь разумьются Карпаты.

Навзжаеть Святогорь въ степи На маленькую сумочку переметную: Беретъ погонялку, пощупаетъ сумочку, -- она не скрянется, Двинетъ перстомъ ее — не сворохнется, Хватитъ съ коня рукою — не подымется: "Много годовъ я по свъту взживалъ, "А эдакого чуда не наваживаль, "Такого дива не видывалъ; "Маленькая сумочка переметная "Не сврянется, не сворохнется, не подымется!" Сліваеть Святогорь съ добра коня, Ухватиль онь сумочку объма рукама *), Подняль сумочку повыше колвнъ: И по колена Святогоръ въ землю угрязъ, А по бълу лицу не слезы, а кровь течетъ. Гдв Святогоръ угрязъ, тутъ и встать не могъ, Тутъ ему было и конченіе **).

"Тяги-то земли онъ нашелъ, прибавила разскащица, а Богъ его и попуталъ за похвальбу".

2. Вольга Святославговичъ и Микулушка Селяниновичъ.

Когда возсіяло солнце красное На это на небушко на ясное, Тогда зарождался молодой Вольга, Молодой Вольга Святославговичь. Сталь Вольга растёть-матерёть;

^{*)} Старинная форма: двойственное число.

^{**)} Въ одной изъ былинъ, посвященныхъ Ильъ Муромцу, какъ мы увидимъ дальше, о кончивъ Святогора разсказывается иначе. Но сущность дъла, смыслъ событія въ обоихъ разсказахъ одинъ и тотъ-же, какъ это объяснено въ предисловіи: бродичею кочевою силою овладъваетъ земля, и вотъ изъ бродячей и безполезной она, въ лицъ Ильи Муромца, становится плодотворною земскою силою.

Похотелося Вольге много мудрости: Щукой-рыбою ходить ему въ глубоківхъ моряхъ, Птицей-соволомъ летать подъ оболова, Сфрымъ волкомъ рыскать во чистыхъ поляхъ: Уходили всё рыбы во синія моря, Удетали всв птички за ободока. Убъгали всъ звъри во темние лъса. Сталъ Вольга растеть-матереть, Избирать себ' дружинущку коробрую, Тридцать молодцовъ безъ единаго, Самъ еще Вольга во тридцатыихъ. Жаловалъ его родный дядюшка, Ласковый Владиміръ стольно-Кіевскій Тремя городами со крестьянами: Первыимъ городомъ Гурчевномъ,: Другіимъ городомъ — Орвховцемъ, Третьимъ городомъ — Крестьяновцемъ. Мололой Вольга Святославговичь Со своею дружинушкой хороброю Онъ повхалъ въ городамъ за получкою. Вывхаль въ раздольице чисто поле, Онъ услышалъ въ чистомъ полъ ратая: Ореть въ полъ ратай, понукиваеть, Сошка у ратая поскрипываетъ Омѣшики по камешкамъ почеркиваютъ *). **Вхаль** Вольга до ратая День съ утра онъ до вечера, Со своею дружинушкой хороброей, А не могъ онъ до ратая довхати. Вхаль Вольга еще другой день, Другой день съ утра до вечера, А не могъ онъ до ратая добхати. Ореть въ полѣ ратай, понукиваетъ, Сошка у ратая поскрипываетъ Омъщики по камешкамъ почеркиваютъ.

^{*)} Омешикъ — рало у сохи.

Вхалъ Вольга еще третій день, Третій день съ утра до пабадья *). Навхаль онь въ чистомъ полв ратая: Ореть въ полв ратай, понукиваетъ, Съ края въ край бороздки пометываетъ; Въ край онъ увдетъ, другаго не видать; Коренья, каменья вывертываеть, А великіе-то всв каменья въ борозду валить; Кобыла у ратая соловая **), Сошка у ратая кленовая, Гужики у ратая шелковые. Говорилъ Вольга таковы слова: "Божья ти помочь, оратающео! "Орать, да пахать, да врестьянствовати ***), "Съ края въ край бороздки пометывати, "Коренья, каменья вывертывати!"

- Подитко, Вольга Святославговичь,

Говорилъ оратай таковы слова:

- Со своею со дружинушкой хороброю,
- Мив-ка надобна Божья помочь престыянствовати!
- Далеко-ль, Вольга, вдешь, куда путь держишь
- Со своею со дружинушкой хороброю?—
- "Ай же ты, ратаю ратающко!
- "Бду къ городамъ за получкою:
- "Ко первому городу во Гурчевцу,
- "Ко другому ко городу къ Орфковцу,
- "Ко третьему городу во Крестьяновцу".

Говорилъ оратай таковы слова:

- Ай же, Вольга Святославговичъ!
- А недавно я быль въ городни, третьего-дни,
- На своей кобылкъ соловоей,
- Увезъ я оттоль соли столько два мѣха,
- Два мъха соли по сороку пудъ.

^{*)} Пабпове — передъ-объденное время.

^{**)} Соловая — бледножелтая.

^{***)} Крестьянствовать — заниматься престынскимъ деломъ.

- И живутъ-то мужики все разбойники,
- Они просять грошевь подорожнымхь;
- А быль я съ шалыгой подорожною *),
- --- Платилъ имъ гроши подорожные:
- Который стоя стоить, тоть и сидя сидить,
- А который сидя сидить, тоть и лежа лежить.— Говориль Вольга таковы слова:
- "Ай же, оратай оратаюшко, "Повдемъ со мною въ товарищахъ!" Этотъ оратай оратаюшко

Гужики шелковеньки повыстегнуль, Кобылку изъ сошки повывернуль.

Съли на добрыхъ коней, повхали.

Говорить оратай таковы слова:

- Ай же, Вольга Святославговичъ!
- Оставилъ я сошку въ бороздочкъ,
- И не для ради прохожаго, проважаго,
- А для ради мужика деревенщины;
- Какъ бы сошку съ земельки повыдернути,
- Изъ омъщиковъ земельку повытряхнути
- И бросить бы сошку за ракитовъ кустъ? **)
 Молодой Вольга Святославговичъ
 Посылаетъ онъ съ дружинушки хоробрыя
 Пять молодцевъ могучінхъ,
 Чтобы сошку съ земельки повыдернули,
 Изъ омъшиковъ земельку повытряхнули,
 Бросили бы сошку за ракитовъ кустъ.
 Эта дружинушка хоробрая,
 Пять молодцовъ могучінхъ,
 Прівхали къ сошкъ кленовоей:
 Они сошку за обжи ***) вокругъ вертятъ,

А не могутъ сошки съ земельки повыдернути,

^{*)} Шалыа — плеть съ обвязанной пулей на конца, кистень.

^{**)} Ракитовый кусть, ракита—то же, что ветла, былая ива, дерево съ цвътами въ сережкахъ, цвътетъ въ мав.

^{***)} Обжи — оглобли.

Бросить сошку за ракитовъ кустъ. Молодой Вольга Святославговичъ Посылаеть онь цельимъ десяточкомъ, Чтобы сошку съ земельки повыдернули, Изъ омѣшиковъ земельку повытряхнули, Бросили бы сошку за ракитовъ кустъ. Они сошку за обжи вокругъ вертятъ: Сошки отъ земельки поднять нельзя, Не могуть изъ омѣшиковъ земельки повытряхнуть, Бросить сошку за ракитовъ кустъ. Посылаль онь всю дружинушку хоробрую: Они сошку за обжи вокругъ вертятъ, А не могутъ сошки съ земельки повыдернути, Изъ омъщиковъ земельки повытряхнути, Бросить сошку за ракитовъ кустъ. Подъбхаль оратай-оратающьо На своей кобылкъ соловенькой Ко этой ко сошкѣ кленовоей: Бралъ-то онъ сошку одной рукой, Сошку съ земельки повыдернулъ, Изъ омѣшиковъ земельку повытряхнулъ, Бросилъ сошку за ракитовъ кустъ. Съли на добрыхъ воней, повхали. Оратая кобылка-то рысью идеть, А Вольгинъ-отъ конь и поскакиваетъ; У оратая кобылка грудью пошла *), А Вольгинъ-отъ конь оставается. Сталь Вольга туть покрикивати, Колпакомъ Вольга сталъ помахивати: "Постой-ка ты, ратай-ратающко! "Этая кобылка конькомъ бы была; — "За эту кобылку пятьсоть бы дали". Говорилъ оратай таковы слова: Глупый Вольга Святославговичъ!

^{*)} Грудью пошла — поскаказа.

- Взяль я кобылку жеребчикомъ сподъ матушки
- И заплатиль за кобылку пятьсоть рублей:
- Этая кобылка конькомъ бы была,—
- За эту кобылку сивты бы нёть.

Говориль Вольга Святославговичь:

"Ай же ты, ратаю-ратающко!

"Какъ-то тебя именемъ — зовуть,

"Какъ величають по отечеству?"

Говорилъ оратай таковы слова:

- Ай же, Вольга Святославговичъ!
- А я ржи напашу, да во скирды сложу,
- Во скирды сложу, домой выволочу,
- Домой выволочу, да дома вымолочу,
- Драни надеру, да и пива наварю,
- Пива наварю, да и мужичковъ напою,—
- Станутъ мужички меня покликивати:
- "Молодой Микулушка Селяниновичъ!"



II.

МЛАДШІЕ БОГАТЫРИ КІЕВСКІЕ.

- 1. Илья Муромецъ, богатырь-крестьянинъ.
- А) Какъ Илья Муромецъ, крестьянскій синъ, сталь могучимь богатиремъ.

Кто бы намъ сказалъ про старое, Про старое, про бывалое, Про того Илью про Муромца?

Въ славномъ городѣ во Муромѣ,
Во селѣ было Карачаровѣ,
Жилъ былъ крестьянинъ Иванъ Тимофеевичъ.
У него было дѣтище любимое,
Илья Муромецъ сынъ Ивановичъ.
Сиднемъ онъ сидѣлъ Илья Муромецъ,
Илья Муромецъ крестьянскій сынъ,
Сиднемъ сидѣлъ ровно тридцать лѣтъ.
Уходилъ государь его батюшка,
Иванъ Тимофеевичъ, и со матушкой
На работу на крестьянскую.
Какъ приходили двѣ калики перехожія *)
Подъ тое окошечко косящато;
Говорятъ калики таковы слова:
"Ай же ты, Илья Муромецъ,

^{*)} Калики перехожія — богатыри — нищіе странники.

- "Илья Муромецъ, крестьянскій сынъ!
- "Отворай каликамъ ворота широкія,
- "Пусти-ка каликъ къ себв въ домъ,
- "Подавай-ка каликамъ напитисн!"

Отвътъ держитъ Илья Муромецъ:

- Ай же вы, калики перехожія!
- Радъ бы пустить васъ къ себъ въ домъ, въ ворота широкія,
- Подаль бы каликамъ напитися,
- Да вотъ сиднемъ сижу ровно тридцать лътъ,
- Не владаю ни руками, ни ногами. Опять говорять калики перехожія:

"Вставай-ка, Илья, на ръзвы ноги,

"Отворяй-ка ворота широкія,

"Пускай-ка кадикъ къ себъ въ домъ".

Послушался Илья, силу пробовалъ,

И вставалъ онъ Илья на ръзвы ноги,

Отворялъ ворота широкія

И пускаль каликь къ себв въ домъ.

Приходили калики перехожія,

Они крестъ кладутъ по писаному,

Поклонъ ведутъ по ученому,

Наливають чарку питьица медвянаго,

Подносять то Ильв Муромцу.

Какъ выпиль то чару питьица медвянаго,

Богатырско его сердце разгорълося,

Его бѣлое тѣло распотѣлося.

Возговорять калики таковы слова:

"Что чувствуешь въ себъ, Илья Муромецъ?"

Билъ челомъ Илья, каликъ поздравствовалъ:

— Слышу въ себъ силушку великую. —

Говорять калики перехожія:

- "Будешь ты, Илья, веливій богатырь,
- "И смерть тебѣ на бою не написана:
- "Бейся, ратися со всякимъ богатыремъ
- "И со всякою поленицей *) удалою,

^{*)} Поленицы — богатыри-женщины, которыя тоже занимились «полеваньемъ», т. с. вадили въ чистое поле на удалые подвиги.

"А только не выходи драться

"Со Святогоромъ богатыремъ:

"Черезъ силу его земля носитъ;

"Не ходи драться съ Самсономъ *) богатыремъ:

"У него на головъ семь власовъ Ангельскихъ;

"Не бейся и съ родомъ Микуловимъ **):

"Его любитъ матушка-сыра земля;

"Не ходи еще на Вольгу Святославговича:

"Онъ не силою возьметъ,

"Такъ хитростью-мудростью.

"Доставай, Илья, коня себѣ богатырскаго:

"Выходи на раздольице чисто поле,

"Покупай перваго жеребеночка,

"Станови его въ срубу на три мъсяца,

"Корми его пшеномъ бълояровимъ ***);

"А пройдетъ поры-времени три ивсяца,

"Ты на три ночи жеребеночка въ саду поваживай,

"И въ три росы ****) жеребеночка выкатывай,

"Подводи его къ тыну *****) ко высокому, --

"Какъ станетъ жеребенокъ черезъ тынъ перескавивать,

"И въ ту сторону, и въ другую сторону, -

"Поъзжай на немъ, куда хочешь,

"Будетъ онъ носить тебя, Илью Муромца".

Тутъ калики потерялися.

Пошель Илья ко родителю во батюшку,

На тую на работу на крестьянскую.

Очистить надо паль ******) отъ дубья-колодыя:

Онъ дубы-колоды все повырубилъ,

Въ глубоку рѣку все повыгрузилъ,

А самъ и сшелъ домой.

^{*)} Самсонь, подобно Святогору, одинъ изъ старшихъ богатырей.

^{**)} Съ Микулой Селяниновичемъ и его родней.

^{***)} Бълояровая пшеница — кукуруза.

^{****)} Заревая роса, по народнымъ върсваніямъ, обладаетъ особенною живительною силою.

^{*****)} Тынъ — заборъ изъ бревент, поставленныхъ стоймя.

^{******)} Палъ — обгорълый лъсъ.

Встали отецъ съ матерью отъ кринаго сна, На работу пошли — испужалися: Что это за чудо подвилось? "Кто бы намъ это сработалъ работушку?" Работа-то была подълана, И пошли они домой, да дивуются. Какъ пришли домой, видятъ: Ходитъ по избъ Илья Муромецъ, -Стали его спрашивать, Какъ онъ выздоровълъ. Разсказалъ имъ Илья, родителямъ, Какъ приходили калики перехожія, Поили его питьецемъ медвяныимъ, И съ того онъ сталъ владать руками и ногами И силушку получиль великую. Пошелъ Илья въ раздольице чисто поле, Видитъ: муживъ ведетъ жеребчика немудраго, Бураго жеребчика косматенькаго. Покупалъ Илья того жеребчика, Что запросиль мужикъ, то и даль Илья; Становилъ жеребчика въ срубъ на три мъсяца, Кормилъ его пшеномъ бёлояровымъ, Поилъ свёжей ключевой водой. И прошло поры-времени три мъсяца, Сталъ Илья жеребчика по три ночи по саду поваживать, Въ три росы его выкатывалъ, Подводиль во тыну высокому, И сталь бурушко черезь тынь перескавивать, И въ ту сторону, и въ другую сторону. Тутъ Илья Муромецъ Ивановичъ Съдлалъ добра коня, зануздывалъ, Бралъ у батюшки, у матушки Прощеньице-благословеньице И вывхаль въ раздольице чисто поле.

Навхаль Илья въ чистомъ полв На шатеръ бълополотняный. Стоитъ шатеръ подъ великимъ сырымъ дубомъ, И въ томъ шатръ кровать богатырская не малая: Долиной вровать десяти сажень, Шириной кровать шести сажень. Привязаль Илья добра коня въ сыру дубу, Легъ на тую кровать богатырскую И заснулъ Илья Муромецъ, крестьянскій сынъ, А сонъ богатырскій кріпокъ, — Заснулъ онъ на три дня и на три ночи. На третій день услыхаль его добрый конь Великій шумъ съ подъ-съверныя сторонушки: Мать-сыра земля колыбается, Темны лесушки шатаются, Рѣки изъ крутыхъ береговъ виливаются. Бьетъ его добрый конь копытомъ о сыру землю, Не можеть разбудить Илью Муромца. Проязычиль онъ языкомъ человъческимъ: "Ай же ты, Илья Муромецъ Ивановичъ! "Спишь себв, проклаждаенься, "Надъ собой невзгодушки не въдаешь: "Вдеть въ шатру Святогоръ-богатырь". Вставалъ Илья на резвы ноги, Видить: вдеть богатырь выше льсу стоячаго, Головой упирается подъ облако ходячее. Прівхаль богатырь къ сыру дубу, Увидаль онь Илью Муромца И сталъ его выспращивать, Кто онъ есть и какъ попаль ему въ бёлый шатеръ. Илья ему сказаль все по правдв, по истинв. Тогда Святогоръ помънялся крестомъ Съ Ильею Муромцемъ Ивановичемъ И назвалъ Илью меньшимъ братомъ. Выучиль Святогоръ меньшаго брата Всвиъ похваткамъ, повздкамъ богатырскіимъ. И повхали они во Святымъ горамъ,



И навхали путемъ дорогою на великій гробъ. На томъ гробу подпись надписана: "Кому суждено въ гробу лежать, "Тотъ въ него и дажетъ". Легъ Илья Муромецъ Ивановичъ: Для него домовище *) и велико, и широво. Ложился Святогоръ богатырь: Гробъ пришелся по немъ какъ разъ. Говорить богатырь таковы слова: "Домовище про меня делано, --"Возьми-ка крышку, Илья, -- закрой меня". — Не возьму я крышки, большій братъ, — Не закрою тебя, Святогоръ богатырь,— - Шутишь ты шуточку не малую, — Самъ себя хоронить собрался. — Взяль богатырь врышку и самъ закрыль гробъ, Да какъ хотвиъ поднять ю **), Крышка не подымается. Бился онъ, силился по напрасному, И проговориль онь Ильв Муромцу: "Ай, меньшій брать! не могу поднять крышки, "Попробуй-ка приподнять ю, Илья Муромецъ". Попробовалъ Илья Муромецъ, да гдв ему! Говоритъ тогда Святогоръ богатырь: "Возьми-ка мой мечъ-кладенецъ, "Ты ударь мечемъ поперекъ крышки!" Ильъ Муромцу не подъ силу и поднять меча-владенца. Зоветь его Святогоръ богатырь: "Наклонись-ка ко гробу, ко маленькой щелочкъ, "Я дохну на тебя богатырскимъ духомъ". Какъ наклонился къ гробу Илья Муромецъ, Дохнулъ на него Святогоръ богатырь, Почуялъ Илья, что силы въ немъ прибавилось, Стало втрое противъ прежняго.

^{*)} Домовище — гробъ.

^{**)} Ю — ее, старинная форма винительнаго падежа.

Подняль онъ мечъ-кладенецъ и удариль поперекъ крышки. Отъ того удара великаго только искры посыпались, А гав ударилъ мечъ-кладенецъ, На томъ мъстъ выросла полоса жельзная. Зоветь Илью Святогоръ богатырь: "Душно мнъ, меньшій брать Илья Муромецъ. "Попробуй еще ударить вдоль крышки". Ударилъ Илья Муромецъ вдоль крышки, — И туть выросла полоса жельзная. Опять проговорилъ Святогоръ богатырь: "Задыхаюсь я, меньшій братець, "Наклонись-ка ко гробу, ко щелочкъ, "Я дохну на тебя, передамъ тебъ всю силушку великую". Отвъчаетъ Илья Муромецъ Ивановичъ: — Будетъ съ меня силы, большій братецъ. — — Не то земля на себъ меня носить не станетъ: Промолвился туть Святогоръ богатырь: "Хорошо ты сдёлаль, меньшій брать, "Что не послушалъ моего последняго наказа: "Я дохнуль бы на тебя мертвымъ духомъ, "И ты бы легъ мертвъ подлъ меня. "А теперь прощай, владай мечемъ-кладенцемъ, "А добра воня моего богатырскаго "Приважи къ моему гробу богатырскому; "Никто, кромъ меня, съ нимъ не совладаетъ". Тутъ пошелъ изъ щелочки мертвый духъ. Простился Илья съ старшимъ братомъ, Привазаль добра коня ко гробу богатырскому, Опоясаль Святогоровь мечь-кладенець И повхаль въ раздольние чисто поле.

Не сырой дубъ къ землѣ влонится, Не бумажные листочки разстилаются: Разстилается сынъ передъ батющкомъ,

Б) Илья Муромецъ ёдетъ въ Кіевъ прямоёзжею дорогою.—Дёло у Чернигова.— Камышнички, воры-разбойнички.—Соловей-Разбойникъ.

Онъ и проситъ себъ благословеньица: "Охъ ты гой еси, родимый, милый батюшка! "Дай ты мив свое благословеньице,— "Я повду въ славный, стольный Кіевъ-градъ, "Помолиться чудотворцамъ Кіевскимъ, "Заложиться за князя Володиміра, "Послужить ему върою-правдою, "Постоять за въру христіанскую". Отвъчалъ старый крестьянинъ Иванъ Тимофеевичи: - Я на добрыя дёла тебё благословенье дамъ, - А на худыя дёла благословенья нёть. - Побдешь ты путемъ дорогою, - Не помысли зломъ на татарина, — Не убей въ чистомъ полъ христіанина". — Поклонился Илья Муромецъ отцу до-земли, Осъдлаль, зануздаль добра коня, Говорилъ самъ таковы слова: "Ай ты, добрый мой богатырскій конь, "Послужи-ка мнв вврою-правдою"! Обкольчужился Илья, облатился *), Бралъ съ собой мечъ-кладенецъ, Бралъ съ собой тугой лукъ, Бралъ еще глубокъ-колчанъ, калены стрвлы, Бралъ копье долгомврное, Бралъ и налицу булатную. Наряжался Илья Муромецъ Ивановичь Ко стольному во граду Кіеву. И кладетъ Илья заповъдь велику, Что пробхать до Кіева дорогой прямобажею, А рукъ дорогой не кровавити, Не вымать изъ налушна **) тугой лукъ, Изъ колчана не вымать калену стрелу. Прощался Илья съ отцемъ съ матерью, И садился Илья на своего добраго коня,

^{*)} Надваъ кольчугу и латы.

^{**)} Изъ чехла, въ которомъ сохраняется лукъ.

А и только его Илью видели. А и выбхаль Илья со двора своего Въ тѣ ворота широкія; Какъ стегнетъ онъ коня по тучнымъ бедрамъ, А и конь подъ Ильей разсержается. . Онъ перву скокъ ступиль за пять верстъ, А другаго ускока не могли найти. Завзжаль еще Илья за Оку рвку Ко тому Микуль Заручевскому, Отслужилъ объдню запрестольную, Становиль свычу въ двадцать пять рублей, Посулилъ впередъ въ пятьдесятъ рублей. А съ третьимъ усковомъ Илья Муромецъ Вхалъ мимо города Чернигова. Подъ Черниговомъ вражьей силушки чернымъ черно, Чернымъ черно, какъ черна ворона. Припустиль онь коня богатырскаго На эту силу басурнанскую, Сталъ конемъ топтать и копьемъ колоть, Потопталъ и покололъ силу въ скоромъ времени, И подъбхаль онъ къ городу ко Чернигову.-Приходятъ мужики *) къ нему Черниговцы, Отворяють ему ворота въ Черниговъ градъ И зовуть его въ Черниговъ воеводою. Говорить имъ Илья таковы слова: "Ай же вы, мужики Черниговцы! "Нейду я къ вамъ въ Черниговъ воеводою; "А скажите-ка мив дорожку прямоважую, "Прямовзжую дорогу въ стольно-Кіевъ-градъ". Говорили ему муживи Черниговцы: - Ай же, удаленькій дородный добрый молодець,

- Славный богатырь святорусскій!
- Прямоважею дорожкою въ Кіевъ пятьсоть верстъ,
- Окольною дорожкою цвла тысяча.
- Прямоважая дороженька заколодила,

().

^{*)} Мужики - мужи, горожане.

- Заколодила дорожка, замуравила,
- Залегла дорожка ровно тридцать латъ.
- --- Стрый звтрь туть не прорыскаеть,
- Перный воронъ не пролетываетъ:
- Нътъ пути ни проъзжему, ни прохожему, ни пролетному.
- И залегъ ту дорогу Соловей разбойникъ:
- Сидить онъ, Соловей, на девяти дубахъ,
- Захватываеть воръ-собава на девяти верстахъ;
- Свищетъ Соловей онъ по соловьиному
- Воскричить то онь, злодей, по звериному,—
- Темны лъсушки въ землъ превлоняются,
- Что есть людишекъ—всв мертвы лежатъ".— Стоитъ Илья, пораздумался:
- "Прямовзжая дорога переломана,
- "Калиновы мосточки переворочены.
- "Не честь мив хвала молодецкая
- "Вхать той дорожкою окольноей,
- "А лучше повду дороженькой прямоважею.—

Повхалъ добрый молодецъ въ лвса Брынскіе.

Какъ на встръчу добру молодцу камышнички, По русскому назвать воры-разбойнички.

Хотять они молодца убить-погубить,

Тѣло бѣлое съ душой разлучить.

Возговорить добрый молодець, Илья Муромецъ:

- "Охъ вы гой еси, добры молодци-камышнички,
- "По русски назвать воры-разбойнички!
- "Убить то меня вамъ не прочто,
- "А взять то съ меня вамъ нечего;
- "Одинъ смуръ кафтанъ во сто рублей,
- "Кушачевъ, колпачевъ во тисячу;
- "А стрълъ колчанъ во двъ тысячи;
- "А воню съ съдломъ и смъты нътъ.
- "Охъ вы гой еси, камышнички,
- "По русски воры-разбойнички!
- "Дайте вы мнв, молодцу, исправиться,
- "Будете молодцу и вланяться"!
- Онъ снималъ съ себя тугой лукъ,

Накладываль калену стрелу На тое тетивочку шелковую: "Ой вы гой еси, добры молодцы! "Въ васъ стрелять или въ дубъ сырой?" Онъ стрельнуль въ сыръ матеръ дубъ, Разшибилъ сыръ матерый дубъ По мелкимъ ножевымъ череньямъ. Всв камышнички перепугалися И упали на сыру землю ницъ лицемъ. Возговорилъ добрый молодецъ: "Охъ вы гой еси, добры молодцы-камышнички! "Полноте лежать на сырой земль"! Встали добрые молодцы на ръзвы ноги: — Ты гой еси, удалый добрый молодецъ! — Поди ты къ намъ въ товарищи, — И будь ты у насъ атаманушкой!-Возговорилъ добрый молодецъ Илья Муромецъ, сынъ Ивановичъ: "Не хочу я съ вами разбойничать, "Самъ не хочу, да и вамъ не велю. . А Бду я въ стольний Кіевъ градъ, "Къ Володиміру князю на вспоможеніе, "На его, князя, сбереженіе". Спущаль Илья коня богатырскаго, Повхаль по дороженый примоважей, Бралъ онъ въ руку плеточку шелковеньку, Биль онь коня по тучнымъ бедрамъ, Вынуждаль коня скакать во всю силушку великую: Пошелъ его добрый конь богатырскій Съ горы на гору перескавивать, Съ холмы на холму перемахивать, Мелки раченьки, озерки межъ ногъ спущать. Подъезжаеть онъ къ речке ко Смородинке, Наъзжалъ Илья на девяти дубахъ, Навхаль онь на Соловья-разбойника. И заслышалъ Соловей-разбойникъ Того ли топу конинаго

И тоя ли онъ повздви богатырскія; Засвисталъ Соловей по соловыному, А въ другой зашипълъ разбойникъ по змённому, А втретьи зрявинеть по звіриному. Подъ Ильею конь окорачился И падалъ въдь на кукорачь *). Говорить Илья Муромецъ Ивановичъ: "А ты, волчья сыть **), травяной мёшокъ; "Не бываль ты въ пещерахъ белокаменныхъ, "Не бываль ты, конь, во темныхъ лесахъ, .Не слыхаль ты свисту соловынаго, "Не слыхалъ ты шипу змвинаго, "А того ли ты крику звъринаго, "А звъринаго крику туринаго" ***). Разрушаеть Илья заповёдь великую, Вымаеть калену стрвлу И стрвляеть въ Соловья-разбойника: И попалъ Соловья да въ правый глазъ, Полетвлъ Соловей съ сыра дуба Комомъ во сырой землв. Подхватиль Илья Муромецъ Соловья на бёлы руки, Привязалъ Соловья въ той во лукв во съдельныя, Провхаль онь воровску заставу крвпкую, Подъёзжаетъ во подворью дворянскому. И завидъла-де его молода жена; Она хитрая была и мудрая, И взбъгала она на чердаки на вышніе,-Какъ бы дворъ у Соловья быль на девяти верстахъ, Какъ было около двора жельзный тынъ ****), А на всякой тычинкъ по маковкъ, И по той по головъ богатырскія. Наводила трубками нѣмецкими

^{*)} Окорачился, падаль на кукорачь-освять на вадъ, подогнувъ ноги.

^{**)} Волчій кормъ, чемъ волкъ сытъ.

^{***)} Крикъ тура.

^{****)} Заборъ наъ кольевъ желваныхъ.

Его Соловьева молодам жена. И увидъла добраго молодца Илью Муромца, И бросалась съ чердака въ свои высокіе терема, И будила она девять сыновей своихъ: "А встаньте, обудитесь, добры молодцы, "А девять сыновъ, ясны соколы! "Вы подите въ подвалы глубокіе, "Берите мои волотые ключи, "Отмыкайте вы мои окованны дарцы, "А берите вы мою золоту казну, Выносите ее за широкій дворъ, "И встрвчайте удала добра молодца; "А навдеть, молодцы, чужой мужикь, "Отца-то вашего въ торокахъ *) везетъ". А и туть ея девять сыновъ закорилися, И не берутъ у нея золотые ключи, Не походять въ подвалы глубокіе, Не беруть ся золотой казны, А худымъ вёдь свои думушки думають, Хочутъ обернуться черными воронами, Со теми носы железными, Они хочутъ расклевать добра молодца, Того ли Илью Муромца Ивановича. Подъвзжаеть онь во двору во дворянскому, И бросилась молода жена Соловьева, А и молится, убивается: "Гой еси ты, удалый добрый молодецъ! "Бери ты у насъ золотой казны сколько надобно, "Отпусти Соловья разбойника, "Не вози Соловья во Кіевъ градъ". А его-то дъти Соловьевы Неучтиво они поговариваютъ. Они только Илью и видели, Что стоялъ у двора дворянскаго. И стегаеть Илья онъ добра коня,

^{*)} Торока-ремни у съдва.

А добра коня по тучнымъ бедрамъ; Какъ бы конь подъ нимъ осержается, Побъжаль Илья какъ соколъ летитъ, Прівзжаеть Илья онъ во Кіевъ градъ. Середи двора вняженецкаго И свочиль онь Илья со добра воня, Привязаль коня къ дубову столбу. Проходиль онь во гридню во свътлую *), И молился онъ Спасу со Пречистою, Поклонился князю со княгинею И на всв на четыре стороны. У великаго князя Владиміра, У него князя почестный **) пиръ; А и много на пиру было князей и бояръ, Много сильныхъ, могучихъ богатырей; И поднесли ему, Ильъ, чару зелена вина въ полтора ведра Принимаетъ Илья единой рукой, Выпиваетъ Илья чару единымъ духомъ. Говорилъ ему ласковый Владиміръ князь: "Ты сважись, молодецъ, какъ именемъ вовутъ, "А по имени тебъ можно мъсто дать, "По изотчеству ***) пожаловати". И отвъчаеть Илья Муромецъ Ивановичъ: — А ты ласковый, стольный Владиміръ князь! - А меня вовуть Илья Муромецъ, сынъ Ивановичъ; -- И провхаль я дорогу прямоважую — Изъ стольнаго города изъ Мурома, — Изъ того села Корачарова. —

Говорять туть могучіе богатыри:

"А ласково солнце, Владиміръ внязь,

- "Въ очахъ ****) дътина завирается;
- "А гдъ ему провхать дорогою прямоважею?

^{*)} Гридия-комната, гдв пирують инязыя, бояре и богатыри.

^{**)} Почестный-въ почетъ кому.

^{***)} То-есть по отечеству.

 $^{^{****}}$) В очахо—очевидно, на глазахъ у всвиъ.

"Залегла та дорога тридцать л'ять, "Оть того Соловья-разбойника". Говорить Илья Муромецъ:

- Гой еси ты, сударь, Владиміръ князь,
- Посмотри мою удачу богатырскую,
- Вонъ я привезъ Соловья-разбойника на дворъ къ тебъ.—
 И втапоры Илья Муромецъ
 Пошелъ съ великимъ княземъ на широкій дворъ
 Смотръть его удачи богатырскія.
 Выходили тутъ и князи, бояра,
 Вст русскіе могучіе богатыри:
 Самсонъ богатырь Колывановичъ,
 Суханъ *) богатырь, сынъ Домантьевичъ,
 И семь то братовъ Сбродовичи,
 Еще мужики были Залъшана,
 А еще два брата Хапиловы,
 Только было у князя ихъ тридцать молодцевъ.
 Выходилъ Илья на широкій дворъ,
 Ко тому Соловью-разбойнику,
- Ты послушай меня, Соловей-разбойникъ младъ!
- Посвисти, Соловей, по соловынному,
- Пошипи, змѣй, по змѣиному,
- Зрявкай, звёрь, по туриному,

Онъ сталъ Соловья уговаривать:

— И потёшь внязя Владиміра.—
Засвисталь Соловей по соловьиному:
Оглушиль онь въ Кіевё внязей и боярь;
Зашинёль злодёй по змённому;
Онь втретье зрявкаеть по туриному:
А внязи и бояра испужалися

А князи и бояра испужалися, На корачкахъ **) по двору наползалися

И всѣ сильны богатыри могучіе. И накуриль онъ бѣды несносныя:

Гостинны кони со двора разбежалися,

^{*)} Тоже одинъ изъ старшихъ богатырей, подобно Святогору и Самсону.

^{**)} То-есть на четверенькахъ.

И Владиміръ князь едва живъ стоитъ, Со душой внягиней Апраксвевной. Говориль туть ласковый Владимірь князь: "А и ты гой еси, Илья Муромецъ сынъ Ивановичъ! Уйми ты Соловья разбойника: "А и эта шутка намъ не надобна". Сталь Илья унимать Соловья посвойскому: Онъ схватиль его за черны кудри, Еще биль его да о сыру землю матушку, Онъ въ подбросъ его видалъ Выше башни наугольныя, Онъ остатки его хлопнулъ о сърый камень; Соловью отъ себя скора смерть пришла. Повели слуги Илью подъ руки. Во свътлую да во свътлицу, Во вняженецкія горницы, И садили его да по край стола, По край стола, да по край скамым. "Еще ты славный князь Кіевскій! "Ты неси-ка чашу большую да объручную, "Зелена вина да полтора ведра!" Илья то береть чашу одною рукой, Онъ и пьетъ ее на единый духъ. Еще все то ему мало кажется: "Ты неси еще, князь, чашу большую, "Чашу большую да объручную, "Еще два ведра да зелена вина, "Все съ водочкой, да со наливочкой, "Со крвпкими, да со напитками". Илья примается да одной рукой, Онъ и пьеть чашу на единый духъ. Еще тутъ Илью маленько да ошабурило; Онъ хотвль да поладиться, Онъ поладиться да поправиться,-Поломаль онь скамьи да дубовия, Онъ погнулъ сваи да жельзныя. А у князя въ ту пору да въ то времячко

Еще столъ идетъ да въ полу-столъ, Еще пиръ идетъ да въ полу-пиру; За столомъ сидятъ гости-бояра, Еще все купцы да торговые, Еще сильны могучи богатыри, Свято-русскіе воины. Поприжалъ Илья Муромецъ да сынъ Ивановичъ, Поприжалъ онъ ихъ да въ большой уголъ; Еще сталъ гостей да поколачивать, Еще сталъ гостей поворачивать. Еще князь въ ту пору да въ то времячко За печку задвинулся, Собольей шубою закинулся.

В) Илья Муромецъ во главъ Кіевскихъ богатирей.—Жидовинъ богатирь.

Подъ славнымъ городомъ подъ Кіевомь,
На тёхъ на степяхъ на Цицарскіихъ,
Стояла застава богатырская *).
На заставѣ атаманъ былъ Илья Муромецъ;
Под-атаманье былъ Добрыня Никитичъ младъ;
Есаулъ Алеша Поповскій сынъ;
Еще былъ у нихъ Гришка Боярскій сынъ,
Былъ у нихъ Васька Долгополый **).
Всѣ были братцы въ разъѣздьицѣ:
Гришка—Бояринъ въ тѣ поры кравчимъ жилъ ***);
Алеша Поповичъ ѣздилъ въ Кіевъ градъ;
Илья Муромецъ былъ въ чистомъ полѣ,
Спалъ на бѣломъ шатрѣ;
Добрыня Никитичъ ѣздилъ ко синю морю,

^{*)} То-есть начто въ рода краности для огражденія отъ вражескихъ набаговъ.

^{**)} Тутъ собранись богатыри всёхъ сословій: крестьянинъ, бояринъ; боярскій сынъ, поповичь и богатырь-дьякъ, грамотей Василій Долгополый.

^{***)} Придворная должность.

Ко синю морю вздиль за охотою, За токо ли за охотой за молодецкою: На охоть стръляль гусей, лебедей. **Бдетъ** Добрыня изъ чиста поля, Во чистомъ полъ увидълъ ископоть *) великую, Ископоть велика-полъ-печи. Учаль онь ископоть досматривать: "Еще что же то за богатырь фхалъ? "Изъ этой земли изъ Жидовскія "Провхаль Жидовинь могучь богатырь **), "На эти степи Цицарскія"! Прібхаль Добрыня въ стольный Кіевъ градъ, Прибиралъ свою братію приборную: "Ой вы гой еси, братцы-ребятушки! "Мы что на заставушкъ устояли? "Что на заставушкъ углядъли? "Мимо нашу заставу богатырь вхаль"! Собирались они на заставу богатырскую, Стали думу крѣпкую думати: Кому вхать за нахвальщикомъ? Положили на Ваську Долгополого. Говорить большой богатырь Илья Муромецъ, Свёть атамань сынь Ивановичь: "Не ладно, ребятушки, положили; "У Васьки полы долгія: "По землъ ходитъ Васька-заплетается, "На бою, на дравъ заплетется.— "Погинётъ Васька по напрасному". Положились на Гришку, на Боярскаго сына: Вхать ГришкВ за нахвальщикомъ, Настигать нахвальщика въ чистомъ полв. Говорить большой богатырь Илья Муромецъ,

^{*)} Ископоть, -- комъ вемли наъ-подъ копыта.

^{**)} Жидовская земля—вемля Козарская, Хозарская, степь на востокъ отъ Дивира, откуда приходили Евреи къ Владиміру предлагать свою іудейскую въру.

Свътъ атаманъ сынъ Ивановичъ: "Не ладно, ребятушки, удумали; "Гришка рода боярскаго: "Боярскіе роды хвастливые; .На бою, на дракв призахвастается,-"Погинётъ Гришка по напрасному". Положились на Алёшу на Поповича: Алешкъ ъхать за нахвальщикомъ, Настигать нахвальшива въ чистомъ полв. Говорить большой богатырь Илья Муромець, Свёть атамань сынь Ивановичь: "Не ладно, ребятушки, положили: "Алешенька рода поповскаго; "Поповскіе глаза завидущіе, "Поповскія руки загребущія; "Увидить Алеша на нахвальщикв "Много влата, серебра,— "Злату Алеша позавидуетъ; "Еще станеть онь "захлышшевый" *) вздорити,— "У Алеши въжество не рожденное,-"Погинеть Алеша по напрасному". Положили на Добрыно Нивитича: Добрынюшкъ вхать за нахвальщикомъ, Настигать нахвальщика въ чистомъ полв, По плечъ отсёчь буйну голову, Привезти на заставу богатырскую. Добрыня того не отпирается. Походитъ Добрыня на конюшій дворъ, Имаетъ Добрыня добра коня, Уздаеть въ уздечку тесмянную, Съдлалъ въ съделышко черкасское, Въ торока вяжетъ палицу боевую,-Она свёсомъ та палица девяносто пудъ, --На бедры береть саблю вострую,

^{*)} Захлышшевый-забубенный, нахальный, смелый очертя голову.

Въ руки беретъ плеть шелковую, Повзжаетъ на гору Сорочинскую *). Посмотрвлъ изъ трубочки серебряной: Увидълъ на полв чернизину **); Повхаль прямо на чернизину; Кричаль зычнымь, звонкимь голосомь: "Воръ, собака, нахвальщина! "Зачвиъ нашу заставу проважаеть,-"Атаманью Ильв Муромцу не быешь челомь? "Подъ-атаману Добрынъ Никитичу? "Есаулу Алешъ въ казну не кладешь "На всю нашу братію наборную"? Учуль нахвальщина зычень голось, Поворачиваль нахвальщина добра коня, Попущалъ на Добрыню Никитича; Сыра мать-земля всколебалася, Изъ озеръ вода выливалася, Подъ Добрыней конь на коленца палъ. Добрыня Никитичъ младъ Господу Богу возмолится, И Мати Пресвятой Богородицв: "Унеси, Господи, отъ нахвальщика"! Подъ Добрыней вонь посправился,-Убхаль на заставу богатырскую. Илья Муромецъ встрвчаетъ его Со братіею со приборною. Свазываетъ Добрыня Нивитичъ младъ: "Какъ вывхалъ на гору на Сорочинскую, "Посмотрвлъ изъ трубочки серебряной, "Увидель ва поле чернизину, "Повхалъ прямо на чернизину, "Кричалъ громкимъ, зычнымъ голосомъ:

^{*)} Сорочинская горь, по народнымъ представленіямъ, находилась гдв-то близъ моря Хвалынскаго (Каспійскаго). Цицарскія степи — вфрентно, при-Каспійскія.

^{**)} Чернизина-черное пятно.

- Воръ, собака, нахвальщина!
- Зачёмъ ты нашу заставу проёзжаешь, —
- Атаману Ильъ Муромцу не быешь челомъ?
- Подъ-атаманью Добрынв Нивитичу?
- Есаулу Алешъ въ казну не кладешь,
- На всю нашу братію на приборную?"
- "Услышаль ворь нахвальщина зычень голось,
- "Поворачиваль нахвальщина добра коня,
- "Попущалъ на меня добра молодца:
- "Сыра мать-вемля всколебалася,
- "Изъ озеръ вода выливалася,
- "Подо мною конь на кольнца палъ.
- "Тутъ я Господу Богу возмолился:
- "Унеси меня, Господи, отъ нахвальщика!"
- "Подо мной туть конь посправился,
- "Увхаль я оть нахвальщика
- "И прівхаль сюда, на заставу богатырскую".

Говоритъ Илья Муромецъ:

- "Больше не къмъ замънитися, —
- "Видно ъхать атаману самому!"

Походить Илья на конюшій дворъ,

Имаетъ Илья добра коня,

Уздаетъ въ уздечку тесмянную,

Съдлаетъ въ съделышко черкасское,

Въ торока вяжетъ палицу боевую, —

Она свъсомъ та палица девяносто пудъ,

На бедры береть саблю вострую,

Во руки беретъ плеть шелковую,

Повзжаеть на гору Сорочинскую:

Посмотрълъ изъ кулака молодецкаго,

Увидълъ на полъ чернизину;

Повхалъ прямо на чернизину;

Вскричалъ зычнымъ громкимъ голосомъ:

- "Воръ, собака, нахвальщина!
- "Зачвиъ нашу заставу провзжаешь, --
- .Мнв, атаману Ильв Муромцу, челомъ не быешь?
- "Подъ-атаманью Добрынѣ Никитичу?

"Есаулу Алешъ въ казну не кладешь, "На всю нашу братью наборную?" Услышаль ворь нахвальщина зычень голось, Поворачиваль нахвальщина добра коня, Попущалъ на Илью Муромца. Илья Муроменъ не удробился *). Събхался Илья съ нахвальшикомъ: Впервые палками ударились,-Палицы у нихъ изломалися, Другъ дружку не ранили; Саблями вострыми ударилися,-Востры сабли приломалися, Другъ дружку не ранили; Бились, дрались рукопашнымъ боемъ, Бились, дрались день до вечера, Съ вечера быются до полуночи, Съ полуночи быются до бёла свёта: Махнетъ Илейко ручкой правою, --Поскользить у Илейка ножка лъван, Паль Илья на сыру землю; Сълъ нахвальщина на бълы груди, Вынималъ кинжалище булатное; Хочетъ вспороть груди бѣлыя, Хочетъ вакрыть очи ясныя, По плечъ отсёчь буйну голову. Еще сталь нахвальщина наговаривать: — Старый ты старикъ, старый, матерой! — Зачъмъ ты вздишь во чисто поле? - Будто не къмъ тебъ старику замънитися? — Ты поставиль бы себѣ келейку — При той путь - при дороженькъ; — Сбиралъ бы ты, старикъ, во келейку; - Туть бы, старикъ, сыть-питаненъ былъ. -

Лежитъ Илья подъ богатыремъ, Говоритъ Илья таково слово:

^{*)} Не удробился—не испугался.

"Да не ладно у Святыхъ Отцевъ написано, "Не ладно у Апостоловъ удумано; "Написано было у Святыхъ Отцевъ, "Удумано было у Апостоловъ: "Не бывать Ильв въ чистомъ полв убитому *)"; "А теперь Илья подъ богатыремъ!" Лежучи на землъ у Ильи втрое силы прибыло: Махнетъ нахвальщину въ бълы груди, Вышибаль выше дерева жароваго **), Палъ нахвальщина на сыру землю, Въ сыру землю ушелъ до поясъ. Вскочиль Илья на резвы ноги, Съль нахвальщинъ на бълы груди. Не досугъ Илюхъ много спрашивать, Скоро вспоролъ груди бълня, Скоро затмилъ очи ясныя, По плечъ отсъкъ буйну голову, Воткнулъ на копье на булатное, Повезъ на заставу богатырскую. Добрыня Никитичъ встрвчаетъ Илью Муромца, Се своей братьей приборною. Илья бросиль голову о сыру землю; При своей брать в похваляется: "Вздилъ во полъ тридцать лътъ, --"Экаго чуда не навзживалъ!"

Г) Илья Муромецъ побъждаеть Идолище поганое.

Прівзжалъ Идолище ***) поганое въ стольно-Кіевъ градъ, Съ грозою со страхомъ со великівмъ,

^{*)} Илья Муромецъ припоминаетъ слова каликъ перехожихъ.

^{**)} Рослое дерево, которое выросло на припекъ, на жаръ.

^{***)} Въ образъ Идолища, надо полагать, представляется язычество. Былина представляетъ, какъ подвигъ Ильи Муромца, истребление языческихъ идоловъ вскоръ послъ принятия христианства; объ этомъ въ лътописи Нестора раз-

Къ тому ко князю, ко Владиміру, И становился онъ на княженецкій дворъ, Посылалъ посла во князю, во Владиміру, Чтобы князь Владиміръ стольно-Кіевскій Ладиль бы онь ему поединщика, Супротивъ его силушки супротивника. Приходилъ посланникъ ко Владиміру И говорилъ посланникъ таковы слова: "Ты, Владиміръ, князь стольно-Кіевскій! "Ладь-ка ты поединщика во чисто поле, "Поединщика и супротивника съ силушкой великою, "Чтобы могъ овъ съ Идолищемъ посправиться". Тутъ Владиміръ внязь ужаснулся, Пріужаснулся да и закручинился. Говорить Илья таковы слова: "Не кручинься, Владиміръ, не печалуйся: "На бою мив-ка смерть не написана, — "Повду я въ раздольице чисто поле "И убью-то я Идолища поганаго". Обуль Илья лапотки шелковые, Подсумовъ одълъ онъ черна бархата, На головушку одёль шляшку земли Греческой, И пошель онь ко Идолищу въ поганому. И сдълаль онъ ошибочку не малую: Не взяль съ собой палицы булатныя, И не взяль онь съ собой сабли вострыя; Идетъ-то дорожкой-пораздумался: "Хошь иду-то я въ Идолищу поганому, "Ежели будетъ не пора мив-ка не времячко, "Какъ съ симъ мив Идолищемъ поправиться?" На тую пору, на то времячко

сказывается такъ: «Самъ Владиміръ пришелъ въ Кіевъ (изъ Корсуни). Когда пришелъ, повелълъ низвергнуть идоловъ, иныхъ изрубить, другихъ сжечь, а Перуна велълъ привязать къ лошадиному хвосту и тащить съ горы».

Въ былинъ—Илья схватилъ «шлянку земли Греческой» и ею побилъ Идолище, подобно тому какъ Греческой Христіанской върой было уничтожено въ Кіевъ явычество.

Идеть ему на-встрвчу Каличище Иванище, Несеть въ рукахъ клюку девяносто пудъ. Говорилъ ему Илья таковы слова: "Ай же ты, Каличище Иванище! "Уступи-тко мив клюки на времячко, — "Сходить мив къ Идолищу въ поганому?" Не даетъ ему Каличище Иванище, Не даеть ему клюки своей богатырскоей. Говорилъ ему Илья таковы слова: .Ай же ты, Каличище Иванище! "Сдълаемъ мы бой рукопашечный: "Мив на бою въдь смерть не написана, "Я тебя убыю, мив клюка и достанется." Разсердился Каличище Иванище, Сдынуль онъ клюку выше головы, Спустиль онъ влюку во сыру землю, Пошелъ Каличище заворыдалъ. Илья Муромецъ едва досталъ клюку изъ сырой земли. И пришель онь во палату былокаменну Ко этому Идолищу поганому, Пришелъ къ нему и проздравствовалъ. Говорилъ ему Идолище поганое: Ай же ты, калика перехожая! — Какъ великъ у васъ богатырь, Илья Муромецъ? — Говоритъ ему Илья таковы слова: "Толь великъ Илья, какъ и я." Говорить ему Идолище поганое: — По многу ли Илья вашъ хлеба есть, — По многу ли Илья вашъ пива пьетъ? — Говорить Илья таковы слова: "По стольку встъ Илья, какъ и я, "По стольку пьетъ Илья, какъ и я." Говорить ему Идолище поганое: Экой вашъ богатырь Илья: - Я воть по семи ведерь пыс, — По семи пудъ хлъба кушаю. —

Говорилъ ему Илья таковы слова:

"У нашего Ильи Муромца батюшка быль крестьянинь, "У его была корова вдучая: "Она много вла-пила и лопнула."
Это Идолищу не слюбилося:
Схватиль онь кинжалище булатное
И махнуль онь въ калику перехожую
Со всея со силушки великія.
И пристранился Илья Муромець въ сторонушку малешенько, Пролетвль его мимо-то булатный ножь,
Пролетвль онь на вонную сторону съ проствночеомь.
У Ильи Муромца разгорвлось сердце богатырское,
Схватиль онь съ головушки шляпку земли Греческой,
И ляпнуль онь въ Идолище поганое,
И разсвкъ онь Идолище на полы. *)
Туть ему Идолищу славу поютъ.

Д) Илья Муромецъ освобождаеть Кіевъ оть Калина царя.

Да изъ Орды **), Золотой земли,
Когда подымался злой Калинъ царь,
Злой Калинъ, царь Калиновичъ, ***)
Ко стольному городу во Кіеву,
Съ своею силою съ поганою,
Не дошелъ онъ до Кіева за семь верстъ,
Становился Калинъ у бистра Днѣпра,
Собиралося съ нимъ сили на сто верстъ,
Во всё тѣ четыре стороны.
Зачѣмъ матъ сыра вемля не погнется?
Зачѣмъ не разступнтся?
А отъ пару было отъ конинаго

^{****)} Калина царь и его силы—кочевники, вторгавшіеся въ предвлы Русской земли. Впосл'ядствін, подъ впечатл'янісмъ татарскаго погрома, они въ народ'я тоже стали слыть подъ общинъ названісмъ Татаръ.



^{*)} Пополамъ.

^{**)} Всв чужія страны на востокъ отъ Кіева въ былинахъ называются ордажи.

А и мъсяпъ, и солице помервнуло, Не видать луча свъта бълаго, А отъ духу татарскаго Не можно врещенымъ намъ живымъ быть. Садился Калинъ на ременчатъ стулъ, Писалъ ярлыки *) скорописчаты Ко стольному городу ко Кіеву, Ко ласкову князю Владиміру; Что выбралъ Татарина выше всвхъ: А мерою тоть Татаринъ трехъ сажень; Голова на Татаринъ съ пивной котелъ, Который котель сорока ведерь; Промежъ плечами косая сажень. Отъ мудрости слово написано: Что, возьметь Калинъ царь стольный Кіевъ градъ, А Владиміра князя въ полонъ полонитъ, **) Божьи церкви на дымъ пуститъ. « ***) Лаетъ тому Татарину ярлыки сворописчаты, И послалъ его въ Кіевъ на-скоро. Садился Татаринъ на добра коня, Повхалъ ко городу ко Кіеву, Ко ласкову князю Владиміру; А и будеть онъ Татаринъ въ Кіевѣ Среди двора княженецкаго, Скакалъ Татаринъ съ добра коня, Не вяжетъ коня, не привязываетъ, Бъжитъ онъ во гридню во свътную, А Спасову образу не молится, Владиміру князю не кланяется, И въ Кіевъ людей ничьмъ зоветъ; ****) Бросалъ ярлыки на круглый столь

Эрлыкъ-въ старинномъ языкъ грамота, указъ, предписаніе, письменное распоряженіе о чемъ нибудь.

^{**)} Возьметъ въ плавнъ.

^{***)} Сожжетъ.

^{****)} Т. е. не считаетъ и дюдьми, не ставитъ ни во что.

Передъ великаго князя Владиміра. Отшедъ Татаринъ слово выговорилъ: "Владиміръ внязь стольно-Кіевскій! "А наскоръ сдай ты намъ Кіевъ градъ, "Безъ бою, безъ драки великія, "И безъ того кровопролитія напраснаго." Владиміръ внязь запечалился, А наскоръ ярлыки распечатываль и просматриваль. Глядючи на арлыки-заплакалъ свътъ. По грахамъ надъ княземъ учинилося, Богатырей въ Кіевв не случилося, А Калинъ царь подъ ствною стоить; А съ Калиномъ силы напасено Ни много, на мало-на сто верстъ Во всв четыре стороны. Еще со Калиномъ сорокъ царей со царевичемъ, Сорокъ королей съ королевичемъ, Подъ всякимъ царемъ силы по три тымы по три тысячи, По праву руку его зять сидить, А зятя вовуть у него Сартакомъ; А по леву руку сынъ сидитъ, Сына вовуть Лоншекомъ. И то дело у нихъ неокончано, Татаринъ изъ Кіева не выбхалъ. Втапоры Василій пьяница *) Взбъжалъ на башню на стръльную, Береть онь свой тугой лукь разрывчатый, Калену стрълу перяную, Наводиль онь трубками нёмецкими, А гдв то сидить злодви Калинъ царь,-И тотъ-то Василій пьяница Стръляеть онъ туть въ Калина царя; Не попаль въ собаку Калина царя, Что попаль онь въ зятя его Сартака,-Угодила стрвла ему въ правый глазъ.

Василій Игнатьевичъ Долгопольй, —богатырь — дьявъ, пьяница.

Ушибъ его до смерти. И тутъ Калину царю за бъду стало. Что перву бъду не утушили, А другую бъду они загрезили, *) Убили зятя любимаго Съ той башни со стрельныя. И тутъ Калину царю за бъду стало: Посылаль другаго Татарина Ко тому внязаю Влдиміру, Чтобы выдаль того виноватаго. А мало время замѣшкавши, Съ тоя стороны полуденныя, Что ясный соколь въ перелеть летить Какъ бълый кречетъ перепархиваетъ, Бѣжитъ Илья Муромецъ Ивановичъ. Прівхаль онь во стольный Кіевь градь, Среди двора княженецкаго Сокочилъ Илья со добра коня, Не вяжеть коня, не привязываеть, Идетъ во гридню во свътлую; Онъ молится Спасу со Пречистою, Бьетъ челомъ князю со княгинею, И на всв четыре стороны, И самъ Илья усмъхается: "Гой еси, сударь, Владиміръ князь! "Что у тебя за болванъ пришелъ? "Что за дуракъ неотесанный?" Владиміръ князь стольный Кіевскій Подаетъ ярлыки скорописчаты; Принялъ Илья, самъ прочитывалъ, -Говоритъ тутъ ему Владиміръ князь:

- Гой еси, Илья Муромецъ!
- Пособи мнѣ думушку думати,
- Сдать ли мив, не сдать ли Кіевъ градъ,
- Безъ бою мив, безъ драки великія,

^{*)} Загрезили-вабредили, затыши безъ толку.

- Безъ того кровопролитія напраснаго? Говорить Илья таково слово:
- "Владиміръ князь стольный Кіевскій!
- "Ни о чемъ ты, осударь, не печалуйся:
- "Боже-Спасъ оборонитъ насъ:
- "Насыпай ты мису чиста серебра,
- "Другую красна волота,
- "Третью мису скатнаго жемчуга;
- "Повдемъ со мной ко Калину парю,
- "Со своими честными подарками, --
- "Тотъ Татаринъ дуракъ насъ прямо доведетъ."

Наряжлася князь туть поваромъ,

Замарался сажею котельною;

Повхали они во Калину царю,

А прямо ихъ Татаринъ въ лагери ведетъ.

Прівхаль Илья во Калину царю,

Въ его лагери татарскіе:

Сскочиль Илья со добра коня,

Калину царю поклоняется,

Самъ говоритъ таково слово:

- "А и Калинъ царь, злодъй Калиновичъ!
- "Прими наши дороги подарочки
- "Отъ великаго князя Владиміра:
- "Перву мису чиста серебра,
- "Другую красна золота,
- "Третью мису скатнаго жемчугу;
- "А дай ты намъ сроку на три дня,
- "Въ Кіевъ намъ пріуправиться,
- "Отслужить объдни съ панихидами,
- "Какъ де служать по усопшимъ душамъ,
- "Другъ съ дружкой проститися".

Говорить туть Калинъ таково слово:

- Гой еси ты, Илья Муромецъ!
- Выдайте вы намъ виноватаго,
- Который страляль съ башни со стральныя,
- Убилъ моего зятя любимаго".

Говоритъ ему Илья таково слово:

"А ты слушай, Калинъ царь, повельное: "Прими наши дороги подарочки "Отъ великаго князя Владиміра, — "Гдв намъ искать такого человека и вамъ отдать?" И туть Калинь приняль золоту казну Не честно у него, самъ прибраниваетъ. И туть Ильв за беду стало, Что не далъ сроку на три дня и на три часа, Говорилъ Илья таково слово: "Собака, проклятый ты Каливъ царь! "Отойди съ Татарами отъ Кіева; "Охота ли вамъ, собака, живымъ быть?" И туть Калину царю за былу стало, Вельль татарамъ схватить Илью; Связали ему руки бѣлыя Во кръпки чембуры *) шелковые. Втаноры Ильв за беду стало, Говорилъ Илья таково слово: "Собака, проклятый ты Калинъ царь! "Отойди прочь съ Татарами отъ Кіева: "Охота ли вамъ, собава, живымъ быть?" И туть Калину за бъду стало, И плюетъ онъ Ильв во ясни очи: — А Русскій людъ всегда хвастливъ, — Опутанъ весь будто лисый бъсъ, — Еще ли стоить передо мною, самъ хвастаетъ. И туть Ильв за бъду стало, За великую досаду показалося, Что плюетъ Калинъ въ ясны очи; Вскочиль въ пол-древа стоячаго, Изорвалъ чембуры на могучихъ плечахъ, --Не допустять Илью до добра коня, И до его то до палицы тяжкія, До медны литы въ три тысячи, -Схватилъ Илья Татарина за ноги,

^{*)} Чембуръ-поводъ уздечки, за который водять и вяжуть коня.

Который вздиль во Кіевь градь, И зачалъ Татариномъ помахивати: Куда ли махнетъ-туть и улицы лежатъ, Куда отвернеть-съ переулками, А самъ Татарину приговариваетъ: "А и кръповъ Татаринъ, не ломится, "А жиловатъ, собака, не изорвется". И только Илья слово выговориль, Оторвется глава его татарская, Угодила та голова по силъ вдоль, И быеть ихъ, ломить, въ конецъ губитъ; Достальные Татара на побъгъ пошли, Въ болотахъ, въ ръкахъ притонули всв, Оставили свои возы и лагери. Воротился Илья во Калину царю, Схватиль онъ Калина за бѣлы руки, Самъ Калину приговариваетъ: "Васъ то, царей, не быоть, не казнять". Согнетъ его корчагою, Вздымаль выше буйны головы своей, Ударилъ его о горючъ камень, Расшибъ его въ крошечки. Достальные Татара на побыть бытуть, Сами они завлинаются: "Не дай Богъ намъ бывать во Кіевъ, "Не дай Богъ намъ видать Русскихъ людей! Неужто въ Кіевъ всь таковы, "Одинъ человъкъ всъхъ Татаръ прибилъ"? пошель Илья Муроменъ Искать своего товарина. Того ли Василья пьяницу Игнатьева, И скоро нашель его на кружаль Петровскінмь, Привелъ ко князю Владиміру. А пьетъ Илья довольно зелена вина,

^{*)} Кружало-питейное заведение, кабакт, гдв людей отъ вина «кружить».

Съ тъмъ Васильемъ со пъяницей, И называетъ Илья того пъяницу Василья братомъ названыямъ.

То старина, то и дъянье.

2. Добрыня Никитичъ, богатырь-бояринъ.

А) Первая встрвча Добрыни со Зивемъ.

Досельва Рязань она селомъ слила, А нынъ Рязань слыветь городомъ. А жилъ во Рязани тутъ богатый гость, А гостя-то звали Никитою: Живучи-то Никита состарвлся, преставился. Послъ въку его долгаго Оставались житье-бытье, богачество, Осталась его матера жена Амелеа Тимоееевна, Осталось чадо милое, Какъ молодой Добрынюшка Никитичъ младъ. А и будеть Добрыня семи годовъ, Присадила его матушка грамотъ учиться: А грамота Добрынѣ въ наукъ пошла; Присадила его матушка перомъ писать. А будеть Добрынюшка въ двенадцать летъ. Изволилъ Добрыня погулять молодецъ Со своею дружиною хороброю, Во тв жары Петровскіе; Просился Добрыня у матушки: "Пусти меня, матушка, купатися, "Купатися на Пучай реку" *).

^{*)} Пучай-ръка-Почайна, притокъ Дивпра, нына не существующій, въ которомъ происходило крещеніе Кієвлянъ въ 988 году.

Она вдова многоразумная, Добрынъ матушка наказывала, Тихонько ему благословеніе даетъ:

- Гой еси ты, чадо милое,
- А молодой Добрыня Нивитичъ младъ!
- Пойдешь ты, Добрыня, на Пучай ріву,
- На Пучай ръкъ станешь купатися, —
- Пучай ріка быстрая,
- А быстрая она, сердитая:
- Не плавай, Добрыня, за перву струю,
- Не плавай, ты, Никитичъ, за другу струю. Добрыня-то матушки не слушался.

Надълъ на себя шляпу земли Греческой, Надъ собой онъ, Добрыня, невзгоды не въдаетъ, Пришелъ онъ Добрыня на Пучай ръку,

Говорилъ онъ дружинушев хораброей: "А и гой еси вы, молодны удалые!

"Не мив воду грвть, не твинти ее" *).

А всв молодцы разболокалися; **)

И туть Добрыня Никитичь младъ,—

Нивто молодцы не смёсть, нивто нейдеть,—

А молодой Добрынюшка въ Пучай рѣку пошелъ. А поплылъ Добрынюшка за перву струю,

Захотелось молодцу и за другую струю;

А двѣ то струи самъ переплыль,

А третья струя подхватила молодца,

Унесла во пещеры бѣлокаменны;

Ни отволь туть взялся лютый звёрь,

Налетель на Добринюшку Никитича,

А самъ то говорить Горынчище,

А самъ онъ, змёй, приговариваетъ:

- А стары люди пророчили,
- Что быть зміно убитому
- Отъ молода Добрынюшки Никитича:

^{*)} Т. е. не мив первому идти въ воду.

^{**)} Т. е. раздъвались.

— А нынъ Добрына у меня самъ въ рукахъ! Молился Добрыня Никитичъ младъ: "А и гой еси, зменще, Горынчище! "Не честь, квала молодецкая, "На нагое трио напускаеться!" И туть змей Горынчище Мимо его пролетвлъ, А стали его ноги ръзвыя, Молода Добринюшки Нивитича, А грабится онъ во желту песку, А выбъжаль добрый молодець, А молодой Добрынюшка Никитичъ младъ, Нагребъ онъ шляпу песку желтаго; Налетвлъ на его змви Горинчище, Хочетъ Добрыню огнемъ спалить, Огнемъ спалить, хоботомъ ушибить; На то-то Добрынюшка не робокъ быль, Бросаетъ шляпу вемли Греческой Съ твми пески желтыми Ко лютому змію Горынчищу: Глаза запорошиль и два хобота ушибъ. Упалъ змъй Горынчище Во ту во матушку во Пучай реку; Когда ли змёй исправляется, Во то время и во тоть же часъ Схваталь Добрыня дубину, убиль эмвя до полусмерти, А вытащиль змвя на берегь, Его повъсилъ на осину на согнутую: "Сушися, ты, змёй Горынчище, "На той-то осинъ на согнутоей!" А поплыль Добрынюшка По славной матушкъ по Пучай ръкъ, А заплыль въ пещеры бълокаменны, Гдв жиль змвй Горынчище, Засталь въ гивздъ его малыхъ дътушекъ, А всвят прибиль, пополамъ перерваль; Нашель въ пещерахъ бълокаменнихъ,

У лютаго змвища Горынчища, Нашель онь много злата-серебра, Нашель въ палатахъ у змѣища Свою онъ любимую тетушку, Тою-то Марью Дивовну,-Выводить изъ пещеры былокамении. И собралъ злата-серебра, Пошель къ матушкъ родимоей. А матушки дома не годилося, *) Сидить у князя Владиміра; Пришелъ, де, онъ во коромы свои, И сприталь онь свою тетушку, И пошелъ ко князю явитися. Владиміръ князь запечалился, Сидить онъ, ничего свъть не видить. Пришелъ Добрынюшка Къ великому князю Владиміру, Онъ Спасову образу молится, Владиміру князю поклоняется,-У Добрыни въжество рожденное и ученое. **) Скочилъ Владиміръ на ръзвы ноги; Хватя Добрынюшку Никитича, Цвловаль его въ уста сахарныя; Бросилася его матушка родимая, Схватала Добрыню за бълы руки, Цвловала его въ уста сахарныя,-И тутъ съ Добрынею разговоръ пошелъ, А стали у Добрыни выспращивати: А гдв побываль, гдв ночеваль? Говорить Добрыня таково слово: "Ты гой еси, мой сударь дядюшка, "Князь Владиміръ, солнце Кіевско! "А быль я въ пещерахъ бѣлокаменныхъ

^{*)} Не случилось, не было.

^{**)} Т. е. онъ родился въжливымъ, учтивымъ, обходительнымъ, да еще и учился въжливости, обходительности.

"У лютаго змёнща Горынчища,
"А всю породу змённую его я убилъ
"И дётей всёхъ погубилъ,
"Родимую тетушку выручилъ".
А скоро послы побёжали по ее,
Ведутъ родимую его тетушку,
Привели ко князю во свётлу гридню.
Владиміръ князь свётёлъ, радошенъ,
Пошла то у нихъ пиръ-радость великая,
А для ради Добрынюшки Никитича,
Для той сестрицы родимыя—Марьи Дивовиы.

Б) Вторая встрича со Зивемъ.

Во стольномъ въ городъ во Кіевъ, У славнаго сударь князя Владиміра Три года Добрынюшва стольничаль, А три года Нивитичъ приворотничалъ, Онъ стольничаль, чашничаль девять лёть, На десятый погулять захотёль По стольному городу по Кіеву. Взявши Добрынюшка тугой лукъ, А и колчанъ себъ каленыхъ стрълъ, Идеть онъ по шировимъ улицамъ, По частымъ, по медкимъ переудочкамъ, По горницамъ стрвияетъ воробушковъ, По повалушамъ *) страляеть онъ сизыхъ голубей. Зайдеть въ улицу Игнатьевску, А въ тотъ переулокъ Марининъ, Взглянетъ ко Маринъ на широкій дворъ, На ея высокіе терема, А у молодой Марины Игнатьевны, У ен на хорошемъ высокомъ терему, Сидятъ тутъ два сизые голубя Надъ темъ окошкомъ косящатымъ;

^{*)} Повалуша-верхній незвій покой, комната для спанья.

Цвлуются они, милуются, Желты носами обнимаются: Тутъ Добрынв за беду стало, Будто надъ нимъ насмвхаются! Стрвляеть въ сизыхъ голубей; А спѣла, вѣдь, тетивка у туга лука, *) Взвыла да пошла калена стръла. По гръхамъ надъ Добрынею учинилося: Лѣвая нога у него поскольнулася, Права рука удрогнула, Не попаль онь въ сизыхъ голубей, Что попаль онь въ окошечко косящатое, Проломилъ онъ оконницу стекольчатую, Отшибъ всв причалины **) серебряныя, Разшибъ онъ зеркало стекольчатое; Бълодубовы столы пошаталися, Что питья медвяныя восплеснулися. А втапоры Маринъ безвременье было, Умывалася Марина, снаряжалася, И бросилася на свой широкій дворъ: - А кто это невъжа въ окошко стръляетъ, - Проломиль оконницу мою стекольчатую, - Отшибъ всв причалины серебряныя, — Разшибъ зеркало стекольчатое?— И въ тв поры Маринв за бъду стало, Брала она слёды горячіе молодецкіе, ***) Набирала Марина беремя дровъ, А беремя дровъ бёлодубовывхъ, Клала дрова въ печку муравленую Съ твии следы горячими, Разжигаетъ дрова палящатымъ огнемъ, И сама она дровамъ приговариваетъ: ****)

^{*)} Спила тетива-спущена стрвла съ лука.

^{**)} *Причалина*—навъска у окна, петля, а также крючья и задвижки.

^{***)} Т. е. венан нан песку со савдовъ.

^{****)} Заговоръ на следы — одниъ изъ обычныхъ прісковъ, употреблясныхъ злыми волдунами и колдуньями, по народнымъ сусверіямъ.

— Сколь жарко дрова разгораются — Съ твии следы молодецкими; - Разгоралось бы сердце молодецкое-— Какъ у молода Добрынюшки Никитьевича!-А и Божье крвико, вражье то лвико: Взяло Добрыню пуще остраго ножа По его по сердцу богатырскому; Онъ съ вечера Добрыня хліба не встъ, Со полуночи Никитичу не уснется. Онъ былаго свыту дожидается. По его то счастки *) великія, Рано зазвонили къ заутренямъ: Встаетъ Добрыня ранешенько, Подпоясаль себъ сабельку острую Пошель Добрыня къ заутрени; Прошель онъ церковь соборную, Зайдеть ко Маринв на широкій дворъ, У высокаго терема послушаеть,-А у молодой Марины вечеринка была: А и собраны были душечки красны дѣвицы, Сидять и молоденьки молодушки, Всѣ были дочери отецкія, Всв туть были жены молодецкія. Вошель онь Добрыня во высокъ теремъ: Которыя девицы приговаривають, Она молода Марина отказываеть и прибраниваетъ. Втаноры Добрыня ни во что положилъ И къ нимъ Добрыня въ теремъ не пошелъ: А стала его Марина въ окошко бранить, ему больно пвиять; Завидель Добрыня онъ змёя Горыныча, Тутъ ему за бъду стало, За великую досаду показалося,-Взбъжалъ на крылечко на красное, А двери у терема жельзныя, Заперлася Марина Игнатьевна.

^{*)} На его счастье.

А молодой Добрыня Никитичь младъ Ухватиль бревно онь въ обхвать толщины. И ударилъ онъ во двери железныя, Не доладомъ *) изъ пяты онъ вышибъ вонъ, **) И вбъжаль онь на свии косящати; Бросилась Марина Игнатьевна Бранить Добрыню Никитича: "Деревенщина ты, дътина, засельщина! "Вчерась ты, Добрыня, во дворъ заходиль, "Проломилъ мою оконницу стекольчатую, "Ты разшибъ у меня зеркало стекольчатое". А бросится змівище Горынчище, Чуть его Добрыню огнемъ не спалиль, И чуть его молодца хоботомъ не ушибъ. ***) А и самъ туть змёй почаль бранити его, Больно пъняти: "Не хочу я звать Добрынею, "Не хочу величать Никитичемъ. "Навываю те дітиною деревенщиною и засельщиною: "Почто ты, Добрыня, въ окошко стрвляль? "Проломилъ ты оконницу стекольчатую, "Разшибъ зервало стекольчатое?" Ему тутотко Добрынѣ за бѣду стало, И за великую досаду показалося, Вынималъ саблю острую, Воздималь выше буйны головы своей: в от вет вет вет на при "Въ мелкія части пирожныя, "Разбросаю далече по чисту полю?" А и туть зива Горыничь хвость поджаль Да и вонъ побъжаль. Бъгучи онъ, зиъй, заклинается:

^{*)} Некадно, грубо, не какъ следуетъ.

^{**)} Раствориль настемь.

^{***)} Зивй, съ которымъ несколько разъ сталкивается и котораго пораваетъ усердный христіанинъ Добрыня,—какъ надо думать, представляетъ собою явычество.

- Не дай Богъ бывать ко Маринв въ домъ, Есть у нея не одинъ я другъ, — Есть лучше меня и повъжливъе. — А молода Марина Игнатьевна Она высунулась по поясъ въ окно, А сама она змѣя уговариваетъ: "Воротись, милъ надежа, воротись, другь! "Хошь, — я Добрыню оберну влячею водовозною: "Станетъ, де, Добрыня на меня и на тебя возить? "А еще, хошь, — я Добрыню оберну гивдымъ туромъ?" *) Обернула его, Добрыню, гивдымъ туромъ, Пустила его даже во чисто поле, А гдъ-то ходять девять туровъ, А девять туровъ, девять братанчиковъ, Что Добрыня имъ будетъ десятый туръ, Всвиъ атаманъ-золотне рога. Безвъстно не стало богатыря молода Добрыни Никитича Во стольномъ въ городъ во Кіевъ. А много, де, прошло поры, много времени, А и не было Добрыни щесть мъсяцевъ, По нашему-то по Сибирскому-словеть полгода. У великаго князя вечеринка была, А сидвли на пиру честныя вдовы, И сидела тутъ Добрынина матушка, А другая честна вдова, молода Анна Ивановна, Что Добрынина матушка крестовая. Промежу собою разговоры говорять, Все были ръчи прохладныя. Не отколь взялась тутъ Марина Игнатьевна, Водилася съ молодцами княженецкими, Она больно Марина упивалася, Голова на плечахъ не держится, Она больно Марина похваляется: - Гой еси вы, княгини, боярыни!

^{•)} Турь-зубръ, волъ.

- -- Во стольномъ во городъ во Кіевъ
- А и нътъ меня хитръе, мудръе,
- А и я, де, обернула девять молодцовъ,
- Сильныхъ могучихъ богатырей гивдыми турами;
- А и нынъ я, де, отпустила десятаго молодца,
- Добрыню Нивитьевича,
- Онъ всвиъ атаманъ—золотые рога.—

За то-то слово изымается

Добрынина матушка родиман,

Честна вдова Амелеа Тимофеевна:

Наливала она чару веленаго вина,

Подносила любимой своей кумушкѣ,

А сама она за чарою заплакала:

"Гой еси ты, любимая кумушка,

"Молода Анна Ивановна!

"А и выпей чару зелена вина,

"Поминай ты любимаго крестника,

"А и молода Добрыню Никитьевича:

"Извела его Марина Игнатьевна,

"А и нынъ на пиру похваляется."

Проговорить Анна Ивановна:

- Я, де, сама эти ръчи слышала,

— А слышала ръчи ся похваленыя.—

А и молода Анна Ивановна

Выпила чару зелена вина,

А Марину она по щекъ ударила, Сшибла она съ ръзвыхъ ногъ,

Сама она, Марину, больно бранить.

А и женское дъло прелестивое,

Прелестивое, перепадчивое *):

Обернулась Марина косаточкой,

Полетвла далече во чисто поле,

А гдѣ ходять девать туровъ, Девять братанивовъ,

Добрыня-то ходить десятый туръ.

^{*)} Т. е. пугливое.

А съла она на Добрыню, на правый рогъ, Сама она Добрыню уговариваеть: - Нагулялся ты, Добрыня, во чистомъ поль, — Тебъ чистое поле наскучило, — И зыбучія болота напрокучили: — А и хошь ли, Добрыня, жениться? — Возьмешь ли, Никитичъ, меня за себя?— "А право возьму, ей Богу возьму! "А и дамъ тв, Марина, поученьице, "Какъ мужья женъ своихъ учатъ". Тому она, Марина, повърила, Обернула его добрымъ молодцомъ, По старому, по прежнему, Какъ бы сильнымъ могучимъ богатыремъ, Сама она обернулася дъвицею: Они въ чистомъ полв женилися, Кругъ ракитова куста вънчалися. Пошли они ко городу ко Кіеву, Пришли они ко Маринв на высокъ теремъ, Говоритъ Добрынюшка Никитичъ младъ: "А и гой еси ты, моя молодая жена, "Молода Марина Игнатьевна! "У тебя въ высокихъ хорошихъ теремахъ "Нѣту Спасова образа, "Не кому у тя помолитися; "Не за что ствнамъ поклонитися; "А и чай моя острая сабля заржавёла?" А и сталъ Добрыня жену свою учить, Онъ молоду Марину Игнатьевну, Еретицу и безбожницу; Онъ первое ученье-ей руку отсекъ, Самъ приговариваетъ: "Эта рука мив не надобна,—

Трепала она, рука, змён Горынчища".

"А эти, де, губы не надобны мив,—

А третье ученье-губы ей отрызаль и съ носомъ прочь:

А второе ученье - ноги отсъкъ.

Digitized by Google

"Цѣловали они змѣя Горынчища."
Четвертое ученье—голову ей отсѣкъ и съ языкомъ прочь:
"А и эта голова не надобна мнѣ,
"И этотъ языкъ не надобенъ,—
"Зналъ онъ дѣла еретическія".—

В) Отъёздъ Добрыни изъ Кіева, его главные подвиги и возвращеніе.

Въ стольномъ городъ во Кіевъ, Что у ласкова сударь князя Владиміра, Было пированье, почестный циръ, Было столованье, почестный столь, На многіе князи и бояра, И на русскіе могучіе богатыри. А и будетъ день въ половину дня, И будеть столь во полу-столь, Владиміръ внязь распотешился, По светлой гридне похаживаеть, Черны кудри расчёсываеть, Таковы слова поговариваеть: "Есть ий въ Кіев'в таковъ челов'вкъ, "Изъ сильныхъ могучихъ богатырей, "А кто бы сослужиль службу дальную, "А и дальну службу, заочную? "Кто бы съвздиль въ орды немирныя "И очистиль дороги прямоважія "До моего тестя любимаго, "До грозна Этиануйла Этиануйловича, "Вырубилъ Чудь былоглазую, "Прекротилъ Сорочину долгополую, "А и твхъ Червесъ Пятигорскіихъ, "И техъ Калмыковъ съ Татарами, "Чукши всв бы и Алюторы?" *) Втапоры большой за меньшаго хоронилися,

^{*)} Рачь идеть о разныхъ инородцахъ, соейдихъ Русской земли.

А отъ меньшаго ему князю отвъта нътъ. Изъ того было стола княженецкаго, Изъ той скамьи богатырскія, Выступается удаль добрый молодецъ, Молодой Добрыня Никитичъ младъ.

- Гой еси, сударь ты мой дядюшка,
- Ласковое Солнце, Владиміръ князь!
- -- Нъть у тебя въ Кіевъ охотниковъ,
- Быть мив передъ вняземъ невольникомъ: *)
- Я сослужу службу дальную,
- Службу дальную, заочную,
- Очищу дороги прямовзжія
- До твоего тестя любимаго,
- До гровна короля Этмануйла Этмануйловича;
- А я вырублю Чудь білоглазую,
- Прекрочу Сорочину долгополую,
- Да и твхъ Черкесъ Пятигорскінхъ,
- А и техъ Калмыковъ съ Татарами,
- Чукши всв и Алюторы.—

Втапоры Владиміръ князь

Приказалъ наливать чару зелена вина въ полтора ведра, Подавали Добрынъ Никитичу.

подавали доорына пикитичу.

Принимаетъ онъ, Добрыня, единой рукой,

Выпиваетъ молодецъ единымъ духомъ

И турій рогь меду сладкаго.

И пошелъ онъ Добрыня Никитичъ младъ

Съ княженецкаго двора въ своей сударушкъ матушкъ,

Просить благословение великое:

- "Благослови меня, матушка,
- "Матера вдова, Амелеа Тимофеевна,
- "Ъхать въ дальныя орды немирныя!
- "Дай мив благословеніе на шесть льть,
- "Еще въ запасъ на двѣнадцать лѣтъ"
- Говорила ему матушка:
- На кого покидаешь ты молоду жену,

^{*)} Когда натъ охотниковъ, я по невола пойду.

- Молоду Настасью Микулишну? *)
- Зачемъ же ты, дитятко, и бралъ за себя?
- Что не прошли твои дни свадебные,
- Не успълъ ты отпраздновать радости своей,
- Да передъ княземъ расхвастался въ походъ идти?— Говорилъ ей Добринюшка Никитьевичъ:
- "А ты гой еси, моя сударыня матушка,
- "Честна вдова Амелеа Тимофеевна!
- "Что же мив двлать и какъ же быть?
- "Изъ чего же насъ богатырей князю и жаловати?"

И даеть ему матушка благословение великое

На тѣ годы уреченные.

Прощается Добрыня Нивитичъ младъ .

Съ молодой женой, съ душой Настасьей Микулишной,

Самъ молодой женв наказываеть:

- "Жди меня, Настасья, шесть льть,
- "Ты жди меня въ двѣнадиать лѣтъ;
- "Коли пройдеть двінадцать літь,
- "Хоть за князя поди, коть за боярина,-
- "Не ходи только за брата моего названаго,
- "За смълаго за Алешу за Поповича,
- "За бабъяго насмъшничка, за судейскаго прелестничка!"

И повхаль Добрыня Никитичь младъ

Въ славныя орды немирныя.

А и вздить Добрыня въ техъ немирныхъ ордахъ:

Рубить Чудь бѣлоглазую,

И тое Сорочину долгополую,

А и тъхъ Черкесъ Пятигорскіихъ,

А и тъхъ Калмыкъ съ Татарами,

И Чукши всв и Алюторы,---

Всявимъ язывамъ спуску нѣтъ.

Очистилъ дорогу прямоважую

^{*)} Добрыня, после того какъ убилъ Марину, встретиль въ чистомъ поле великую-поленицу, младшую дочь Микулы Селянивовича, Настасью Микулешну и сразился съ ней. Онъ не победилъ Настасьи въ бою, но полюбился ей,—и она вышла за него замужъ.

До его *) тестя любимаго До грознаго короля Этмануйла Этмануйловича. А втапоры Настась в шесть леть прошло; И не мало время помъщкавши. Прошло ей, Микулиший, всё двёнадцать лётъ. А никто ужъ къ Настасьв не сватается, Посватался Владиміръ внязь стольно-кіевскій А за смелаго Алешеньку Поповича. Прівзжаль Алеша изъ чиста поля, Привозилъ онъ, солгалъ въсточку не радостну, Что нътъ жива Добрыни Никитича. Сталъ Солнышко Владиміръ туть похаживать, Сталъ похаживать, поговаривать: "Какъ тебъ жить молодой вдовой, "Молодой вдовой свой вывь коротать? "Поди замужъ хоть за князя, хоть за боярина, "А хоть за русскаго за могучаго богатыри, "А хоть за смѣлаго за Алешу Поповича". А скоро эта свадьба учинилася, И скоро ту свадьбу ко вѣнцу повезли. Втапоры Добрына вдеть въ Кіевъ градъ. Старые люди переговариваютъ: "Знать де полетка соколиная, "Видать и повздка молоденкая. "Что быть Добрынв Никитичу"! И пробхаль молодець на вдовій дворь, Прівхаль къ ней **) середи двора, Скочилъ Добрыня съ добра коня, Привизалъ коня въ дубову столбу, Къ тому кольцу во булатному. Матушка его старехонька: Некому Добрынюшки встретити. Походиль Добрыня въ свётлу гридню, Онъ Спасову образу молится,

^{*)} Князя Владиміра.

^{**)} Т. е. на дворъ своей матери.

Матушкъ своей кланяется:

"А ты здраствуй, сударыня матушка,

"Матера вдова Амелеа Тимофеевна!

"Въ домъ ли, здорова ли женушка моя?"

Втапоры его матушка заплакала,

Говорила таковы слова:

"Гой еси, мое чадо милое!

"А твоя ли жена за мужъ пошла

"За смѣлаго Алешу Поповича:

"Нынъ имъ у вънца стоять".

И походить онъ, Добрыня Никитичь младъ,

Къ великому князю появитися.

Втапоры Владиміръ внязь съ тою свадьбою

Прівхаль на свой княженецкій дворь,

Пошли во гридни во свътлыя,

Садилися за столы за убраные.

Приходиль туть Добрыня Нивитичь младъ.

Онъ молится Спасову образу,

Кланяется князю Владиміру и княгинъ Апраксъевнъ,

Кланяется и на всѣ четыре стороны:

"Здравствуй ты, осударь, Владиміръ князь

"Съ душой княгиней Апраксвевной!

"Сослужилъ я, Добріня, тебі князю службу дальную,

"Съвздилъ я въ орды немирныя,

"И очистилъ дорогу прямовзжую

"До твоего тестя любимаго,

"До грознаго короля Этмануйла Этмануйловича,

"Вырубилъ Чудь бёлоглазую,

"Прекротилъ Сорочину долгополую,

"И тахъ Черкесъ Пятигорскихъ,

"А и тъхъ Калмыковъ съ Татарами,

"Чукши всв и Алюторы".

Втапоры за то похвалилъ князь Добрынюшку:

- Исполать тебъ, добрый молодецъ,

— Что служить князю върою и правдою!— Говорить туть Добрыня Никитичь младъ:

"Что не дивую я разуму женскому,

"Что волосъ дологъ, да умъ коротокъ: "Ихъ *) куда ведуть, онв туда идуть, "Ихъ куда везуть, онв туда вдуть. "А дивую я Солнышку Владиміру "Съ душою княгинею Апраксвевною: "Солнышко Владиміръ тутъ сватомъ былъ, "А княгиня была свахою,— "Они у живаго мужа жену просватали!" Втапоры Настасья Микулишна заплакала: — Ты прости, прости, Добрынющая Нивитичъ, - Въ той винв прости меня, въ глупости, — Что не по твоему навазу де я сдъдала, — Что за смълаго Алешеньку просваталась: — Я просваталась за Алешеньку неволею.— Она хочеть прямо скочить, обезчестить столы. Говорилъ Добрыня Нивитичъ младъ: "А и ты, душка Настасья Микулишна! "Прямо не свачи, не безчести столы,— "Будетъ пора-кругомъ обойдещь!" Взяль ее за руку и вывель изъ-за убраныхъ столовъ, Извинился внязю Владиміру Съ княгиней Апраксвевной, Да и сиблому Алешъ Поповичу, Бабьему насмъшничку, судейскому прелестничку, Говорилъ таково слово: "Гой еси, Алеша Поповичъ, названый братъ, "Бабій насмёшничекь, судейскій прелестничекь, "Здравствуй, женившись, да не съ къмъ спать!" Только Алешенька и женать бываль.

Въкъ про Добрыню старину скажутъ, Синему морю на тишину, Вамъ всъмъ добрымъ людямъ на послушанье.

^{*)} Женщинъ.

3. Богатырь Алёта Поповичь.

Изъ славнаго Ростова, прасна города, Какъ два ясные соколы вылетывали, Вытажали два могучіе богатыря,-Что по имени Алешенька Поповичь младъ А со молодымъ Евимомъ Ивановичемъ. Они фадатъ богатыри плечо о плечо, Стремяно въ стремяно богатырское. Они вздили, гуляли по чисту полю, Ничего они въ чистомъ полъ не на взживали Не видали птицы перелетныя, Не видали они зверя прискучаго, -Только въ чистомъ поле навхали: Лежатъ три дороги широкія, Промежу тёхъ дорогь лежить горючь камень, *) А на камени подпись подписана. Взговорить Алеша Поповичь младъ: "А и ты, братецъ, Евимъ Ивановичъ! "Въ грамотъ поучений человъкъ-"Посмотри на каменю подписи, "Что на каменю подписано". И скочиль Екимъ со добра коня, Посмотрълъ на каменю подписи,-Росписаны дороги широкія: Первая дорога въ Муромъ лежитъ, Другая въ Черниговъ градъ, Третья ко городу ко Кіеву, Ко ласкову князю Владиміру. Говорилъ тутъ Екимъ Ивановичъ:

^{*) «}Биль горичь камень» или просто «горичь камень»—янтарь. Иногда въ народной повзік онъ вобется—Латырь—камень, и ему приписывается чудо-дъйственная сила. Янтаремъ изобилуетъ побережье Балтійскаго моря, но его находили довольно большими кусками и на правомъ берегу Дивпра.



- А и братецъ, Алеша Поповичъ младъ, — Которою дорогой изволить Вхать?— Говориль ему Алеша Поповичь младъ: "Лучше намъ вхать къ городу ко Кіеву, "Ко ласкову князю Владиміру". Втапоры поворотили добрыхъ коней И повхали они во городу во Кіеву. Не добхавши они до Сафать рвки, Становились на лугахъ на зеленыихъ: Надо Алешъ накормить добрыхъ коней. Разставили тутъ два бълыхъ шатра; Что изволилъ Алеша опочивъ держать. А и мало время позамъшкавши, Молодой Екимъ-то добры кони Стреноживши въ зеленъ лугъ пустилъ; Самъ ложился въ свой шатеръ опочивъ держать. Прошла та ночь осенняя, Ото сна пробуждается, Встаетъ рано ранешенько, Утренней зарей умывается, Бѣлою ширинкою утирается, На востокъ онъ Алеша Богу молится. Молодой Евимъ сынъ Ивановичъ Скоро сходиль по добрыхъ коней, А сводиль ихъ поить на Сафатъ ръку; И приказалъ ему Алеша Скоро съдлать добрыхъ коней; Осъдлавши онъ Екимъ добрыхъ коней, Наряжаются они вхать ко городу ко Кіеву. Пришель туть въ нимъ калика перехожій; Лапотки у него семи шелковъ, Подковырены чистымъ серебромъ, Личико *) унизано краснымъ волотомъ, Шуба соболиная, долгополая,

^{*)} Передокъ.

Шляпа Сорочинская, *) земли Греческой, Въ тридцать пудъ шелепуга **) подорожная, Въ пятьдесятъ пудъ налита свинцу чебурацкаго. Говоритъ калика таково слово:

- "Гой вы еси, удалы добры молодцы!
- "Видваъ я Тугарина Змвевича:
- "Въ вышину ли онъ Тугаринъ трехъ саженъ,
- "Промежъ плечей косая сажень,
- "Промежу глазъ калена стрвла;
- "Конь подъ нимъ вакъ лютий звёрь,
- "Изъ хайлища ***) пламень пышетъ,
- "Изъ ушей дымъ столбомъ стоитъ". ****)

Привязался Алеша Поповичъ младъ:

- А и ты, братецъ, калика перехожая!
- Дай мив платье каличее.
- Возьми мое богатырское:
- Лапотки свои семи шелковъ,
- Подвовырены чистымъ серебромъ,
- Личико унивано краснымъ золотомъ,
- Шубу свою соболиную, долгонолую,
- Шляпу Сорочинскую, земли Греческой,
- Въ тридцать пудъ шелепугу подорожную,
- Въ пятьдесять пудъ налиту свинцу чебурацкаго. -Даетъ свое платье калика Алешъ Поповичу, Не отказываючи; а на себя надъвалъ То платье богатырское.

Скоро Алеша каликою наряжается—

И взялъ шелепугу дорожную,

Котора была въ пятьдесять пудъ,

И взяль въ запасъ кинжалище булатное, Пошель за Сафать рвку.

^{*)} Сарацинская, арабская.

^{**)} **Кистень**.

^{***)} Хайлище-пасть.

^{****)} Тугарина Змисвича, подобно Змию Горынычу, -- одицетворение язычества и нечистой силы-

Завидёль туть Тугаринь Змёсвичь младь, Заревълъ зычнымъ голосомъ,-Подрогнула дубравушка зеленая, Алеша Поповичь едва живъ идетъ. Говорилъ тутъ Тугаринъ Змевичъ младъ: "Гой еси, калика перехожая! "А гдв ты слыхаль и гдв видаль-"Про смѣлаго Алешу Поповича? "А и я бы Алешу копьемъ закололъ, "Копьемъ закололъ и огнемъ спалилъ." Говоритъ тутъ Алеша каликою: *) — А и ты гой еси, Тугаринъ Змвевичъ младъ! - Повзжай поближе ко мнв, — Не слышу я, что ты говоришь.— И подъезжаль въ нему Тугаринъ Змевичъ младъ, Сверстался **) Алеша Поповичъ младъ Противъ Тугарина Змѣевича, Хлеснуль его шелепугою по буйной головь, Разшибъ ему буйну голову,-И упаль Тугаринь на сыру землю; Вскочиль ему Алеша на черну грудь. Втапоры взмолится Тугаринъ Змевичъ младъ. "Гой ты еси, калика перехожая! "Не ты ли Алеша Поповичъ младъ? "Только ты Алеша Поповичъ младъ, ***) "Семъ побратуемся съ тобой". Втапоры Алеша врагу не въровалъ, Отрѣзалъ ему голову прочь, Платье съ него снималь пветное На сто тысячей — и все платье на себя надъваль; Садился на его добра коня И повхаль въ своимъ белимъ шатрамъ. Втапоры увидёли Екимъ Ивановичъ

^{*)} Т. е. представляясь каликою, какъ будто онъ-калика.

^{**)} Сверстался-поровнялся.

^{***) «}Только» вивсто «если»: «если ты точно Алеша Поповичъ, то»...

И калика перехожая, Испужалися его, *) свли на добрыхъ коней, Побъжали ко городу Ростову,-И постигаетъ ихъ Алеша Поповичъ млалъ, Обернется Екимъ Ивановичъ, Онъ выдергиваль палицу боевую въ тридцать пудъ, Бросилъ назадъ себъ, — Показалось ему, что Тугаринъ Змевичъ младъ,-И угодилъ въ груди бълыя Алеши Поповича, Сшибъ изъ съделечка черкесскаго, И упаль онь **) на сыру землю. Втапоры Екимъ Ивановичъ Свочилъ со добра коня, сълъ на груди ему, Хочетъ пороть груди бѣлыя---И увидель на немъ золоть чудень кресть, Самъ заплакалъ, говорилъ каликъ перехожему: "По грвхамъ надо мною Екимомъ учинилося, "Что убилъ своего братца родимаго". И стали его оба трясти и качать, И потомъ подали ему питья заморскаго; И отъ того онъ здравъ сталъ. Стали они говорити и между собою платьемъ мёняти: Калика свое платье надваль каличье, А Алеша свое богатырское. А Тугарина Змвевича платье цввтное. Клали въ чемоданъ въ себъ; Сѣли они на добрыхъ коней, И повхали всв ко городу ко Кіеву, Ко ласкову князю Владиміру. А и будутъ они въ городъ Кіевъ На княженецкомъ дворъ, Соскочили со добрыхъ коней, Привязали къ дубовымъ столбамъ, Пришли во свътлы гридни,

^{*)} Принямъ его, по платью, за Тугарина Зивевича, и потому испугался.

^{**)} Т. е Алеша Поповичъ, котораго сшибъ Екимъ Ивановичъ.

Молятся Спасову образу,
И быють челомъ, поклоняются
Князю Владиміру и внягинѣ Апраксѣевнѣ,
И на всѣ четыре стороны.
Говорилъ имъ ласковый внязь Владиміръ:

- Гой вы еси, добры молодцы!
- --- Скажитеся, какъ васъ по имени зовутъ?
- А по имени вамъ можно мъсто дать,
- По изотчеству можно пожаловати.

Говоритъ тутъ Алеша Поповичъ младъ:
"Меня зовутъ, сударь, Алешею Поповичемъ,
"Изъ города Ростова я, сынъ попа соборнаго".
Втапоры Владиміръ князь обрадовался,
Говорилъ таковы слова:

- Гой еси, Алеша Цоповичъ младъ!
- По отечеству садися въ большое мъсто, въ передній уголъ,
- Пожалуй живи ты въ Кіевѣ,
- Служи мив князю Владиміру,
- До люби *) тебя пожалую.— Втапоры Алеша Поповичъ послушался, Сталъ служить князю върою и правдою.

То старина, то и дізянье.

4. Василій Игнатьевичь Долгополый, богатырь-дьявъ.

А) Василій Игнатьевичь посломъ ёдеть.

Во славномъ было городѣ во Кіевѣ, У ласкова было князя Владиміра, Столованье было, пированье, почестный пиръ. Говоритъ батюшка Владиміръ князь:

ar, melakakan



^{*)} Т. е. буду любить тебя и жаловать.

- "Ой ты гой еси, Василій сынъ Игнатьевичь! "У меня тебъ, Василью, служба явленная,—
- "ъхати Василью въ Большую орду,
- "Бхати Василью въ Большую ој
- "Въ большую орду Забданскую
- "Ко царю ли ко Заоданскому,
- "Везти ли тебъ дани, везти пошлины:
- "Везти тебъ двънадцать ясныхъ соколовъ,
- "Везти тебъ двънадцать бълыхъ кречетовъ,
- "Везти тебъ миса красна волота,
- "Везти тебъ миса чиста серебра,
- "Везти тебъ миса скатна жемчуга,...

Василій отъ того не отпирается:

- Ахъ ты гой еси, батюшка Владиміръ внязь
- Куда меня пошлешь, я тебѣ радъ служить;
- Только дай ты мив въ товарищи
- Молода Добрыню Никитича".

Не брали они ни дани, ни пошлины,

Ухватили лучишко дорожное; *)

Повхали ребята не воротами

Скочили черезъ ствну городовую,

Черезъ тъ башни наугольныя.

Прівхали ребята въ землю Заоданскую,

Прівхали въ царю Заоданскому.

Остался Добрыня на новыхъ свияхъ,

Въ палати пошелъ Василій, сынъ Игнатьевичь,

Ко царю, ко Заоданскому:

- "Ой ты гой еси, Заоданскій цары!
- "Изволь принять дани и пошлины:
- "Изволь принять двенадцать ясныхъ соколовъ,
- "Изволь принять двінадцать білыхъ кречетовъ,
- "Изволь принять миса чиста золота,
- "Изволь принять миса чиста серебра,
- "Изволь принять миса скатна жемчуга,
- "Отъ ласкова князя Владиміра!"

Говорить ему царь Заоданскій:

^{*)} Дорожный плохонькій лукъ.

- Ахъ ты гой еси, Василій сынъ Игнатьевичъ!
- Есть ли у васъ таковы умильны *) игроки:
- Поиграть бы въ тавлен во вальящеты? *. **) Отвъчаетъ Василій Игнатьевичъ:

OTBB 4aer B Dacumin Minar Besh 4 B.

- "Ахъ ты гой еси, Заодансвій царь!
- "Я не зналъ охоты твоей царскія,
- "Не бралъ изъ города умильныхъ игроковъ;
- "А надъюся на Спаса, на Пречистую,
- "На матушку на Божью Богородицу,
- "Надъюсь на братца на названаго,
- "На млада на Добрынюшку Никитича:
- "Съ измалехонька Добрынюшка тъшился,
- "Съ малыми ребятами игрывалъ".

Кликнули Добрыню Нивитича.

Подернули столы бълодубовые,

Раздернули тавлен вальящеты.

Первую тавлеюшку царь ступилъ,

Другую тавлеюшку Добрыня Никитичъ младъ;

Третью тавлеюшку царь ступиль,

Четвертую Добрыня Никитичъ младъ:

Больше царю ступить векуда;

Та игра была проиграна.

Вново быетъ челомъ Василій сынъ Игнатьевичъ:

- "Ой ты гой еси, Заоданскій царь!
- "Изволь принять дани и пошлины:
- "Двінадцать ясных соколовь,
- "Двѣнадцать бѣлыхъ кречетовъ,
- "Миса красна золота,
- "Миса чиста серебра,
- "Миса скатна жемчуга,
- "Отъ ласкова князя Владиміра".

Говорить ему Заоданскій царь:

- Ахъ ты гой еси, Василій сынъ Игнатьевичъ!
- Есть ли у васъ таковы умильны борцы:

^{*)} Умильны-умальны, т. е. искусные, умающіе хорошо играть.

^{**)} Ръзныя шашки или шахматы.

— Побородись-бы съ борцами-Татарами?— Отвичаетъ Василій синъ Игнатьевичъ: "Охъ ты гой еся. Заоданскій царь! "Я не зналъ, право, охоты твоей царскія: "Не бралъ изъ города умильныхъ борцовъ; "А надъюсь на Спаса, на Пречистую, "На Матушку на Божью Богородицу, "Надъюсь на братца на названаго, "На молода Добрынюшку Никитича!" "Съ измалехонька Добрынюшка тешился, "Съ молодыми ребятишками барывался". Крикнули Добрыню Нивитича; На улев *) у царя ходять три борца, Три борца, три Татарина: Дружка дружку за воротъ похватывають, Дружка дружку на земь побрасывають. Спускается Добрыня со врасна врыльца, Въ одномъ спусвается однорядочвъ: **) "Ахъ ты гой еси, Заоданскій царь! "Какъ прикажешь мив боротися: "Со всеми ли вдругъ, или по одиночкев?" Говоритъ Заоданскій царь: — Охъ ты гой еси, Добрыня Никитичъ младъ! — Ты какъ изволишь, такъ и борись! — Добрыня взядъ перваго Татарина за воротъ, Втораго Татарина взяль за голову, Третьяго Татарина взяль ва волосы, Бросиль ихъ о сыру землю, Запибъ до смерти, до скорыя: Та борьба поборота, Вново быеть челомъ Василій сынъ Игнатыевичъ: "Ой ты гой еси, Заоданскій царь! "Изволь принять дани и пошлины:

"Двънадцать ясныхъ соколовъ

^{*)} На улица.

^{**)} Однорядокъ-однобортная одежда.

"Двънадцать бълыхъ кречетовъ, "Миса красна золота, "Миса чиста серебра, "Миса скатна жемчуга, "Отъ ласкова внязя Владиміра!" Говорить ему Заоданскій царь: — Ахъ ты гой еси, Василій сынъ Игнатьевичь, — Есть ли у васъ такови умильны стральци: — Постръляли бы изъ нашихъ тугихъ луковъ? Отвъчаеть Василій сынъ Игнатьевичъ: "Ахъ ты гой еси, Заоданскій царь! "Я не зналь, право, охоты твоей царскія, "Не бралъ изъ города умильныхъ стрельцовъ; "А надъюсь на Спаса, на Пречистую, "На Матушку на Божью Богородицу, "Надъюсь на братца на названаго, "На млада Добрынюшку Никитича: "Съ измалёхонька онъ твшился, "Изъ маленькихъ лучишекъ постреливалъ". Кликнули Добрыню Никитича. На ўлкахъ у царя несуть тугой лукъ: Подъ конецъ несеть его сто Татаровей, Подъ другой несеть другое сто, Подъ середочку третье сто; Всв идуть Татарове-покрёхтывають. Беретъ лукъ Добрыня ручкой правою, Кладеть ли Добрыня подъ ножку подъ левую, Съ лъвия ножки на право плечо: Заскрипфли только полосы булатныя, Заревѣли змѣи у туга лука, Поломалась полоса булатная, Съ бедра Добрыня бросилъ лукъ о землю: "Ахъ ты гой еси, Заоданскій царь! "Что ты мив этакой то лукъ принесъ? "Ахъ вы гой еси, слуги Татарове! "Тащите-ка мое лучишко дорожное, "Дорожное лучишко, завозное!

Беретъ Добрыня ручкой правою, Кладеть Добрыня подъ ножку подъ левую: Защелкала тетивочка шелковая. Потянулся у Добрыни тугой лукъ; Наложилъ Добрыня стрелку каленую. Говорить Добрыни Нивитичь младь: "А ты гой еси, Заоданскій пары! "Ты куда прикажешь изъ лука стрелять? "По Татаровамъ стрвлять или въ чисто поле, "Въ матёрое дубово дерево?" Отвічаеть Заоданскій царь: — Ахъ ты гой еси, Добрыня Никитичъ младъ! — Ты куда поизволишь, туда и стреляй.— Разжалился стралять Добрыня по Татаровямъ, Стрвляль онъ далече во чисто поле, Въ то ли во матерое во дубово дерево, Разшибъ дубъ-дерево въ черенье во ножевое; Еще стрвла не уходилася,-Залетвла стрвла въ пещеру бълокаменную, Убила змія троеглаваго. Скочили ребята на добрыхъ коней; Не дали ребята ни дани, ни пошлины; Увзжали ребята въ стольный Кіевъ градъ.

Б) Василій Игнатьевичь гуляеть.

Изъ-подъ той сподъ восточныя сторонушки
Найдеть Батыга Батыговичъ,
Съ сыномъ Батыгомъ Батыговичемъ,
Съ вятемъ Тараканчикомъ Корабликовымъ;
У Батыги силы сорокъ тысящей,
У сына силы сорокъ тысящей,
У вятюшки силы сорокъ тысящей.
Обступили округъ Кіева кругомъ, кругомъ;
Соколу летъть на меженный день, *)

^{*)} Т. е. длинный летній день.

Маленькой птичкъ не пролетъть. Не случилося во Кіевъ богатырей, Одна объявилась голь кабацкая. атал. атапданава ов (* аккуп амвкуп оП Василій Долгополый сынъ Игнатьевичь. Приводили Василья ко князю Владиміру. Говорилъ Василій таковы слова: ... Солнышко Владиміръ стольно-Кіевскій! "Налей-ка чару опохивльную, "Опохивль калику перехожую. "Постою я за славенъ Кіевъ-градъ "И за домъ Пресвятыя Богородицы, "И за тую въру христіанскую". Наливали ему чару зелена вина, Лругу наливали пива пьянаго, Третью наливали меду яраго, Сливали питье въ одно мъсто, Объявилося питья полтора ведра. Взимаетъ Васильюшка одной рукой. Выпиваетъ Василій на единый духъ. Онъ направливаль лукъ-калену стрелу. Налагалъ то стрълочку каленую, Стрвляль Василій по Батыгинывь шатрамь, Убиль онь наилучшихъ головущекъ корошенькихъ: Убилъ сына Батыга Батыговича. Убилъ зятя Тараканчика Корабликова. Стали въ Кіевѣ виноватаго искать, Нашли то Василья въ кабакъ на печи. Приводили Василья къ Батыгв на лицо; Говорилъ Василій таковы слова: • "Ты прости меня, Батыга, во большой во винъ, "Убилъ я наилучшихъ головушекъ хорошенькихъ: "Убилъ сына Батыга Батыговича, "Убилъ зятя Тараканчика Корабликова. "Опохмѣль-ка ты, Батыга, чарой хмѣльнаго,

^{*)} Т. е. кутиль, пьянствоваль.

"Пособлю-ка и тебъ взять славенъ Кіевъ градъ! На тыя ръчи Батыга пріокинулся: Наливаетъ ему чару велена вина, Пругую сливаеть нива пьянаго, Третью чару меду яраго, И сливали питье во едино мъсто: Объявилось питья полтора ведра, Въсомъ его полтора пуда. Взимаетъ Васильюшка одной рукой, Выпиваетъ Василій на единый духъ, Говорить Василій таково сдово: "Я могу теперь владать добрымъ конемъ, "Я могу теперь махать вострой сабелькой". Повхаль Васильюшка въ чисто поле гулять, Зачаль по полюшку навзживати, Батыгиной силушки порубливати; Разгорячилося у Василья ретиво сердце, Размахалась у Василья ручка правая: Прирубиль онъ силушку Батыгину, Прирубилъ, пригубилъ до единой головы; Отъ него Батыга въ побътъ пошелъ, Побъжаль старый песь, заклинается: ,Не дай то Богь бывать на Святой Руси, "Ни мив-ка, ни дътямъ, ни внучатамъ"!

5. Михайло Потыкъ *) Ивановичь, богатырь-бродяга.

А) Сорокъ каликъ со каликою.

Ходили калики перехожія изъ орды въ орду, Сорокъ каликъ со каликою, Лапотики на ножкахъ у нихъ были шелковые, Подсумочки сшиты черна бархата, Въ рукахъ были клюки кости рыбьея,

^{*)} Потыкъ отъ потыкаться, слоняться по міру.

На головушкахъ были шляпки земли Греческой. Собиралися сорокъ каликъ со каликою Ко святому граду Іерусалиму, Становилися во единий кругъ, Они думали думушку кръпкую: Выбирали большаго атамана. Молола Потыка Михаила Ивановича. А и молодой Потывъ Михайдо Ивановичъ Кладетъ онъ заповъдь великую На всёхъ тёхъ дородныхъ молодцовъ: "А идти намъ, братцы, дорога не ближная, "Идти будеть во городу Іерусалиму, "Святой Святынъ помолитися, "Господню гробу приложитися, "Во Ердань-ръкъ искупатися, "Нетленной ризой утеретися; "Идти селами и деревнями, "Городами твми съ пригородвами; "А въ томъ то въдь заповъдь положена: "Кто украдеть или вто солжеть, "Не скажеть большому атаману, "Атаманъ про то провъдаетъ,---"Едина оставить въ чистомъ полъ "И оконать по плечи въ сыру землю". И въ томъ то въдь заповъдь подписана, Бълыя рученьки изприложены. Пошли калики въ Іерусалимъ градъ. А ндуть недвлю ужъ сподряду, Идутъ уже время не малое, Подходять уже они подъ Кіевъ градъ, Идуть сверхь тое рын Череги, На его потвшныхъ на островахъ, Что великаго князя Владиміра; А и вышли они изъ раменья, *)

^{*)} Раменье-лъсъ, граничащій съ полями, съ пашней; отъ рама-межа, граница.

Встрвчу имъ-то Владиміръ внязь. Вздить онь за охотою. Стрвляеть гусей, былыхь лебедей, Перелетныхъ малыхъ уточекъ, Лисипъ, зайцевъ всёхъ поганиваетъ; Приходилось ему вхати по близости; Завидели его калики перехожія, Становились во единый кругъ, Клюки-посохи въ землю потыкали. А и сумочки изповъсили, Вскричатъ калики зычнымъ голосомъ: Дрогнетъ матушка сыра земля, Съ деревъ вершины попадали, Подъ княземъ конь окорачился, А богатыри съ коней попадали. Князь Владиміръ стольно-Кіевскій Разсмотрълъ удалыхъ добрыхъ молодцовъ,--Они то ему повлонилися, Великому князю Владиміру, Прошають у него святую мелостиню А и чемъ бы молодцамъ души спасти. Отвічаеть имъ ласковий Владиміръ князь: "Гой вы еси, калики перехожія! "Хльбы съ нами завозные, "А и денегъ съ нами не годилося; *) "А и взжу я, князь, за охотою, "За зайцами, за лисицами. "И стрвияю гусей, бълихъ лебедей, "Перелетныхъ малыхъ уточекъ. "Изволите вы идти во Кіевъ градъ, "Ко душъ внягинъ Апраксъевнъ: "Напонтъ, накормитъ васъ добрыхъ молодновъ "Надълить васъ въ дорогу злата-серебра". Не долго валиви думу думали, Пошли во городу во Кіеву.

^{*)} Нътъ, не случилось.

А и будуть въ городъ Кіевъ Среди двора княженецкаго, Клюки-посохи въ землю потыкали, А и сумочки изповъсили, Подсумочья рыта бархата; Вскричать калики зычнымъ голосомъ: Съ теремовъ верхи повалялися, Въ погребахъ питья всколебалися. Становилися во единый кругъ, Прошають святую милостыню У молоды княгини Апраксвевны. Молода княгиня испужалася, А и больно она передрогнула, Посылаетъ стольниковъ и чашниковъ Звать каликъ въ свётлу гридню; Пришли тутъ стольники и чашники, Вьють челомъ, поклоняются Молоду Михайлу Потыку Ивановичу Со всеми его товарищами: Хлѣба ѣсть во свѣтлу гридню Къ молодой княгинъ Апраксвевив. А и туть Михайло не ослушался, Походилъ во гридню свътлую Со всвии своими товарищами. Они Спасову образу молятся, Молодой княгинь поклоняются. Мололой Михайло Потыкъ Ивановичъ Садился въ мѣсто большее; Отъ лица его молодецкаго, Какъ бы отъ солнышка враснаго, Лучи стоять великіе. Убрадись туть всё добры мододцы, А и тъ калики перехожія, За тв столы убраные; А и стольники, чашники Поворачивають, пошевеливають Своихъ они приспешниковъ;

Понесли то яства сахарныя, Понесли питья медваныя; А и тв калики перехожія Сидять за столами убраными, Убираютъ яства сахарныя, А и тв въдь пьють питья медвяныя. И сидять они время чась-другой, Въ третьемъ часу подымалися, Поднявшись они Богу молятся, За кайбъ, за соль быють челомъ Мелодой внягинъ Апраксвевиъ И всёмъ стольникамъ и чашникамъ; А того они еще ожидаючи У молодой внягини Апраксвевны, Надълила бъ на дорогу златомъ-серебромъ Сходить бы во градъ Іерусалимъ. А у молодой княгини Апраксвевны Не то въ умѣ, не то въ разумѣ: Пошлетъ Алешеньку Поповича Атамана ихъ уговаривати И всехъ каликъ перехожихъ, Чтобъ не идти имъ сего дна и сего числа. И сталь Алеша уговаривати Молода Михайла Потыка Ивановича. Молодой Михайло Потивъ Ивановичъ Отказаль онь Алёшь Поповичу. На то княгиня осердилася, Посылаетъ Алешеньку Поповича, Проръзать бы Потыку суму рыта бархата, Запихать бы въ суму чарочку серебряну, Которой чарочкой князь на прідзді пьеть. Алета то догадливъ былъ, Распоролъ суму рыта бархата, Запихалъ чарочку серебряну И зашиваль гладехонько; Съ темъ калики и въ путь пошли, А идуть калики не огланутся,

Отошли они съ десятокъ верстъ Отъ стольнаго города отъ Кіева,— Молода княгиня Апракстевна Посылаетъ Алешу въ погонь за ними. А молодой Алеша захлишшевый быль,-У Алешеньки въжество не рожденное,-Онъ настигъ валикъ въ чистомъ полв, Онъ и сталъ съ каликами спорити, Обличаетъ ворами-разбойниками: "Вы то, калики, бродите по міру по врещеному, "Кого обкрадете-своимъ зовете! "Покрали княгиню Апраксвевну, "Унесли вы чарочку серебряну, "Которой чарочкой князь на прівадв пьеть". А въ томъ калики не даются ему, Захлышшевому Алешъ Поповичу, Не давали ему на обыскъ себя. Поворчалъ, побранился Алёшенька. Повхалъ ко городу во Кіеву, И такъ прівхаль въ стольный Кіевъ градъ. Въ то же время и въ тотъ же часъ Прівхаль князь изъ чиста поля, И съ нимъ Добрыня Никитичъ младъ: Молода княгиня Апраксвевна Позоветъ Добрынюшку Никитича, Посылаеть за каликами. За Михайломъ Потыкомъ Ивановичемъ. Втапоры Добрынюшка не ослушался Скоро повхаль въ чисто поле. У Лобрыни въжество рожденное и ученое,-Настигь онъ каликъ въ чистомъ полв, Скочиль съ коня, самъ бъетъ челомъ: "Гой еси, Михайло Потыкъ Ивановичъ! "Не наведи на гиввъ князя Владиміра, "Прикажи обыскать калики перехожія, "Нѣту ли промежу васъ глупаго?" Молодой Михайло Потыкъ Ивановичъ

Становиль каликь во единий кругь, И вельль онь другь друга обыскивать, Отъ малаго обыскивать до стараго, Отъ стараго и до большаго атамана, Ло себя Михайла Ивановича. Нигдъ то чарочки не явилося, У молодаго Михайла пригодилася *). Принимались калики за ту заповъдь великую: Закопали атамана по плечи во сыру землю, Едина во чистомъ полв оставили Молода Михайла Потыка Ивановича: Отдавали чарочку серебряну Молодцу Добрынъ Никитичу, И съ нимъ написанъ виноватый тутъ Мололой Михайло Потыкъ Ивановичъ. Добрыня онъ повкаль во Кіевь градъ, А и тв калики пошли въ Іерусалимъ градъ; мололой Михайло Потывъ Ивановичъ Съ ними каликами прощается. Ходили калики въ Герусалимъ градъ, Впередъ шли три мъсяца; А и будуть въ градв Іерусалимв, Святой Святынъ помолилися, Господню гробу приложилися, Въ Ердант-ртв искупалися, Нетленною ризою утиралися, А все то молодцы отправили, Служили объдни съ молебнами За свое здравіе молодецкое, По поклону положили за Михайла Потыка Ивановича. А и туть калики не замъшкались, Пошли во городу Кіеву И ко ласкову князю Владиміру; А идутъ назадъ два мъсяца, На то мъсто не угодили они,

^{*)} Оказалась, нащлась.

92 —

8

Обощли маленько сторонкою Его, молода Михайла Потыка Ивановича. Голосокъ наноситъ помалехоньку, А и туть калики остоялися, *) А и мѣсто стали разглядывать; Подалися малехонько-и увидели Молода Михайла Потыка Ивановича. Онъ ручкой машетъ, голосомъ кричитъ; Подошли калики перехожія. Пришли всв они, поклонилися, Поклонилися, стали здраствовать. Подаетъ Михайло ручку правую, А они то къ ручкъ приложилися, Приложилися, съ нимъ поцъловалися, И всв то калики къ нему переходили. Молодой Михаило Потыкъ Ивановичъ Выскавиваль изъ сырой земли, Какъ ясенъ соколъ изъ тепла гивада; А всв, калики, дивуются, На его на лицо молодецкое Не могутъ глядъть добры молодцы, А и кудри на немъ молодецкіе до самаго пояса. И стоялъ Михайло не мало времени, Стояль онь шесть місяцевь, А шесть місяцевь будеть полгода.

Во стольномъ городѣ во Кіевѣ, У ласкова князя Владиміра, Было пированье, почестный пиръ На три братца названые, Свято-русскіе могучіе богатыря, А на перваго братца названаго— Свято-русскаго могучаго богатыря

В) Женитьба и кончина Михайла Потыка Ивановича.

^{*)} Остановились.

На Потыка Михайлу Ивановича, На другаго братца названаго-На молода Добрыню Нивитича, На третьяго братца названаго-Что на смълаго Алешу Поповича. Что возговорить туть Владимірь князь: "А и ты гой еси, Потыкъ Михаило Ивановичъ! "Сослужи мив службу заочную, .Съвзди ты во морю синему, "На теплыя тихи заводи, "Настръляй мев гусей, бълыхъ лебедей, "Перелетныхъ малыхъ уточекъ, "Къ моему столу вняженецкому; "До люби я молодца пожалую". Потывъ Михаило Ивановичъ Не пьетъ онъ, молодецъ, ни пива, ни вина, Богу помолясь, самъ и вонъ пошелъ. А скоро-де садился на добра коня, И только его и увидели, Какъ молодецъ за ворота вывхаль, --Въ чистомъ полъ лишь пыль столбомъ. Онъ будетъ у моря синяго, На его то на счастви на веливія Привалила птица въ круту берегу. Настреляль онъ гусей, белыхъ лебедей И перелетныхъ малыхъ уточекъ, Хочеть бхать отъ моря синяго-Посмотрёть на тихія заволи. И увидель белую лебедушку; И береть онъ тугой лукъ въ руку лёвую, Калену стрълу въ правую, Накладываеть на тетивочку шелковую; Потянуль онъ тугой лукъ за ухо, Калену стрвлу семи четвертей, Заскрипъли полосы булатныя И завыли рога у туга лука, А и чуть было спустить калену стрёлу,

Провъщится ему лебедь бълая, Авдотьюшка Лиховидьевна: "А и ты, Потыкъ Михайло Ивановичъ! "Нѣ въ кое время *) пригожуся тебъ". Выходила она на крутой бережовъ, Обернулася душой красной дівицей. А и Потыкъ Михайло Ивановичъ Воткнетъ копье во сыру землю, Привязалъ онъ коня за остро копье, Схватиль дёвицу за бёлы ручки И цвлуеть ее въ уста сахарныя. Авдотьюшка Лиховидьевна Втапоры больно его уговаривала: "А и ты, Потыкъ Михайло Ивановичъ! "Хотя ты на мнв и женишься, "И кто изъ насъ прежде умретъ, "Второму за нимъ живому во гробъ идти". Втапоры Потыкъ Михайло Ивановичъ Садился на своего добра коня, Говорилъ таково слово: — А и ты гой еси. Авдотья Лиховидьевна! - Будемъ въ городе Кіеве, — Въ соборъ ударять къ вечерев въ колоколъ; - И ты втаноры будь готовая, - Приходи къ церкви соборныя, — Туть примемъ съ тобою обрученые свое. — И скоро онъ повхаль въ городу Кіеву отъ моря синяго; Авдотьюшка Лиховидьевиа Полетела она былой лебедушкой вы Кіевы грады

Перво его въ свой домъ ускорить могла,-

Ко своей сударынё матушкё, Къ матушкё и къ батюшкё. Потыкъ Михайло Ивановичъ Нигдё не мёшкалъ, не стоялъ; Авдотьюшка Лиховидьевна

^{*)} Въ нъкое, въ нъкоторое время, когда нибудь.

И сидить подъ окошкомъ косящатымъ, Сама усмѣхается; А Потыкъ Михайло Ивановичъ Ъдетъ, самъ дивуется: А нигав и не мъшкалъ, не стоилъ, А она перво меня въ домъ появилася. И прівкаль онь на вняженецвій дворь, Приворотники доложили стольникамъ, А стольники киязю Владиміру. Что прівкаль Потивъ Михайло Ивановичь. И вельль ему князь ко крылечку вхать,-Скоро Потыкъ скочилъ со добра коня, Поставилъ коня ко крылечку врасному, Походить во гридню свётлую, Онъ молится Спасову образу, Поклонился князю со княгинею, И на всв четыре стороны: "Здравствуй ты, ласковый сударь, Владиміръ князы! "Куда ты меня послаль, то сослужиль, "Настръляль я гусей, бълыхъ лебедей, "Перелетныхъ малыхъ уточекъ, "И самъ сговорилъ себъ красну дъвицу, "Авдотьюшку Лиховидьевну,---"Къ вечерив быть въ соборв "И съ ней обрученье принять. "Гой еси, ласковый сударь, Владиміръ внявы! "Хотвлъ было сдвлать пиръ простой "На три брата вазваные, "А нынъ для меня одного "Доспъй свадебный пиръ веселый, "Для Потыка Михайла Ивановича"... А и туть въ соборъ въ вечернъ въ колоколъ ударили, Потыкъ Михайло Ивановичъ къ вечерий пошель; Съ другу сторону Авдотьюшка Лиховидьевна Скоро втапоры наряжалася и убиралася, Убравшись къ вечернъ пошла. Ту вечерню отслушали,

А и Потыкъ Михайло Ивановичъ Соборнымъ попамъ поклоняется, Чтобъ съ Авдотьюшкой обрученые принять; Эти попы соборные · Тому они дълу радошны, *) Скоро они обрученье савлали, Тутъ обвънчали ихъ и привели въ присягъ такой. Кто перво умреть, Второму за нимъ живому въ гробъ идти. и походить онь Потывъ Михайло Ивановичь Изъ церкви вонъ со своею молодой женой, Съ Авдотьюшкой Лиховидьевной, На тотъ широкій дворъ во внязю Владиміру; Приходить во светлы гридни. И тутъ имъ князь сталь весель, радошень, Сажалъ ихъ за убраны столы. Втапоры для Потыка Михайла Ивановича столь пошель: Повары были догадливы, Носили яства сахарныя И питья медвяния,---А и тутъ пили, вли, прохлаждалися, Предъ вняземъ гости похвалялися; И не мало время замъшкавши, День въ вечеру вечеряется, Красное солнце закатается, Потыкъ Михайло Ивановичъ Спать въ подвивть убирается; Свели его во гридню спальную; Всѣ тутъ гости внязи и бояре разъвхалися, Разъвхалися и пвшкомъ разбрелись. А у Потыва Михайла Ивановича Съ молодой женой Авдотьей Лиховидьевной Не много житья было, полтора года, Мудрости искала надъ мужемъ своимъ, Надъ Потыкомъ Авдотья Лиховидьевна;

^{*)} Они рады свадьбъ.

Была она еретница, приворотница. Михайло Потывъ сынъ Ивановичъ, Уходиль онь во царевь кабакъ, Сталь онъ упиваться въ зелено вино. На тую на пору на времячко Захворала Авдотья Лиховидьевна; Съ вечеру она расхворается, Съ полуночи разболълася, Къ утру и преставилася. А Михайло Потыкъ сынъ Ивановичъ Сидитъ-пьетъ да прохлаждается, Надъ собой невзгодушки не въдаетъ. И приходить во царевъ кабакъ Илья Муромецъ Ивановичъ; Говорилъ Илья таковы слова: "Михайло Потыкъ сынъ Ивановичъ! "Ты пьешь зелено вино, прохлаждаешься, "Надъ собой невзгодушки не въдаешь; "А твоя то молода жена, "Авдотья ли Лиховидьевна, "Съ вечера раскворалася, "Ко полуночи разбольлася, "Ко утру и преставилась". Рано зазвонили къ заутрени, Онъ пошелъ Потыкъ соборнымъ попамъ въсть подавать, Что умерла у него молода жена; Приказали ему попы соборные Тотчасъ на саняхъ привезти Ко тоя церкви соборныя, Поставить твло на паперти; А и тутъ стали могилу копать; Выкопали могилу глубокую и великую, Глубиною, шириною по двадцати саженъ; Собиралися тутъ попы со дьяконами И со всемъ церковнымъ причетомъ, Погребали тело Авдотьино. И туть Потыкъ Михайло Ивановичъ

Съ конемъ и сбруею ратною Опустился въ тоежъ могилу глубокую. И заворочали потолокомъ дубовыимъ, И засыпали песками желтыми, И надъ могилою поставили деревянный крестъ,-Только мѣсто оставили веревкѣ одной Которая была привязана къ колоколу соборному. И стояль онь Потыкъ Михайло Ивановичъ Въ могилъ съ добрымъ конемъ, Съ полудни до полуночи, И для страху, добывъ огня, Зажигалъ свъчи воску яраго. И какъ пришла пора полуночная, Собиралися въ нему всё гады змённые, А потомъ пришель большой змый, Онъ жжетъ и палитъ пламемъ огненнымъ; А Потыкъ Михайло Ивановичъ На то-то не робокъ былъ, Вынималъ саблю острую, Убиваетъ змън лютаго И ссъкаетъ ему голову, И тою головою змѣиною Учалъ тъло Авдотьино мазати. Втапоры она еретница Изъ мертвыхъ пробуждалася, И онъ за тое веревку ударилъ въ колоколъ. И услышалъ трапезникъ, Бѣжитъ тутъ къ могилѣ Авдотьиной, Ажно туть веревка изъ могилы къ колоколу торгается; И собираются туть православный народъ, Всв тому дивуются, А Потыкъ Михайло Ивановичъ Въ могилъ реветъ зычнымъ голосомъ. И разрывали тое могилу наскоро, Опускали лестницы долгія, Вынимали Потыка и съ добрымъ конемъ И со его молодой женой.

И объявили князю Владиміру
И тёмъ попамъ соборныимъ,
Поновили ихъ святой водой,
Приказали имъ жить по старому.
И какъ Потыкъ живучи состарёлся,
Состарёлся и преставился,
Тогда попы церковные,
По прежнему ихъ обёщанію,
Его Потыка похоронили,
А его молоду жену Авдотью Лиховидьевну
Съ нимъ же живую зарыли во сыру землю;
И тутъ имъ стала быть память вёчная.
То старипа, то и дёянье.

6. Ставръ Годиновичъ, богатырь-бояринъ, и жена его Василиса Микулишна, богатырь женщина. *)

У ласкова князя у Владиміра
Былъ хорошъ пиръ—пированьице
На всёхъ на князей и бояръ,
На русскіихъ могучихъ богатырей.
Красно солнышко на вечери,
Всё молодцы пьяны-веселы,
Всё на пиру порасхвастались,
А только сидитъ Ставръ сынъ Годиновичъ,
Не ёстъ, не пьетъ и не хвастаетъ.
Тутъ Владиміръ князь стольно-Кіевскій
Налилъ ему чару зелена вина,
Не малую стопу—полтора ведра,

^{*)} Мы уже знасиъ, что младшая дочь Микулы Селяниновича, Настасъя, была замужемъ ва Добрыней; а старшая, Василиса, была жена боярина Ставра Годиновича. Объ были могучіе богатыри, но богатырство не мъшало имъ быть добрыми и любящими женами.

По свътлой по гриднъ похаживаетъ, Правой ручкой помахиваетъ, Таковы слова выговариваетъ: "Ай же ты, Ставеръ сынъ Годиновичъ! .Ты съ богатой земли Ляховецкія: "Что же ты сидишь, самъ не квастаешь? "Или нечемъ молодцу похвастати?" Возговоритъ Ставеръ сынъ Годиновичъ: Владиміръ князь, стольно-Кіевскій! — Еще есть у Ставра чёмъ похвастати: - Мои добрые молодцы не старится, - Мои добрые конюшки не держатся, — Моя золота казна не тощится. *) — Да еще есть у Ставра чёмъ похвастати: - Есть у Ставра молода жена, — Молода Василиса Микулишна: Всѣхъ то княвей — бояръ пріобманетъ, — Самого тебя Владиміра съ ума сведеть.— Возговорить туть мелкая чета, Мелкая чета, князья-бояра: "Ай же, солнышко Владиміръ князь! "Эка у Ставра молода жена! "Засади его въ погреба глубовіе, Во глубоки погреба сорока сажень, "Пусть-ка онъ оттоль выступитъ!" Взяли Ставра сына Годиновича За его за рученьки за бълня, Засадили въ погреба глубовіе. Провъдала его молода жена, Молода Василиса Микулишна, Что ея любимый мужъ Ставръ Годиновичъ Въ полону сидитъ въ погребъ холодномъ. Потупила она очи во сыру землю, Думаетъ думушку женскую,

А удачу думаетъ молодецкую:

^{*)} Не истощается, не оскудъваетъ.

"Что за боемъ мив не взять Ставра,-, Могу ли я взять думушкой женскою "И удачей молодецкою?" И брала ножницы нёмецкія, И садилась на решетчать стуль, И постригла волосы по мужеску, Снарядилась прекраснымъ царевичемъ, Молодымъ Васильемъ Микуличемъ, Снарядилась въ внязю во Владиміру: И свядала она добра коня, Кладала потнички на потнички, Кладала войлочки на войлочки, На верхъ кладала съделко окованное, А застегивала двёнадцатью подпругами, Двънадцатью подпругами шелковыми, Шелку то было ваморскаго, Заморскаго шелку шемаханскаго; Пряжицы то были медныя, Мѣди были казанскія; Шпеньчики были булатные, Булата были иверьянскаго. И не для ради красы молодецкія, А для ради укрвпы богатырскія, Брала она свои латы кольчужныя, И мечъ-кладенецъ, и копье мурзавецкое, И тугой лукъ, и калены стрвлы. Садилась она на добра коня, Повхала въ Кіевъ, къ князю ко Владиміру. Пріфхала въ князю во Владиміру на шировъ дворъ, Она копье тупымъ концемъ во сыру землю, Шелковый поводъ на злаченый гвоздь, У дверей не спрашиваетъ придверниковъ, Прямо шла въ гридню столовую, Кресть кладеть по писаному, Поклонъ ведетъ по ученому, Бьеть челомъ, поклоняется, Князю Владиміру въ особину,

И возговорить Владимірь князь:

- Здравствуй, удалый добрый молодецъ!
- Ты коей земли, ты коей орды,
- Коего отца, коей матери?
- Какъ тебя молодца именемъ зовутъ,
- Какъ величаютъ по отечеству? —

И возговорить она таковы слова:

"Я есть земли Ляховецкія,

"Молодой царевичъ Василій Микульевичъ,

"А прівхаль къ тебв, князю, свататься:

"У тебя есть любимая дочь,

"Молода Забава Владиміровна;

- "Ты отдай ю *) за меня замужъ",
- Хорошо, Василій Микульевичъ,
- Отдамъ я Забаву за тебя замужъ,
- А схожу ко дочери подумати.

И приходить ко дочери любимыя.

Говоритъ Забава Владиміровна:

"Что у тебя, батюшка, на разумѣ?

"Не выдай дѣвицы за женщину!

"Я видала Василья Микульевича,-

"Не такой онъ царевичь, не эдакой,-

"А тутъ походка чисто по женскому,

"Рѣчь-поговорье по женскому:

"Она по двору идетъ-будто уточка плыветъ,

"А по горенк идеть — частенько ступаеть,

"А на лавицу садится-колънца жметъ;

"А и ручки бъленьки, пальчики томеньки,

"Гдъ жуковины **) были-и мъсто знать".

Говоритъ Владиміръ князь стольно-Кіевскій:

- Я, дочь, жениха могу вывъдать:
- Какъ выберу я молодцовъ-борцовъ,
- Сильныхъ могучихъ богатырей,-
- Пусть ка женихъ съ ними поборется.-

^{&#}x27;) T. e. ee.

^{**)} Т. е. кольца, перстни.

Взялъ-выбралъ онъ тридцать борцовъ, Вывель ихъ на широкій дворъ, А самъ говорилъ таковы слова: "Ай же ты, Василій Микульевичъ! "У тебя есть ли охота, горить ли душа "Со моими со борцами поборотися?" Говоритъ Василиса таковы слова: - Да что, солнышко Владиміръ князь, - Кому у меня боротися? — У меня дружины не приведено. — Я съ молоду по улушкъ бъгивалъ, - Съ ребятками шутки пошучивалъ, - И самъ иду съ борцами боротися.-Какъ вышла Василиса на широкій дворъ, Первому борцу изъ плеча руку выдернетъ, А другому борцу ногу выломитъ, Она третьяго хватила поперекъ хребта, Ушибла его середи двора. А плюнулъ внязь, да и прочь пошелъ: "Глупая дочка Забава, неразумная! "У тя волосы долги, умъ коротовъ: "Называешь ты богатыря женщиною, "Такого богатыря у насъ еще не видано!" Говорить Забава Владиміровна: — Что у тебя батюшка на разумъ,— — Отдаешь ты дівицу за женщину! — Знаю я приметы всё по женскому *). Говоритъ Владиміръ стольно-Кіевскій: "И еще жениха могу повывъдати: "Заставлю его изъ туга лука стрелять "Со своими могучими богатырями. "Я поставлю стрелочку каленую "И выберу трехъ стръльцовъ-удальцовъ, "Который стрвлиль бы въ самую середочку

"И раскололъ бы на четыре частички,

^{*)} Т. е. женскія прим'яты, прим'яты женскаго пола.

"Чтобы ни меньше, ни больше и въсомъ равны". Онъ поставилъ стрелочку каленую, А самъ говорилъ таковы слова: "Ай же ты, Василій Микульевичь! "У тя есть ли охота, горить ли душа — "Со моими стръльцами потешиться?" Отвъчаетъ Василиса Микулишна: — Да что, солнышко Владиміръ князь, - Кому у меня тешиться? — У меня дружины не приведено. - Я съ молоду по улушкъ побъгивалъ, — Изъ туга лука постреливалъ,-- Иду самъ съ стрвльцами твшиться". Начали стрелять изъ тугихъ луковъ: Первый стрёлиль—не дострёлиль, Другой стралиль — перестралиль, А третій стрілиль-и въ черту не попаль. Она натинула тетиву шелковую, Накладала стрёлку каленую, Стрвлила въ самую середочку, Расколола стрвлку на четыре частицы, Ни больше, ни меньше и въсомъ равны. Возговорить солнышко Владиміръ князь: "Ай же ты, Василій Микульевичь! "Теперь честнымъ пиркомъ за свадебку!" Отвъчаетъ Василиса Микулишна: — А гдъ съ нашей земли Ляховецкія — Проживаетъ Ставеръ сынъ Голиновичъ? -Онъ выдь ловокъ бороться въ рукопашную; — Я потъшить хочу князя Владиміра, - Побороться со Ставромъ Годиновичемъ, — Поборовшись съ нимъ-и за свадебку". Говоритъ солнышко Владиміръ князь; "Не достать Ставра—разгивнить жениха, "А достать Ставра—не видать Ставра". Доставали Ставра, сына Годиновича, Приводили Ставра на широкъ дворъ

Съ Васильемъ царевичемъ боротися. Середи двора они остановилися, На борьбу рукопашну сходилися. Тотъ Василій царевичь Микульевичь Поборолъ Ставра сына Годиновича. Она *) сдынула Ставра съ сырой земли, Становила Ставра на ръзви ноги, Брала его за рученьки бѣлыя, За его за перстни за влачение, Цвловала въ уста, во сахарныя, Называла его любимою семеюшкой, Семеюшкой, законною державушкой, Говорила ему таковы слова: "Ай же ты, Ставръ сынъ Годиновичъ! "Не учись-ка впередъ женой хвастаться: "Самъ ты погибнешь и меня сгубишь! "А какъ ты похвалялся-такъ я и сдвлала: "Всехъ то внязей — бояръ пріобманула, "Самого князя Владиміра съ ума свела: "Отдаваль онь девицу за женщину!" Туть они садились на добрыхъ коней, Повхали въ свои палаты бълокаменны, Стали жить да быть, да долго здравствовать.

7. Чурило Плёнковичъ, богатырь красавецъ и щеголь.

Живетъ Чурило пониже малаго Кіевца. Дворъ у него на семи верстахъ, Около двора желёзный тынъ, На всякой тычинкё по маковкё, А есть и по жемчужинкё; Середи двора свётлицы стоятъ, Гридни бёлодубовыя, Покрыты сёдымъ бобромъ; Потолокъ черныхъ соболей;

^{*)} Она, т. е. Василиса Микулишна.

Первыя у него ворота вальищатыя *), Другія ворота хрустальныя, Третьи ворота оловянныя. Шея у Чурилы будто бълый снъгъ, А личико будто маковъ цвътъ, Волосики-золота дуга-серебряная, Очи-будто у ясна сокола, Брови-будто у черна соболя. Встаетъ Чурило ранехонько, Умывается Плёнковичь былёхонько, Надъваетъ сапожки-зеленъ сафыянъ, Патки гладки, носки-плоски, Кругъ пяты-хоть яйцемъ прокати, Подъ пяту-воробей проскочи. Онъ добро по городу погуливаетъ: Передъ нимъ несутъ подсолнечникъ, Чтобъ не запекло солеце бъла его лица; Подъ нимъ травка-муравка не топчется Лазоревый цвъточекъ не ломится; Зеденъ кафтанъ не тряхнется. Идетъ Чурила по городу Кіеву, Всв люди на Чурилу любуются: Гдв дввушки глядять-заборы трещать, Гдв молодушки глядять-лишь оконницы звенять, А старушки глядять — костыли онв грызуть. Съ полуночи выпаль бёлый снёгъ, Выпаль былый свыть во весь былый свыть; По той-то порош'в два следочка лежать, Малымъ то малы, коротёшеньки. Стары старики собиралися, По темъ следвамъ дивовалися: "Чьи это следки малёшеньки, "Малымъ то малы, коротёшенька? "Это молода Чурила, сына Пленковича".



^{*)} Т. е. разныя, разной работы.

8. Затажіе богатыри въ Кіевт.

А) Дюкъ Степановичъ изъ Волынца, красца Галичья.

Изъ за моря, моря синяго, Изъ славна Волынца, красна Галичья, Изъ тоя Корелы богатыя, Какъ бы ясенъ соколъ вонъ выдетывалъ. Какъ бы былый кречетъ вонъ выпархиваль: Выважаль удача добрый молодець, Молодой Дюкъ сынъ Степановичъ, По прозванью Дюкъ былъ боярскій сынъ. А и конь подъ нимъ, какъ бы лютый зварь, Лютый звёрь -- и бурь, космать; У коня грива по леву сторону, до сырой земли, Онъ самъ на конъ, какъ ясенъ соколъ; Кръпки доспъхи на могучихъ плечахъ. Не много съ Дюкомъ живота пошло: Что панцырь на немъ чиста серебра, А кольчуга на немъ красна золота; А тому панцырю цена лежить три тысячи, А кольчугъ на немъ красна золота Пвна сорокъ тысячей; А и вонь подъ нимъ въ пять тысячей. Почему коню ціна пять тысячей? За ръку онъ броду не спрашиваетъ; Котора ръка цела верста пятисотная, Онъ скачетъ съ берега на берегъ: Потому коню ціна пять тысячей. Еще съ Дюкомъ не много живота пошло: Пошель тугой лукь разрывчатый, А цёна тому луку три тысячи; Потому цвна луку три тысячи: Полосы были серебряны, А рога прасна золота, А тетивочка была шелковая,

А бълаго шелку шемаханскаго. И колчанъ пошелъ съ нимъ каленихъ стралъ, А въ колчанъ было за триста *) стрълъ, Всякая стръла по десяти рублевъ; А и еще есть въ колчанъ три стрълы, А и темъ стреламъ цены неть, Цѣны не было и не свѣдомо; Потому твиъ стрвдамъ цвны не было: Колоты онв были изъ трость-древа, Строганы тв стралки въ Новагорода, Клеены онв клеемъ осетра рыбы, Перены онъ перьицемъ сиза орла, А сиза орла, орла орловича А того орла, птицы камскія, Не тоя-то Камы, коя въ Волгу пала, А тоя-то Камы-за синимъ моремъ, Своимъ устьемъ впала въ Сине море; А леталъ орелъ надъ Синимъ моремъ, А рониль онъ перьица во Сине море; А бъжали гости корабельщики, Собирали перье на Синемъ морѣ, Вывозили перья на святую Русь, Продавали душамъ краснымъ девицамъ; Покупала Люкова матушка Перо, во сто рублевъ, во тысячу. Почему стрвлы дороги? Потому онъ дороги, Что въ ушахъ поставлено по тирону, По каменю по дорогу, самоцветному; А и еще у твхъ стрвлокъ Подлъ ушей перевивано Аравитскимъ золотомъ; Вздить Дюкъ подлів синя моря И стрвияеть гусей, бынкь лебедей, Перелетныхъ, сврыхъ малыхъ уточекъ;

^{*)} Т. е. больше трехъ сотъ.

Онъ днемъ стрѣляетъ, Въ ночи тѣ стрѣлки сбираетъ; Какъ днемъ то стрълочекъ не видъти, А въ ночи тв стрвлки, что сввчи горятъ, Свъчи теплятся воску яраго: Потому онъ стрълки дороги. Настрыляль онь Дюкь гусей, былыхь лебедей, Перелетныхъ сърыхъ малыхъ уточекъ, Повхаль во городу Кіеву, Ко ласкову князю Владиміру. Онъ будеть въ городъ Кіевъ, Что у ласковаго князя Владиміра, Среди двора княженецкаго, А сскочиль онь съ добра коня, Привязаль коня къ дубовому столбу, Къ кольцу булатному, Походитъ во гридню во свътлую, Ко великому князю Владиміру. Онъ молился Спасу со Пречистою, Поклонился князю со княгинею И на всв четыре стороны. Тутъ сидятъ князи-бояра; Скочили всв на ръзвы ноги, А глядять на молодца, дивуются; И Владиміръ князь стольный Кіевскій Приказалъ наливать чару зелена вина въ полтора ведра, Подавали Дюку Степановичу. Принимаетъ онъ, не чванится, А принялъ чару единой рукой, А выпилъ чару единымъ духомъ; А Владиміръ внязь стольно-Кіевскій Посадилъ его за столъ хлеба кушати; А повара были догадливые, Носили яства сахарныя, И носили питья медвяныя, И клали калачиви крупитчаты Передъ того Дюка Степановича.

А сидить Дювь за единымъ столомъ Со тёми князи и бояры, Откушаль калачики крупитчаты; Онъ верхнюю корочку отламываетъ, А нижнюю корочку прочь откладываетъ. Молодой Чурило сынъ Плёнковичъ Оговорилъ онъ Дюка Степановича: "Что ты, Дюкъ, чёмъ чванишься? "Верхнюю корочку отламываешь, "А нижнюю прочь откладываешь?" Говорилъ Дюкъ Степановичъ.

- Ой ты гой еси, Владиміръ князь!
- Въ томъ ты на меня не прогиввайся:
- Печки у тебя биты-глиняны,
- А подики кирпичные,
- А помелечко мочальное
- Въ лохань обмакиваютъ.
- А у меня, Дюка Степановича,
- А у моей сударыни матушки,
- Печи были муравлены,
- А подики мъдные,
- Помедечко шелковое
- Въ сыту медвяную обмакиваютъ;
- Калачикъ събшь—больше хочется". Втапоры князю Владиміру Захотёлось къ Дюку бхати, Зоветъ съ собой князей бояръ, И взялъ Чурила Плёнковича. И прібхали они на пашню къ нему, Къ тёмъ крестьянскимъ дворамъ. А у Дюка Степановича стряпчій былъ, Припасъ про князя почестный столъ.

А у дюка Степановича стряпчій обиль, Припась про князя почестний столь. И садился ласковый Владимірь князь Со своими со князи-бояры За тв столы бълодубовые; И въ тв поры повара были догадливы, Носили яства сахарныя И питья мельяныя. И будетъ день въ половину дня, И будетъ столъ во полу-столъ, Владиміръ князь до сыта набдается, Полпьяна напивается. Говоритъ онъ тутъ Дюку Степановичу: "Каково про тебя сказывали, "Таковъ ты есть". Покушавши ласковый Владиміръ князь Вельль домъ его переписывать, И быль въ томъ дому сутви четверо. А и домъ Дюка Степановича переписывали, Бумаги не стало. То оттеля *) Дюкъ Степановичъ Повелъ внязя Владиміра Со всёми гостьми и со всёми людьми Ко своей сударынь матушкь, Честной вдовъ многоразумныя. И будутъ они въ высокихъ теремахъ, И ужасается Владиміръ внязь, Что въ теремахъ хорошо изукращено. А втапоры честна вдова, Дюкова матушка, Объдъ чинила про князя Владиміра И про всёхъ гостей, про всёхъ людей; И садился Владиміръ внязь За столы убраные, за яства сахарныя, Со всёми гостьми, со всёми людьми. Втапоры повара были догадливы, Носили яства сахарныя, питья медвяныя. И будетъ день въ половину дня, Будетъ столъ во полу-столв. Говорить онъ ласковый Владиміръ князь: "Исполать тебъ, честна вдова многоразумная, "Со своимъ сыномъ Дюкомъ Степановичемъ! "Употчивала меня со всеми гостьми, со всеми людьми; "Хотълъ бы вашъ и этомъ домъ описывать,

^{*)} Оттуда.

"Да отложилъ всв печали *) на радости". И втапоры честна вдова многоразумная Дарила князя Владиміра Своими честными подарками: Сорокъ сороковъ черныхъ соболей, Вторые сорокъ сороковъ бурнастыхъ **) лисицъ, Еще сверхъ того каменьи самоцвѣтными. Говорилъ Владиміръ стольно-Кіевскій: "Ай же ты, молодой Дюкъ Степановичъ! "За твою за великую похвальбу "Ты торгуй въ нашемъ во градъ во Кіевъ, "Во Кіевъ градъ въкъ безъ пошлины". То старина, то и двянье: Синему морю на утвшенье, Быстрымъ ръкамъ слава до моря, А добрымъ людямъ на послушанье, Веселымъ молодпамъ на потъщенье.

Б) Соловей Будиміровичь изъ-за моря синяго, изъ города Леденца.

Высота-ли, высота поднебесная,
Глубота—глубота Океанъ море;
Ппироко раздолье по всей землѣ;
Глубоки омуты Днѣпровскіе!
Изъ-за моря, моря синяго,
Изъ лукоморья зеленаго,
Изъ славнаго города Леденца,
Отъ того-де царя вѣдь заморскаго,
Выбѣгали, выгребали триднать кораблей,
Тридцать кораблей и единъ корабль
Славнаго гостя, богатаго,
Молода Соловья, сына Будиміровича.
Хорошо корабли изукрашены;
Одинъ корабль получше всѣхъ:
У того было Сокола у корабля

^{*)} Т. е. заботы, клопоты.

^{**)} Чернобурыхъ.

Вмъсто очей было вставлено По дорогу каменью, по яхонту; Вмѣсто бровей было прибивано По черному соболю якутскому, По якутскому, вѣдь сибирскому; Вивсто уса было воткнуто Два острые ножива булатные; Вивсто ушей было воткнуто Два остра копья мурзавецкія, И два горностая повѣшены, И два горностая, два зимніе; У того было Сокола у корабля Вмѣсто гривы прибивано Двв лисицы бурнастыя; Вмъсто хвоста повъшено, На томъ было Соколъ кораблъ, Два медвёдя были заморскіе; Носъ, корма-по туриному, Бока взведены по звъриному. Бъгуть ко городу Кіеву, Къ ласкову князю Владиміру. На томъ Соколв кораблв Сдвланъ муравленъ чердакъ *), Въ чердакъ была бесъда-дорогъ рыбій зубъ, Подернута бесёда рытымъ бархатомъ; На бесёдё-то сидёль купавъ **) молодець, Молодой Соловей, сынъ Будиміровичъ; Говорилъ Соловей таково слово: Гой еси вы, гости корабельщики И всв цвловальники любимые! "Какъ буду въ городъ Кіевъ, "У ласкова князя Владиміра, "Чъмъ мив-ко будеть князя дарить, "Чёмъ света жаловати?"

^{*)} Расписной, пестрый, подобный муравъ.

^{**)} Купавъ-прасавецъ.

Отвъчаютъ гости корабельщики И всъ пъловальники любимие:

- Ты славный, богатый гость,
- Молодой Соловей, сынъ Будиміровичь!
- Есть, сударь, у тебя золота казна,
- Сорокъ сороковъ черныхъ соболей,
- Вторие сорокъ бурнастихъ лисицъ,
- Есть, сударь, дорога камка,
- Что недорога камочка—узоръ хитеръ:
- Хитрости были Царя-града,
- А и мудрости Герусалима,
- Замыслы Соловья Будиміровича;
- На злать, на серебрь-не погнъваться.-Прибъжали корабли подъ славний Кіевъ градъ, Якори метали въ Дивиръ реку, Сходни бросали на крутъ бережокъ, Товарную пошлину въ таможив платили Со всёхъ кораблей семь тысячей, Со всёхъ вораблей, со всего живота. Бралъ Соловей свою золоту казну, Сорокъ сороковъ черныхъ соболей, Вторие сорокъ бурнастыхъ лисицъ. Пошелъ онъ во ласкову князю Владиміру, Идетъ во гридню, во свътлую; Какъ бы на пяту двери отворялися *),---Идетъ въ гридню купавъ молоденъ, Молодой Соловей сынъ Будиміровичъ, Спасову образу молится, Владиміру внязю кланяется, Княгинъ Аправсъевнъ на особицу, И подносить внязю свои дороги подарочки: Сорокъ сороковъ черныхъ соболей, Вторые сорокъ бурнастыхъ лисицъ; Княгинъ поднесъ камку бъло-хрущатую, Недорога камочка-узоръ хитеръ:

^{*)} Отворямись настежь.

Хитрости Царя-града,
Мудрости Іерусалима,
Замыслы Соловья, сына Будиміровича;
На злать и серебрь—не погнъваться.
Князю дары полюбилися,
А княгинь наипаче того;
Говориль ласковый Владимірь князь:
"Гой еси ты, богатый гость,
"Соловей, сынь Будиміровичь!
"Заимуй дворы княженецкіе,
"Заимуй ты боярскіе,
"Заимуй дворы и дворянскіе".
Отвьчаеть Соловей, сынь Будиміровичь:

- Не надо мић дворы кияженецкіе,
- И не надо дворы боярскіе,
- И не надо дворы дворянскіе;
- Только ты дай мев загонъ земли,
- Непаханыя и неораныя,
- У своей, осударь, княженецкой племянницы,
- У молодой Запавы Путятишны,
- Въ ея, осударь, зеленомъ саду,
- Въ вишеньй, въ орвшеньй,
- Построить мит Соловью снаряденъ дворъ.— Говорилъ сударь, ласковый Владиміръ князь:

"На то тебъ съ внягинею подумаю".

А подумавши, отдавалъ Соловью загонъ земли, Непаханыя и неораныя.

Походилъ Соловей на свой червленъ *) корабль, Говорилъ Соловей сынъ Будиміровичъ:

- Гой еси вы, мои люди работные!
- Берите вы топорики булатные,
- Подите въ Запавъ въ зелений садъ,
- -- Постройте мив спаряденъ дворъ,
- Въ вишеньъ, въ оръшеньъ. —

^{*)} Червленый—прасный, багряный, пурпуровый. Червлень, черлень—
прасноватая охра, которою врасять заборы и прыши.

Съ вечера, позднимъ поздно, Будто дятлы въ дерево пощелкивали, Работала его дружина хоробрая; Ко полуночи и дворъ поспълъ: Три терема златоверховаты, Да трои свии косящатыя; Да трои свии рвшетчатыя. Хорошо въ теремахъ изукрашено: На небъ солнце, -- въ теремъ солнце; На небъ мъсяцъ, -- въ теремъ мъсяцъ; На небъ звъзды, -- въ теремъ звъзды; На небъ заря, -- въ теремъ заря, И вся красота поднебесная. Рано зазвонили къ заутрени, Ото сна-то Запава пробуждалася, Посмотръла сама въ окошечко косящатое, Въ вишенье, въ оржшенье, Въ свой, въдь, хорошій, во зеленый садъ; Чудо Запавѣ показалося Въ ея хорошемъ, зеленомъ саду, Что стоять три терема златоверховати. Говорила Запава Путятишна: . Гой еси, нянюшки и мамушки, "Красныя свиныя дввушки! "Подте-ка, посмотрите-ка, "Что мив за чудо показалося "Въ вишеньв, въ орвшеньв"? Отвічають нянюшки, мамушки И свиныя красныя дввушки: — Матушка, Запава Путятишна! - Изволь-ко сама посмотръть: - Счастье твое на дворъ въ тебъ пришло.-Скоро-де Запава наряжается, Надвала шубу соболиную, --Цвна-то шубв три тысячи, А пуговки въ семь тысячей,--Пошла она въ вишенье, въ орвшенье,

Во свой во корошъ во зеленый садъ; У перваго терема послушала: Тутъ въ теремъ щелчить, молчить *)-Лежитъ Соловьева волота казна. Во второмъ теремъ послушала Тутъ въ теремъ потихоных говорятъ, Помаленьку говорять, все молитву творять,-Молится Соловьева матушка Со вдовы честны, многоразумными. У третьяго терема послушала: Тутъ въ теремъ музыка гремитъ. Входила Запава въ свии косящатия, Отворяла двери на пяту,-Больно Запава испугалася. Ръзвы ноги подломилися, Чудо въ теремв показалося: На небъ солнце, -- въ теремъ солнце, На небъ мъсяцъ, -- въ теремъ мъсяцъ; На небъ звъзды, -- въ теремъ звъзды; На небѣ заря, —въ теремѣ заря— И вся красота поднебесная. Втапоры Соловей, онъ догадливъ былъ,---Бросилъ свои звончаты гусли **): Подхватывалъ девицу за были ручки: "Чего, де, ты, Запава, испугалася? "Мы де, оба на возраств". - А и я, де, двица на выданьв, — Пришла, де, сама за тебя свататься.— Тутъ они и помолвили: Цѣловалися они, миловалися, Золотыми перстнями помвнялися. Туть то Владимірь внязь стольно-Кіевскій Просваталъ ю, красную девушку,

^{*)} Все тихо, молчить, тольно волото пересыпается-щелкаеть, щелчима.

^{**)} Потому онъ и Соловей, что планяетъ всяхъ своими паснями; потому и Вудиміровичь, что будить міръ своими гуслями.

Свою-то любимую племянницу,
И шли они въ церковь Божію,
Принимали они златы вънцы.
Молодой Соловей сынъ Будиміровичъ
Скоро онъ собирался на корабли
Съ своими припасами великими
Со своими теремами златоверхими;
Садился онъ на Соколъ корабль,
Садилась съ нимъ и молода жена.
Отправился онъ назадъ въ свою сторону,
Уъхалъ-уъзжалъ онъ добрый молодецъ;
Сталъ тамъ жить да быть, семью сводить,
Семью сводить, дътей наживать.

ПІ.

СЪ КАКИХЪ ПОРЪ ПЕРЕВЕЛИСЬ ВИТЯЗИ НА СВЯТОЙ РУСИ.

Вывзжали на Сафатъ-рвку, На закатъ краснаго солнышка, Семь удалыхъ русскихъ витязей, Семь могучихъ братьевъ названныхъ. Передъ ними раскинулось поле чистое, А на этомъ на полъ старый дубъ стоитъ, Старый дубъ стоить кряковистый *). У того ли дуба три дороги сходятся: Ужъ какъ первая дорога ко Нову-городу; А вторая-то дорога въ стольному Кіеву; А что третья дорога во синю морю, Ко синю морю далекому,-Та дорога прямовзжая, Прямоважая дорога, прямопутная, Залегла та дорога ровно тридцать леть, Ровно тридцать лёть и три года. Становились витязи на распутіи. Разбивали бълъ-полотнянъ шатеръ, Отпускали коней гулять по чисту полю: Ходять кони по шелковой травв-муравв, Зеленую травку пощинывають,

^{*)} Кряковистый—суковатый, съ корявымъ пномъ.

Золотой уздечкой побрякивають; А въ шатръ полотняномъ витязи, Названные братья опочивъ держатъ. Было такъ на восходе краснаго солнышка, Вставаль Добрыня молодець раньше всвхъ, Умывался студеной водой, Утирался тонкимъ полотномъ, Помолился чудну образу; Видить Добрыня за Сафать-рёкой Бѣлъ-полотнянъ шатеръ: Въ томъ ли шатръ залегъ Татарченовъ, Злой Татаринъ, басурманченовъ, Не пропускаеть онъ ни коннаго, ни пъщаго, Ни взжалаго добраго молодца. Съдлалъ Добрыня своего борзаго коня; Клаль на него онь потнички. А на потнички коврички, Клалъ съдельцо черкасское, Бралъ копейце мурзавецкое, Браль кинжалище булатное, И садился на добра коня; Подъ Добриней конь осержается, Отъ сырой земли отдъляется, Выходы мечеть по мірной верств, Выскови мечетъ по сънной копив. Подъвзжаетъ Добрыня во бълу шатру И кричить зычнымъ голосомъ: Выходи-ка, Татарченокъ, Злой Татаринъ, басурманченовъ! Станемъ мы съ тобой честный бой держать". Втапоры выходить Татаринь изъ была шатра И садится на добра воня. Не два вътра въ поль слеталися, Не двъ тучи въ небъ сходилися: Слеталися, сходилися два удалые витязя. Ломалися копъя ихъ острыя, Разлетались мечи ихъ булатные;

Mary Allin

Сходили витязи съ добрыхъ коней И хватались въ рукопашный бой; Правая ножка Добрыни ускользнула, Правая ручка Добрыни удрогнула, И валился онъ на сыру землю; Скакалъ ему Татаринъ на бъли груди, Поролъ ему бълы груди, Вынималъ сердце съ печенью.

Было такъ, на восходъ краснаго солнышка, Вставалъ Алеша Поповичь раньше всёхъ, Выходиль онъ на Сафать-рвку, Умывался студеной водой, Утирался тонкимъ полотномъ, Помолился чудну образу; Видить онъ коня Добрынина: Стоить борзый конь осваланный и взнузданный, Стоить борзый конь, только невесель, Потупиль очи во сыру землю, -Знать тоскуеть онь по хозяинв, Что по томъ ли Добрынв молодив. Садился Алеша на добра коня; Осержался подъ нимъ добрый конь, Отделялся отъ сырой земли, Металь выходы по мерной верств, Металь выскови по свиной колив. Что не быль во поляхъ забыльлася: Забълвлася ставка богатырская; Что не синь во подяхъ засинвлася: Засинвлись мечи булатные; Что не врась во поляхъ завраснълася: Закрасивлася кровь съ печенью. Подъвзжаетъ Алеша во бълу шатру,-У того ли шатра спить Добрыня молодець; Очи ясныя закатилися, Руки сильныя опустилися,

На былых грудяхь запеклася кровь. И вричить Алеша зычнымъ голосомъ: "Выльзай-ка ты, Татаринъ злой, "На честной бой, на побраночку!" *) Отвінаеть ему Татарченовь: — Охъ ты гой еси, Алеша Поновичь младъ! — Ваши роды не уклончивы, **) — Не уклончивы ваши роды, не устойчивы: — Что не стать тебв со мной бой держать!— Возговорить на то Алеша Поповичь младъ: "Не хвались на пиръ идучи, "А хвались съ пиру идучи!" Втапоры выходить Татаринъ изъ бъла шатра И садится на добра коня. Не два вътра въ полъ слеталися, Не двъ тучи въ небъ сходилися: Сходилися-слеталися два удалые витизя; Ломалися конья ихъ острыя, Разлетались мечи ихъ булатные; И сходили они съ добрыхъ коней, И хватались въ рукопашный бой. Одольть Алеша татарина: Валилъ его на сыру землю, Скакалъ ему на бѣлы груди, Хотвлъ ему пороть бвлы груди, Вынимать сердце съ печенью. Отволь туть ни взялся черный врань, И вышаеть онь человыческими голосоми: "Охъ ты гой еси, Алеша Поповичъ младъ! "Ты послушай меня чернаго ворона: "Не пори ты татарину былыхъ грудей; "А слетаю я за сине море, "Принесу тебъ мертвой и живой воды; "Вспрыснешь Добрыню живой водой,—

17

^{*)} На короткій бой, на сшибку.

^{**)} Т. е. богатыри вашего разбора, подобные тебъ, не ловки и не стойки

"Тутъ и очнется добрый молодецъ".
Втапоры Алеша ворона послушался.
И леталь вранъ на сине море,
"Приносилъ мертвой и живой воды;
Вспрыскиваль Алеша Добрыню мертвой водой:
Сросталося тёло его бёлое,
Затягалися раны кровавыя;
Вспрыскиваль его живой водой:
Пробуждался молодецъ отъ смертнаго сна.
Отпускали они Татарина.

Было такъ, на восходъ краснаго солнышка, Вставаль Илья Муромець раньше встава, Выходиль онъ на Сафатъ-ръку, Умывался студеной водой, Утирался тонкимъ полотномъ, Помолился чудну образу; Видитъ онъ-черезъ Сафатъ-рѣку Переправляется сила басурманская, И той силы доброму молодцу не объехати, Сърому волку не обрыскати, Черному ворону ни облетвти. И вричить Илья зычнымъ голосомъ: "Ой ужъ гдъ вы, моручіе витизи, "Удалые братья названые!" Какъ сбъгалися на зовъ его витязи. Какъ садилися на добрыхъ коней, Какъ бросалися на силу басурманскую: Стали силу колоть-рубить. Не столько витязи рубять, Сколько добрые кони ихъ топчуть; Бились три часа и три минуточки: Изрубили силу поганую. И стали витязи похвалятися: . Не намахалися наши могутныя плечи, "Не уходилися наши добрые кони, "Не притупились мечи наши булатные!"

И говорить Алеша Поповичь младъ: "Подавай намъ силу нездъшнюю, — "Мы и съ тою силою, витязи, справимся!" Какъ промолвилъ онъ слово неразумное, Такъ и явились двое воителей, И крикнули они громкимъ голосомъ: - А давайте съ нами, витязи, бой держать! — Не глядите, что насъ двое, а васъ семеро.-Не узнали витязи воителей; Разгорълся Алеша Поповичъ на ихъ слова, Подняль онъ коня борзаго, Налетълъ на воителей, И разрубилъ ихъ пополамъ со всего плеча: Стало четверо-и живы всв. Налетель на нихъ Добрыня молодецъ, Разрубилъ ихъ пополамъ со всего плеча: Стало восьмеро-и живы всв. Налетель на нихъ Илья Муромецъ, Разрубиль ихъ по поламъ со всего плеча: Стало вдвое болве-и живы всв. Бросились на силу всв витизи, Стали они силу колоть-рубить: А сила все растеть да растеть, Все на витязей съ боемъ идетъ. Не столько витязи рубять, Сколько добрые кони ихъ топчутъ: А сила все растеть да растеть, Все на витизей съ боемъ идетъ. Бились витязи три дня, Бились три часа, три минуточки, Намахалися ихъ плечи могутныя, Уходилися кони ихъ добрые, Притупились мечи ихъ булатные: А сила все растеть да растеть, Все на витизей съ боемъ идетъ. Испугались могучіе витязи, Побъжали въ каменныя горы,

Въ темныя пещеры:
Какъ подбёжить витязь къ горё,
Такъ и окаменёеть;
Какъ подбёжить другой,
Такъ и окаменёеть;
Какъ подбёжить третій,
Такъ и окаменёетъ.
Съ тёкъ-то поръ и перевелись витязи на Святой Руси.



IV.

БОГАТЫРИ НОВГОРОДСКІЕ.

- 1. Садво купецъ, богатый гость.
- А) Откуда у Садво гусляра взялось богатство.

Во славноемъ во Новъ-градъ Какъ былъ Садко купецъ, богатый гость. А прежде у Садка имущества не было: Одни были гусли яровчаты *); По играмъ ходилъ-игралъ Садко. Садка день не вовуть на почестень пиръ, Другой не зовуть на почестень пиръ, И третій не зовуть на почестень пиръ; Потомъ Садко соскучился: Какъ пошелъ Садко къ Ильмень озеру, Садился на бълъ-горючъ вамень И началь играть въ гусельки яровчати; Какъ тутъ-то въ озерв вода всколыбалася. Тутъ-то Садко перепался **), Пошель прочь отъ озера во свой во Новгородъ. Садка день не зовутъ на почестенъ пиръ,

^{*)} Яровчаты — яворчаты, изъ дерева явора. Яворъ, чинаръ, платанъ, ирасивое дерево, съ гладкою корою, постоянно отпадающею, съ большими листьями.

^{**)} Испугался.

Другой не зовуть на почестень пирь, И третій не зовуть на почестень пирь. Потомъ Садко соскучился. Какъ пошелъ Садко къ Ильмень озеру, Садился на бълъ-горючъ камень И началь играть въ гусельки яровчаты. Какъ тутъ то въ озерв вода всколыбалася, Показался царь морской, Вышелъ со Ильменя со озера, Самъ говорить таковы слова: "Ай же ты, Садко Новгородскій! "Не знаю, чёмъ буде тебя пожаловать "За твои за утёхи за великія, "За твою-то игру нѣжную: "Аль безсчетной золотой казной? "А не то ступай во Новгородъ "И ударь о великъ закладъ, "Заложи свою буйну голову, "И выряжай съ прочихъ купцовъ "Лавки товара краснаго, "И спорь, что въ Ильменъ озеръ "Есть рыба—золоты перыл. "Какъ ударишь о великъ закладъ, "И поди-свяжи шелковый неводъ, и прівзжай ловить въ Ильмень озеро: "Дамъ три рыбины-золоты перья. "Тогда ты, Садво, счастливъ будешь". Пошелъ Садко отъ Ильмень отъ озера, Какъ приходилъ Садко во свой во Новгородъ; Позвали Садко на почестенъ пиръ. Какъ тутъ Садко Новгородскій Сталъ играть въ гусельки яровчаты; Какъ тутъ стали Садко напанвать, Стали Садку поднашивать, Какъ тутъ-то Садко сталъ похвастывать: "Ай же вы, купцы Новгородскіе! "Кавъ знаю чудо чудное въ Ильмень озерѣ:

"А есть рыба-золоты перья въ Ильмень озеръ". Какъ тутъ-то купцы Новгородскіе Говорять ему таковы слова: — Не знаешь ты чуда чуднаго, — Не можеть быть въ Ильмень озер'я рыба золоты перья. — "Ай же вы, куппы Новгородскіе! "О чемъ же бъете со мной о великъ закладъ? "Ударимъ-ка о великъ закладъ: "Я заложу свою буйну голову, "А вы залагайте лавки товара краснаго". Три купца повыкинулись, Заложили по три лавки товара краснаго. Какъ тутъ-то связали неводъ шелковый И повхали ловить въ Ильмень озеро, Закинули тоньку въ Ильмень озеро, Добыли рыбку-волоты перья; Завинули другую тоньку въ Ильмень озеро, Добыли другую рыбку-золоты перыя; Третью закинули тоньку въ Ильмень озеро, Добыли третью рыбку-волоты перья. Тутъ купцы Новгородскіе Отдали по три лавки товара краснаго. Сталь Садко поторговывать, Сталъ получать барыши великіе. . Въ своихъ палатахъ бълокаменныхъ Устроилъ Садко все по понебесному: На небъ солнце, -- и въ палатахъ солнце; На небъ мъсяцъ, —и въ палатахъ мъсяцъ; На небъ звъзди, —и въ плалатахъ звъзди.

Б) Не Садко-вупець богать, побогаче его славный Новгородь.

Созывалъ Садко купецъ, богатый гость, Созвалъ къ себъ на почестенъ пиръ Тыихъ мужиковъ Новгородскіихъ И тыихъ настоятелей Новгородскіихъ: Өому Назарьева и Луку Зиновьева. Всв на пиру навдалися, Всв на пиру напивалися, Похвальбами всѣ похвалялися. Одинъ хвастаетъ безсчетной золотой казной. Другой хвастаетъ силой-удачей молодецкою, Который хвастаеть добрымь конемь, Который хвастаеть славнымь отечествомь, Славнымъ отечествомъ, молодымъ молодечествомъ, Умный хвастаетъ старымъ батюшкомъ, Безумный хвастаеть молодой женой. Говорять настоятели Новгородскіе: "Всв мы на пиру навдалися, "Всв мы на почестномъ напивалися, Похвальбами всв похвалялися. "Что же у насъ Садко ничемъ не похвастаетъ, "Что у насъ Садко ничвиъ не похваляется?" Говоритъ Садко купецъ, богатый гость:

- А чвиъ мив, Садку, хвастаться,
- Чемъ мев, Садку, похвалятися?
- У меня ль золота казна не тощится,
- Цвѣтно платьице не носится,
- Дружина хоробра не изм'вняется.
- А похвастать не похвастать безсчетной золотой казной:
- На свою безсчетну золоту казну
- -- Повыкуплю товары Новгородскіе,
- Худые товары и добрые! Не успёль онь слово вымолвить, Какъ настоятели Новгородскіе Ударили о великъ закладъ, О безсчетной золотой казнѣ,
- О денежкахъ тридцати тысячахъ:

Какъ выкупить Садку товары Новгородскіе, Худые товары и добрые,

Чтобъ въ Новъ-градъ товаровъ въ продажъ не было.

Вставалъ Садко на другой день ранымъ ра́но, Будилъ свою дружину хоробрую,

Digitized by Google

Безъ счета давалъ волотой казны И посылаль дружину по улицамъ торговыямъ, А самъ то прямо шелъ въ гостиный рядъ, Какъ повыкупилъ товары Новгородскіе Худые товары и добрые На свою безсчетну золоту казну. На другой день вставаль Садко ранымъ рано, Будилъ свою дружину хоробрую, Безъ счета давалъ золотой казны, И посылаль дружину по улицамъ торговыимъ, А самъ-то прямо шелъ въ гостиный рядъ: Вдвойнъ товаровъ принавезено, Вдвойнъ товаровъ принаполнено На тую на славу на великую Новгородскую. Опять выкупаль товары Новгородскіе, Худые товары и добрые На свою безсчетну золоту казну. На третій день вставаль Садко ранымъ рано, Будилъ свою дружину хоробрую, Безъ счета давалъ золотой казны, И посылаль дружину по улицамъ торговыимъ, А самъ-то прямо шель въ гостивый рядъ: Втройнъ товаровъ принавезено, Втройнъ товаровъ принаполнено, Подоспали товары Московскіе, На ту на великую на славу Новгородскую. Какъ тутъ Садко пораздумался: .Не выкупить товара со всего бѣла свѣта: "Еще повыкуплю товары Московскіе, "Подоспъютъ товары заморскіе. "Не я, видно, купецъ богатъ Новгородскій — "Побогаче меня славный Новгородъ". Отдаваль онь настоятелямь Новгородскіннь Денежекъ онъ тридцать тысячей.

В) Садко у царя морскаго.

На свою безсчетну золоту казну Построиль Садко тридцать кораблей, Тридцать кораблей червленыихъ; На тѣ корабли на червление Свалилъ онъ товары Новогородскіе, Повхалъ Садво по Волхову, Со Волхова во Ладожско, А со Ладожска во Неву ръку, А со Невы ръки во сине море. Какъ повхалъ онъ по синю морю, Воротиль онь въ Золоту орду. Продавалъ товары Новогородскіе, Получалъ барыши веливіе, Насыцаль бочки сороковки красна золота, чиста серебра, Повзжаль назадь во Новгородь, Повзжаль онь по синю морю. На синемъ моръ сходилась погода сильная, Застоялись червлены корабли на синемъ моръ: А волной то бьеть, паруса рветь, Ломаетъ кораблики червленые; А корабли нейдутъ съ мъста на синемъ моръ. Говорить Садко купецъ, богатый гость, Ко своей дружинъ во хороброей: "Ай же ты, дружинушка хоробрая! "Какъ мы въкъ по морю вздили, "А морскому царю дани не плачивали: . "Видно, царь морской отъ насъ дани требуетъ, .Требуетъ дани во сине море. "Ай же братцы, дружина хоробрая! "Взимайте бочку сороковку чиста серебра, "Спускайте бочку во сине море". Дружина его хоробрая Взимала бочку чиста серебра, Спускали бочку во сине море; А волной то быеть, паруса рветь,

Ломаетъ кораблики червленые; А ворабли нейдуть съ мъста на синемъ моръ. Туть его дружина хоробрая Брала бочку сороковку красна золота, Спускали бочку во сине море; А волной то быеть, паруса рветь. Ломаетъ кораблики червленые; А кораблики все нейдуть съ мъста во синемъ моръ. Говорить Садво купець, богатый гость: "Видно, царь морской требуетъ "Живой головы во сине море. "Дълайте, братцы, жеребья вольжаны, *) "Я самъ сдълаю на красноемъ на золотъ, "Всякъ свои имена подписывайте, "Спускайте жеребыя на сине море: "Чей жеребій ко дну пойдеть, "Таковому идти во сине море". Двлали жеребья вольжаны, А самъ Садко делаль на красноемъ золоте, Всявъ свое имя подписываль, Спускали жеребья на сине море: Какъ у всей дружины хоробрыя Жеребья гоголемъ по водъ плывутъ, А у Садва купца — ключемъ на дно. Говорить Садво купець, богатый гость: "Ай же, братцы, дружина хоробрая! "Эти ли жеребья не правильны: "Дълайте жеребъя на красноемъ на золотъ, "А я сділаю жеребій вольжаный". Дълали жеребъя на красноемъ золотъ, А самъ Садко дівлаль жеребій вольжаный, Всявъ свое имя подписываль, Спускали жеребья на сине море: Какъ у всей дружины хоробрыя Жеребья гоголемъ по водъ плывутъ,

^{*)} Изъ дерева таволи.

А у Садка купца ключемъ на дно. Говорить Садко купецъ, богатый гость: "Ай же, братцы, дружина хоробрая! "Видно царь морской требуетъ "Самого Садка богатаго въ сине море. "Несите мою чернилицу вальяжную, *) "Перо лебединое, листъ бумаги гербовый". Несли ему чернилицу вальяжную, Перо лебединое, листъ бумаги гербовый. Онъ сталъ имъньице отписывать: Кое имънье отписывалъ Божьимъ церквамъ, Иное имвнье нищей братіи, Иное имвнье молодой женв, Остатнее имѣнье дружинѣ хороброей. Говорилъ Садво купецъ, богатый гость: "Ай же, братцы, дружина хоробрая! "Давайте миъ гусельки яровчаты, "Поиграть то мив въ остатнее **): "Больше мић въ гусельки не игрывати. "Али взять мив гусли съ собой въ сине море?" Взимаетъ онъ гусельки яровчаты, Самъ говорить таковы слова: "Свалите дощечку дубовую на воду: "Хоть я свалюсь на доску дубовую, "Не толь мив страшно принять смерть на синемъ морв". Свалили дощечку дубовую на воду, Потомъ поважали корабли по синю морю, Полетвли какъ черные вороны. Остался Садко на синемъ морѣ. Со тоя со страсти со великія Заснулъ на дощечкъ на дубовой, Проснулся Садко во синемъ морв, Во синемъ морв на самомъ див. Сквозь воду увидель пекучись красное солнышко,

^{*)} Красивую, а также крипкую, прочную, массивную.

^{**)} Т. е. въ послъдній разъ.

Вечернюю зорю, зорю утреннюю. Увидёлъ Садко: во синемъ морё Стоитъ палата бёлокаменная, Заходитъ Садко въ палату бёлокаменную: Сидитъ въ палатъ царь морской, Голова у царя какъ куча сённая. Говоритъ царь таковы слова:

- Ай же ты, Садко-купецъ, богатый гость!
- Въвъ ты, Садко, по морю взживаль,
- Мив царю дани не плачиваль,
- А нонь весь пришель ко мив во подарочкахъ.
- Скажутъ, мастеръ играть въ гусельки яровчаты:
- Поиграй же мий въ гусельки яровчаты. —
 Какъ началъ играть Садко въ гусельки яровчаты,
 Какъ началъ илясать царь морской во синемъ морф,
 Какъ расплясался царь морской.
 Игралъ Садко сутки, игралъ и другія,
 Да игралъ еще Садко и третіи,
 А все пляшеть царь морской во синемъ морф.
 Во синемъ морф вода всколыбалася,
 Со желтымъ пескомъ вода смутилася,
 Стало разбивать много кораблей во синемъ морф,
 Стало много гинуть имфньицевъ;
 Стало много тонуть людей праведныихъ:
 Какъ сталъ народъ молиться Николф-Можайскому,
 Какъ тронуло Садко въ плечо во правое:
 - Ай же ты, Садко Новгородский!
 - Полно играть въ гуселышки яровчаты! Обернулся глядитъ Садко Новгородский: Ажно стоитъ старикъ съдатый. Говорилъ Садко Новгородский:
 "У меня воля не своя во синемъ моръ,
 - "У меня воля не своя во синемъ моръ, "Приказано играть въ гусельки яровчаты". Говоритъ старикъ таковы слова:
 - А ты струночки повырывай,
 - А ты шпенечки повыломай.
 - Скажи: "у меня струночекъ не случилось,

- "А шпенечковъ не пригодилося,
- .Не во что больше играть:
- -- "Приломалися гусельки яровчаты".
- Скажетъ тебъ царь морской:
- "Не хочешь ли жениться во синемъ моръ
- "На душечкъ на красной дъвушкъ?"
- Говори ему таковы слова:
- "У меня воля не своя во синемъ моръа.
- Опять скажеть царь морской.
- "Ну Садко, вставай поутру ранешенько,
- "Выбирай себъ дъвицу красавицу".
- Какъ станешь выбирать девицу прасавицу,
- Тавъ перво триста дівицъ пропусти,
- И друго триста двицъ пропусти,
- И третье триста девицъ пропусти:
- Позади идеть дівица прасавица,
- Красавица дъвица Чернавушка, —
- Бери тую Чернаву за себя замужъ.
- Сотворишь все, какъ сказано,
- Будешь, Садко, во Новъ-градъ;
- А какъ будешь, Садко, во Новъ-градъ,
- На свою безсчетну золоту казну
- Построй церковь соборную Николь-Можайскому. Садко струночки во гуселькахъ повыдернулъ,

Шпенечки во вровчатыхъ повыломалъ.

Говорить ему царь морской:

- Ай же ты, Садко Новгородский!
- Чтоже не играешь въ гусельки яровчаты? —
- "У меня струночки во гуселькахъ выдернулись,
- "А шпенечки во яровчатыхъ повыломались:
- "А струночекъ запасныхъ не случилося,
- "А шпенечковъ не пригодилося".

Говорить царь таковы слова:

- Не хочешь ли жениться во синемъ моръ
- На душечкѣ на красной дѣвушкѣ? Говоритъ ему Садко Новгородский:
- "У меня воля не своя во синемъ моръ".

Опять говорить царь морской: - Ну. Садко, вставай по утру ранешенько, — Выбирай себъ дъвицу красавицу. — Вставалъ Садко по утру ранешенько, Поглядить, идеть триста девушекъ красныихъ: Онъ перво триста дѣвицъ пропустилъ, И друго триста девиць пропустиль, И третье триста дівиць пропустиль; Позади шла девица красавица, Красавица дввица Чернавушка: Бралъ тую Чернаву за себя замужъ. Какъ прошель у нихъ столованье почестенъ пиръ, Какъ ложился спать Садко, А проснулся Садво во Нове-граде. О реку Чернаву на кругомъ кряжу; Какъ поглядить, ажно бъжатъ Свои червленые корабли по Волхову. Поминаетъ жена Садка со дружиной во синемъ моръ: — Не бывать Садку со синя моря! — А дружина поминаетъ одного Садка: "Остался Садко во синемъ моръ!" А Садко стоить на крутомъ кряжу, Встрѣчаетъ свою дружинушку со Волхова. Тутъ его ли дружина сдивовалася: "Остался Садко во синемъ моръ, "Очутился впереди насъ во Нове-граде, "Встрвчаетъ дружину со Волхова!" Встрвтиль Садко дружину хоробрую И повель въ палаты белокаменны. Тутъ его жена возрадовалася, Брала Садка за бълн руки, Цѣловала во уста во сахарныя. Началъ Садко выгружать со червленыихъ со кораблей Имъньице — безсчетну золоту казну. Какъ повыгрузилъ со червленыихъ кораблей, Состроилъ церковь соборную Николь Можайскому;

Не сталь больше вздить Садко въ сине море, Сталь поживать Садко въ Нове-городе.

2. Новгородскій удалецъ Василій Буслаевичь.

Жилъ Буславьюшка — не старился, Живучись Буславьюшка преставился. Осталось у Буслава чадо милое, Милое чадо рожоное, Молодой Васильюшка Буславьевичъ. Сталъ Васинька на улочку похаживать, Не легкія шуточки пошучивать: За руку возьметъ-рука прочь, За ногу возьметь-нога прочь; А котораго ударить по горбу, Тотъ пойдеть-самъ сутулится. И говорять мужики *) Новгородскіе: "Ай же ты, Василій Буслаевичъ! "Тебъ съ этой удачей молодецкою "Наквасити ръка будетъ Волхова". Идетъ Василій въ широкія улочки, Невесель домой идеть, нерадошень, И встрвчаеть его желанная матушка, Честна влова Авдотья Васильевна: - Ай же ты, мое чадо милое, -- Милое чадо рожоное, — Молодой Василій Буслаевичъ! — Что идешь не весель, не радошень? — Кто тебя на улушкъ пріобидълъ? "А никто меня на улушкв не обидвлъ. "Я кого возьму за руку-рука прочь,

^{*)} Мужи, горожане.

"За ногу кого возьму-нога прочь, "А котораго ударю по горбу, "Тотъ пойдетъ-самъ сутулится. "А говорили муживи Новогородскіе, "Что мив съ этою удачей молодецкою "Наквасити ръка будетъ Волхова". И говорить мать таковы слова: — Ай же ты, Васильющка Буславьевичъ! — Прибирай-ка себъ дружину хоробрую, - Чтобъ никто тебя въ Новъ-градъ не обидълъ. И налилъ Василій чашу зелена вина, Мѣрой чашу полтора ведра, Становилъ чашу середи двора И самъ ко чашъ приговаривалъ: "Кто эту чашу приметь одной рукой "И выпьеть эту чашу за единый духъ, "Тотъ моя будетъ дружина хоробрав!" И садился на ременчатъ стулъ, Писалъ скорописчатые ярлыки; Въ ярлыкахъ Васинька прописываль: "Зоветъ-жалуетъ Василій на почестенъ пиръ"-Ярлычки привязываль ко стрелочвамь И стрвлочки стрвлялъ по Новуграду. И пошли мужики Новогородскіе Изъ тоя изъ церкви изъ соборныя, Стали стрелочки похаживать, Господа стали стрвлочки просматривать: "Зоветъ-жалуетъ Василій на почестенъ пиръ". И собиралися мужики Новогородскіе увалами, Увалами собралися, перевалами, И пошли къ Василью на почестенъ пиръ. И будутъ у Василья на широкомъ на дворъ, И сами говорять таковы слова: "Ай же ты, Васильюшка Буслаевичъ! "Мы теперь стали на твоемъ дворъ, "Всю мы у тя вству вывдимъ, "И всъ напиточки у тя выпьемъ:

"Пвътно платьице повыносимъ, "Красно золото повытащимъ". Эти ли ръчи ему не слюбилися. Выскочилъ Василій на широкій дворъ, Хватиль-то Василій червленый вязь, И зачаль онь вязомь помахивати: Куда махнетъ-туда улочка, Перемахнетъ-переулочекъ,-И лежатъ-то мужики увалами, Набило мужиковъ какъ погодою, И зашель Василій въ терема златоверхіе: Мало *) тотъ идетъ, мало новой **) идетъ Ко Васильюшев на широкій дворъ. Идетъ-то Костя Новоторжанинъ Ко той ко чаръ зелена вина, И бралъ-то чару одной рукой, Выпиль эту чару за единый духь. Какъ выскочиль Василій со новыхъ съней, Хватилъ то Василій червлений вязъ, Какъ ударилъ Костю-то по горбу, -Стоитъ Костя-не крянется, ***) На буйной головъ кудри не ворохнутся. "Ай же ты, Костя Новоторжанинъ! "Будь моя дружина хоробрая, "Поди въ мои палаты бѣлокаменны". Мало тотъ идетъ, мало новой идетъ, Идетъ-то Потанюшка хроменькій Ко Василью на широкій дворъ, Ко той ко чаръ зелена вина, Бралъ тое чару одной рукой И выпиль чару за единый духъ. Кавъ выскочиль Василій со новыхъ свией, Хватиль то Василій червленый вязь,

^{*)} Мало-вскорв.

^{**)} *Новой*—другой.

^{***)} Не тронется.

Ударилъ Потанюшку по хромымъ ногамъ: Стоитъ Потанюшка-не крянется, На буйной головъ-кудри не ворохнутся. "Ай же, Потанюшка хроменькій! "Будь моя дружина хоробрая, "Поди въ мои палаты бълокаменны". Мало тотъ идетъ, мало новой идетъ, Идеть-то Хомушка горбатенькій Ко той ко чаръ зелена вина. Бралъ-то чару одной рукой, И выпиль чару за единый духъ. Того и бить не шель со новыхъ свней: "Ступай-ка въ палаты бълокаменны "Пить намъ напитки сладкіе, "Вства-то Всть сахарныя, "А бояться намъ въ Новв-градв некого!" И прибралъ Василій три дружины въ Новів-градів. И завелся у внявя Новогородскаго почестенъ пиръ На многихъ князей на бояръ, На сильныхъ могучихъ богатырей, А молода Василья не почествовали. Говорить онъ матушкв таковы слова: "Ай же ты, государыня матушка, "Честна вдова Авдотья Васильевна! "Я пойду въ кназьямъ на почестенъ пиръ". Возговоритъ Авдотья Васильевна: — Ай же ты, мое чадо милое, — Милое чадо роженое! - Званому гостю місто есть, — А незваному гостю мъста нътъ. — Онъ Василій матушки не слушался, А взялъ свою дружину хоробрую И пошелъ къ князю на почестенъ пиръ. У воротъ не спрашивалъ приворотниковъ, У дверей не спрашиваль придверниковь, Прямо шелъ въ гридню столовую: Онъ левой ногой во гридню столовую,

А правой ногой за дубовый столь, За дубовый столь, въ большой уголь *) И тронулся на лавочку къ пестно-углу; *) И попехнуль Василій правой рукой, Правой рукой и правой ногой: Всв стали гости въ пестно-углу,-И тронулся на лавочку въ верхо-углу, *) И попехнуль левой рукой, левой ногой,-Всв стали гости на новыхъ свняхъ. Лорогіе гости перепалися. Отъ страху по домамъ разбъжалися. И зашель Василій за дубовий столь Со своем дружиною хороброю. Опять на пиръ собиралися, Всв на пиру навдалися, Всв на почестномъ напивалися И всв на пиру перехвастались. Возговоритъ Василій Буслаевичъ:

- А нечёмъ мий-ка, Василью, похвастати:
- Я остался отъ батюшки малёшенекъ,
- Малешенскъ остался зелёнешенскъ.
- Развъ тъмъ мнъ, Василью, похвастати:
- Ударить съ вами о великъ завладъ
- О буйной головъ на весь на Новгородъ,
- Окром' трехъ монастырей—
- Спаса Преображенія,
- Матушки Пресвятой Богородицы,
- Да еще монастыря Смоленскаго.

Ударили они о великъ закладъ

И записи написали,

И руки приложили,

И головы приклонили:

- "Идти Василью съ утра черезъ Волховъ мостъ;
- "Хоть свалять Василья до мосту,

^{*)} Большой-уголь или большо-уголь-гдв поставлены вконы; верхо-уголь ближе къ дверямъ; печно-уголь или пестный-уголь-противъ устья печни.

"Вести на казень на смертную, "Отрубить ему буйну голову; "Хоть свалять Василья посередь моста, "Вести на казень на смертную, "Отрубить ему буйну голову; "А ужъ какъ пройдеть третью заставу. "Тожно больше двлать нечего". И пошелъ Василій со пира домой, Не весель идеть домой, не радошень. И встрвчаеть его желанная матушка, Честна вдова Авдотья Васильевна: — Ай же ты мое чадо милое, — Милое чадо рожоное! — Что идешь не весель, не радошень?— Говоритъ Васильюшка Буслаевичъ: "Я удариль сь мужиками о великь закладъ "Идти съ утра на Волховъ мостъ: "Хоть свалять меня до моста, "Хоть свалять меня у моста, "Хоть свалять меня посередь моста, "Вести меня на казень на смертную, "Отрубить мив буйну голову. "А ужъ какъ пройду третью заставу, "Тожно больше дълать нечего". Какъ услышала Авдотья Васильевна, Запирала въ клеточку железную, Подперла двери желъзныя Темъ ли вязомъ червлениимъ. И насыпала чашу красна золота, Другую чашу чиста серебра, Третью чашу скатна жемчуга, И понесла въ даровья *) князю Новгородскому, Чтобъ простилъ сына любимаго. Говорить князь Новгородскій: .Тожно прощу, когда голову срублю!"

^{*)} Въ даръ, подарокъ.

Пошла домой Авдотья Васильевна, Закручилилась пошла, запечалилась, Разсвала красно золото, и чисто серебро, И скатенъ жемчугъ по чисту полю, Сама говорила таковы слова: - Не дорого мит золото, ни серебро, ни скатенъ жемчугъ, — А дорога мив буйная головушва — Своего сына любимаго. — Молода Васильюшка Буслаева.— И спить Василій не пробудится, Какъ собирались мужики увалами, Увалами собирались, перевалами, Съ твии шалыгами подорожными, Кричатъ они во всю голову: "Ступай-ка, Василій, черезъ Волховъ мость, Рушай-ка завъты великіе"! И выскочиль Хомушка горбатенькій, Убилъ-то онъ сиды цело сто, Убилъ-то онъ силы за третье сто, Убилъ онъ силы до пяти сотъ. На сміну выскочиль Потанюшка хроменькій И выскочиль Костя Новоторжанинъ. И мыла служанка, Васильева портомойница, Платыца на ръкъ на Волховъ, И стало у дъвушки коромыселко поскакивать, Стало коромыселко помахивать, Убито силы-то за цвло сто, Убило силы-то за другое сто, -Убило силы-то за третье сто, Убило силы-то до пяти сотъ. И прискочила во влеточев железныя, Сама говорить таковы слова:

- Ай же ты, Васильюшка Буславьевичъ!
- Ты спишь, Василій, не пробудишься,
- А твоя-то дружина хоробрая
- Во крови ходить, по кольнъ бродить.— Со сна Василій пробуждается,

А самъ говорить таковы слова: "Ай же ты, моя любезная служаночка! "Отопри-ка двери желѣзныя". Хваталъ Василій свой червленый вязъ И пришелъ во мосту во Волховскому, Самъ говоритъ таковы слова: "Ай же, любезная моя дружина хоробрая! .Поди-тко теперь опочивъ держать; "А я стану теперь съ ребятами поигрывать". И зачаль Василій по мосту похаживать, И зачаль онь вязомъ помахивать: Куда махнетъ-туда улица, Перемахнетъ-переулочевъ. И лежатъ-то мужики увалами, Увалами лежатъ, перевалами, Набило мужиковъ какъ погодою. И встрвчу идеть крестовый брать, Во рукахъ несетъ шалыгу девяноста пудъ, А самъ говоритъ таковы слова: - Ай же мой, крестовый брателко, --- Молодой глуздырь, *) не попархивай, — На своего крестоваго брата не наскакивай — Помнишь, какъ учились мы съ тобой грамотв: — Я надъ тобою быль въ тв поры большой брать, — И нынь-то я надъ тобой буду большой братъ. — Говоритъ Василій таковы слова: "Ай же ты, мой врестовый брателко! "Тебя ли чертъ несеть на встрвчу мив? .А у насъ то въдь дъло дъется: "Головами, братецъ, играемся". И ладить крестовый брателко Шалыгой хватить Василья въ буйну голову, Василій хватиль шалыгу правой рукой, И билъ-то брателка лъвой рукой, И пиналъ-то онъ левой ногой:

^{*)} Глуздырь-птенецъ.

Давно у брата и души нътъ. И пошелъ Васалій по мосту съ шалыгою, И на встрвчу Васильюшку Буслаеву Идетъ крестовый батюшка, Старичище Пилигримище: На буйной голов'в колоколь пудовь во тысячу; Во правой рукъ языкъ во пятьсотъ пудовъ. Говоритъ Старичище Пилигримище: - Ай же ты, мое чаделко крестовое, Молодой глуздырь, не попархивай, На своего врестоваго батюшка не наскакивай!--И возговорить Василій Буслаевичь: "Ай же ты, мой крестовый батюшка! "Тебя ли чертъ несетъ во той поры "На своего любимаго крестничка? "А у насъ-то въдь дъло дъется, "Головами, батюшка, играемся". И сдынуль шалыгу въ девяносто пудъ, Какъ хлыснулъ своего батюшку въ буйну голову, Такъ разсыпался колоколь на ножевыя черепья: Стоитъ крестный-не крянется, Желтын кудри не ворохнутся. Онъ скочилъ батюшку противъ очей его И клеснулъ-то крестнаго батюшку Въ буйну голову промежъ ясны очи: И выскочили ясны, какъ пивны чаши. И напустился туть Василій на домы на каменные, И вышла мать пресвятая Богородица Съ того монастыря Смоленскаго: "Ай же ты, Авдотья Васильевна! "Закличь своего чада милаго, "Милаго чада рожонаго, "Молода Васильюшка Буслаева: "Хоть бы оставилъ народу на съмена". Выходила Авдотья Васильевна со новыхъ съней, Завликала своего чада милаго.



Въ редакціи можно получать также:

Учебникъ ариеметики. В. Латышева (въ объемъ курса младшихъ классовъ гимназій). Ц. 35 к. 1884 г. 2-е изданіе.

Физіологію *Фостера* (отдъльн. изданіе). Ц. 60 к. 1882 г. Одобрена Учен. Комит. М. Н. Пр.

Сборника работъ народныхъ учителей. Ц. 60 к. 1882 г.

«Руководство къ преподаванію ариометики» В. Латышева. (Часть 1 и 2). Ц. 65 к.

Объяснительный курсъ ариеметики *В. Латышева.* Часть I. Ц. **40** к.

Краткіе очерки по естествознанію въ примъненіи къ сельскому хозяйству. Народнаго учителя *Чаплыгина*. 1884 г. Ц. 25 к.

Народныя былины. Чтеніе для народа и народныхъ школъ, съ объяснительнымъ словомъ *Н. Бунакова*. Ц. **40** к.

На 1885 объявляется третій конкурст на составленіе чтеній для народа. Работы должны быть доставлены не позже 1-го августа 1885 г. Выборъ темы предоставляется сдёлать самимъ авторамъ. Объемъ чтенія долженъ быть около 1 листа печати. Кромів небольшаго вознагражденія за статью, редакція принимаеть на себя хлопоты объ отдёльномъ изданіи (второе и послідующія изданія, если будутъ нужны, конечно, будутъ составлять собственность авторовъ) принятаго чтенія и представленіе его на разсмотрівніе въ Ученый Комит. Мин. Нар. Пр. Напечатано будетъ одно или два лучшихъ чтенія. Отвіты авторамъ чтеній разсылаются въ конців сентября.

Принимаются пожертвованія въ «Капиталъ Тургенева».

Редакція просить Земскія Управы и Училищные Сов'єты высылать въ редакцію отчеты по училищному д'єлу.



ВЪ 1885 ГОДУ (ШЕСТОЙ ГОДЪ ИЗДАНІЯ)

РУССКІЙ НАЧАЛЬНЫЙ УЧИТЕЛЬ

будеть издаваться по прежней программі, а также при постоянномъ участіи

НАРОДНЫХЪ УЧИТЕЛЕЙ.

Обязательный объемъ остается преженій: не менёе 25 листовъ въ годъ (въ предъидущіе годы давалось 40 — 50 листовъ, т. е. болёе обязательнаго объема). Лётнія книжки выходять по двё вмёстё.

Въ журналь принимають участие: Беренштама, Н. Бунакова, Галлера, Гербача, Глинка, Дебольский, В. Воскресенский, Латышева, Св. Мих. Соколова, Сента-Илера, Тубенталь, Н. Фана-дера-Флита и др. Въ журналь помъщаются многія работы и письма народныхъ учителей, разборы новыхъ книгь и различныя сообщенія о ходъ учебнаго дъла. Ежегодный конкурсъ на составленіе чтеній для народа.

Подписка принимается въ редакціи (Спб., Малая Мастерская, д. 10, вв. 5) и въ магазинахъ Фену и К (С.-Петербургъ, Невскій пр., д. 42) и П. Смирнова (Спб., Большая Садовая, д. № 12).

ПОДПИСНАЯ ЦЪНА НА ГОДЪ:

3 р. — к. съ пересылкой м. 2 " 50 " безъ доставки.

Есть въ небольшомъ количествъ экземпляры за прежністоды.

Журнал одобрен Ученым Комитетом Министерство Народнаго Просвъщения.

Digitized by Google .

3 2044 014 097 380

